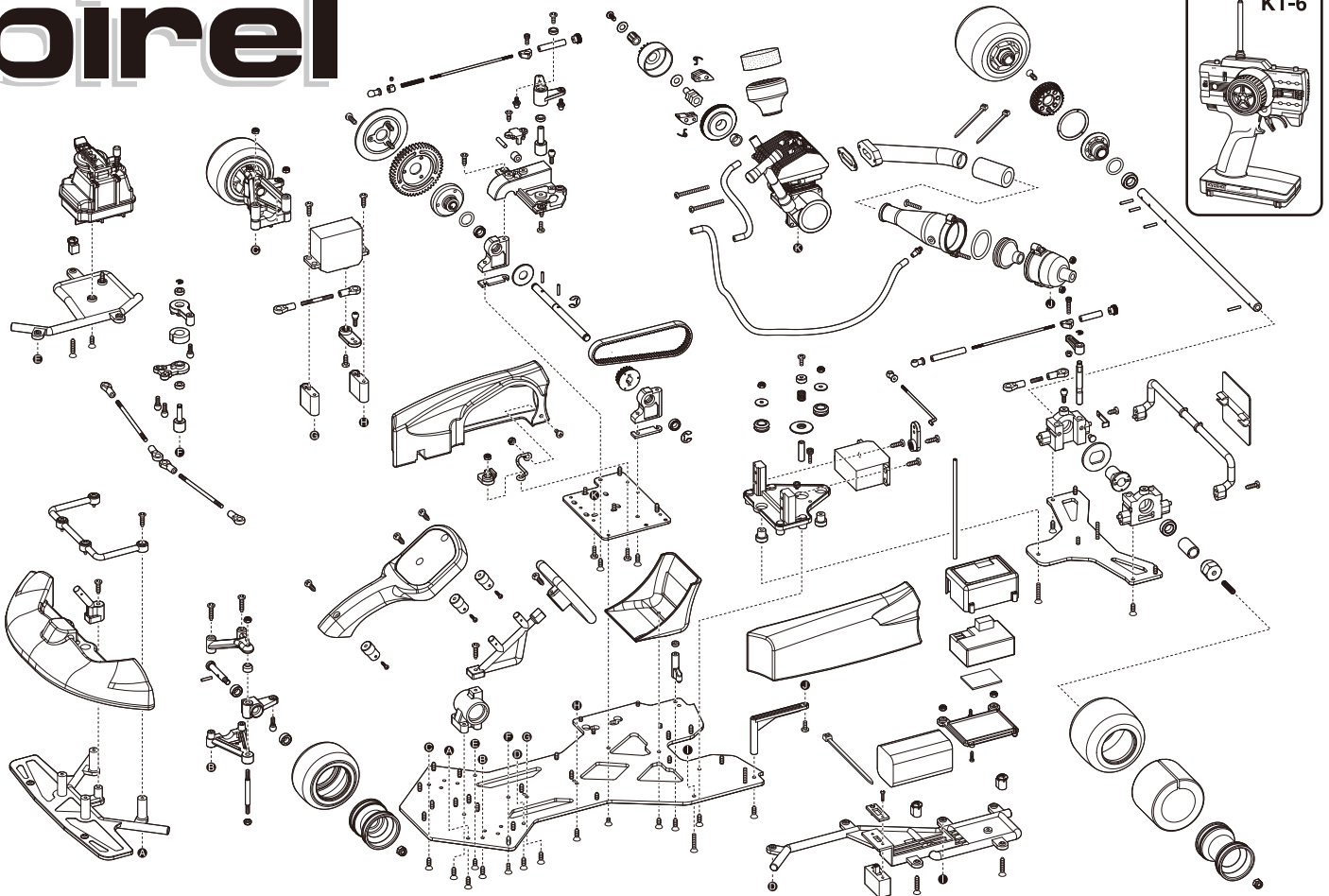


※ご使用前にこの説明書を良くお読みになり十分に理解してください。  
 Before beginning assembly, please read these instructions thoroughly.  
 Bitte lesen Sie die Anweisungen vor Gebrauch genau durch!  
 Veuillez attentivement lire les instructions avant l'emploi!  
 Lea cuidadosamente este manual de instrucciones antes de comenzar el montaje

# birel



## MAINTENANCE MANUAL

1:5 Scale Radio Controlled .15 Engine Powered 2WD Racing Kart

# Birel R31-SE

## メンテナンス説明書



- 本紙は組立て順に説明してあります。メンテナンスやパーツの交換の際に参考してください。メンテナンスや組立ての不慣れな方は、お買い求めの販売店もしくは当社ユーザー相談室までお問い合わせください。
- This instruction manual follows the model's order of assembly. Please keep and refer to this manual for maintenance or when replacing parts. Users unfamiliar with maintaining and assembling this model should contact their Kyosho distributor or hobby shop.
- Diese Bauanleitung beschreibt die Montage des Modells. Bewahren Sie diese Dokumentation unbedingt fuer Ersatzteilbestellungen oder Reparaturen am Modell auf. Falls Sie Fragen haben, wenden Sie sich bitte an Ihren Fachhaendler oder direkt an KYOSHO Deutschland.
- Cette notice décrit les différentes phases de montage et de maintenance du modèle. Pour les utilisateurs peu familier avec le modélisme, en cas de doute ou de problème, contacter votre revendeur afin d'obtenir les conseils d'un spécialiste.
- Este manual de instrucciones explica los pasos de montaje del modelo. Por favor conserve este manual siempre a mano para realizar un correcto mantenimiento y consultar la lista de piezas a la hora de cambiar algún repuesto.
- メンテナンスやパーツ交換する際は、ビスや部品を無くさないように気を付けてください。
- Take care not to lose parts or screws etc. when performing maintenance or replacing parts.
- Achten Sie darauf, dass Sie keine Teile oder Schrauben waehrend der Montage am Modell verlieren.
- Faire attention de ne pas perdre de vis ou autres petites pièces du châssis ... En cas de perte, les remplacer immédiatement.
- Tenga precaución de no perder ninguna pieza a la hora de realizar el mantenimiento o de cambiar algún repuesto.

※製品改良のため、予告なく仕様を変更する場合があります。\*Specifications are subject to change without prior notice! \*Technische Änderungen sind ohne vorherige Ankündigungen möglich!

(和英独仏西)

© Copyright 2009 KYOSHO CORPORATION / 禁無断転載複製  
 31315-MM01

No.31315T1

# 他にそろえる物 / ITEMS REQUIRED FOR OPERATION DAS NOTWENDIGE ZUBEHÖR / MATÉRIEL NÉCESSAIRE / PARA SU FUNCIONAMIENTO

## 組立てに必要な工具

### Tools required

### Die notwendigen Werkzeuge

### Les outils utilisés

### Herramientas necesarias

- +ドライバー (大、中、小)  
Phillips screwdrivers (sizes: L, M, S)  
Kreuzschlitzschraubendreher  
Tournevis cruciforme  
Destornilladores Phillips



使用する工具の取扱いには、十分注意してください。

**CAUTION: Handle tools carefully!**

**WICHTIG: Gehen Sie vorsichtig mit Werkzeugen um!**

**IMPORTANT: Maniez les outils avec prudence!**

**AVISO: Maneje las herramientas cuidadosamente!**

## キットに入っている工具

### TOOLS INCLUDED

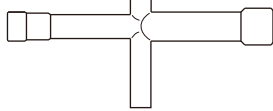
### GELIEFERTE WERKZEUGE

### OUTILS FOURNIS

### HERRAMIENTAS INCLUIDAS

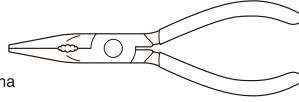
#### ■十字レンチ (大)

- Cross Wrench (big)
- Kreuzschlüssel (groß)
- Clé en croix (grande)
- Llave de cruz (Grande)



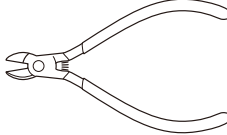
#### ■ラジオペンチ

- Needle Nose Pliers
- Flachzange
- Pincès plates
- Alicates de punta fina



#### ■ニッパー

- Wire Cutters
- Seitenschneider
- Pince coupante
- Alicate cortacables



#### ■キリ

- Awl
- Spitzahle
- Poinçon
- Punzón



#### ■カッターナイフ

- Sharp Hobby Knife
- Scharfes Bastelmesser
- Cutter
- Cuchilla de Hobby



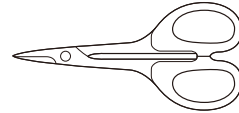
#### ■ゴム系接着剤

- Rubber Cement
- Gummi-Kleber
- Colle à pneus
- Cola de contacto



#### ■ハサミ

- Scissors
- Schere
- Ciseaux
- Tijera



## SPナイフエッジリーマー

### SP KNIFE EDGE REAMER

### REIBAHLE

### ALESOIR SPECIAL

### HERRAMIENTA TALADRO CARROCERÍA



No.36219

下穴加工が不要で、直接1~15mmの穴あけができる工具です。  
No need to pre-drill! Drills neat 1~15mm holes directly!  
Unerlässlich, nützlich! Diese Ahle bohrt Ihnen 1~15mm Löcher,  
einfach und sauber!  
Un must! Permet de faire des trous de 1~15mm sans effort!  
Idéal pour les carrosseries.  
Perfora agujeros desde 1 a 15mm.

- ネジロック剤 (ロックタイト)  
Screw Cement  
Schraubensicherung  
Frein filet  
Fijatornillos



No.96178

## KYOSHO スペシャルグルー

### KYOSHO Special Glue

- 瞬間接着剤
- Instant Glue
- Sekundenkleber
- Colle cyanoacrylate
- Pegamento instantáneo

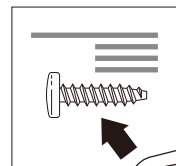


No.96154

## 組立て前の注意 (1) / BEFORE YOU BEGIN (1) BEVOR SIE BEGINNEN (1) / AVANT DE COMMENCER (1) / ANTES DE EMPEZAR (1)

### 1 組立ての前に下記のことに注意してください。

- この説明書を良く読み、構造を理解する。
- キットの内容を確認する。  
※万一不良、不足がありましたら、お買い求めの販売店か、当社「ユーザー相談室」までご連絡ください。
- 小さな部品の形やサイズを間違えないようにする。図を参考にして確認しながら組立てる。
- TPビスを締めるときは・・・  
締めこみが固くても部品が固定されるまで締めてください。  
ただし、部品が変形するまで締めるとビスがきかなくなりま。



Correct  
Richtig  
Bon  
Correcto

Wrong  
Falsch  
Mauvais  
Mal

### Before assembling, please read the following carefully:

- First, read this instruction manual and familiarise yourself with the model's construction.
- Check the kit contents. Should any parts be missing, contact the retail shop from whom the model was purchased.
- Compare nuts, bolts, screws, etc to the "Actual Size" drawings on each page before fitting to ensure that you are installing the correct parts.
- Tighten Self tapping (TP) screws into parts until you have a secure attachment. However, be careful not to overly tighten TP screws as the threads may be damaged.

### Lesen Sie folgendes vor dem Zusammenbau aufmerksam durch:

- Lesen Sie zuerst die Bauanleitung ganz durch und verstehen Sie den Aufbau Ihres Modells.
- Überprüfen Sie den Verpackungsinhalt.  
Sollten Teile fehlen, wenden Sie sich direkt an Ihren Fachhändler oder an den Kyosho-Vertreiter in Ihrem Land.
- Verwechseln Sie Schrauben sowie kleine Bauteile nicht! Vergleichen Sie sie vor dem Einbau mit den Darstellungen in Originalgröße in den Baustufen.
- Beachten Sie beim Festziehen einer Treiberschraube folgendes:  
Schrauben Sie solange, bis das anzubringende Teil sicher und fest sitzt. Achten Sie jedoch darauf, daß Sie den Gewindengang im Material nicht überdrehen!

### Avant l'assemblage, veuillez lire les points suivants attentivement:

- Lisez d'abord complètement cette notice; ainsi vous aurez un aperçu du déroulement et pourrez mieux vous orienter.
- Vérifiez ensuite le contenu du kit.  
Si jamais il y a des pièces manquantes, adressez-vous directement à votre magasin spécialisé ou au distributeur Kyosho dans votre pays.
- Ne confondez pas les vis et les petites pièces! Vérifiez-les à l'aide des illustrations dans chaque page de montage, puis assemblez les.
- Lorsque vous serrez une vis autotaraudeuse:  
Serrez jusqu'à ce que la pièce à monter soit bien installée. Pourtant, veillez à ne pas trop la serrer puisque vous risquez d'abîmer le filet dans la pièce.

### Antes de comenzar el montaje, lea atentamente lo siguiente:

- Lea, en primer lugar, este manual para obtener una idea general.
- Compruebe la conformidad de todas las piezas.  
Si faltara alguna pieza, contacte con la tienda donde lo adquirió.  
Pemar Model S.A. no admitirá reclamaciones en modelos en proceso de montaje.
- Antes de colocar las piezas y tornillos, asegúrese mirando la tabla en cada paso.
- A la hora de apretar Tornillos Autorroscantes (TP):  
Apretelos firmemente en la pieza donde corresponda.  
No intente apretarlos demasiado, ya que podrían deformar la pieza.

# 組立て前の注意 (2) / BEFORE YOU BEGIN (2) BEVOR SIE BEGINNEN (2) / AVANT DE COMMENCER (2) / ANTES DE EMPEZAR (2)

**2** 説明書の見かた  
How to read the instruction manual:

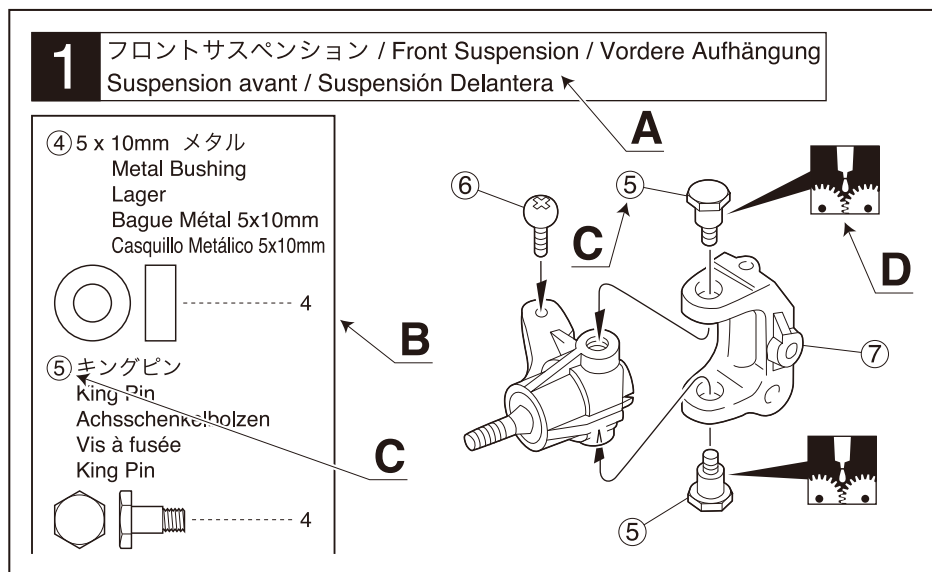
So funktioniert die Bauanleitung:  
Comment lire les instruction:  
Cómo leer el manual de instrucciones:

**( 説明例 Example )**  
**( Exemple Beispiel Ejemplo )**

- A:** この項目で組立てるおおよその場所。
- B:** 小物部品の名前、原寸図、使用数。
- C:** キット内の部品は、ビス類を除いてキーNo.が付けられています。スペアパーツを購入する時はキーNo.を参照してください。
- D:** 説明書内では多くのマークが使用されています。マークに注意して組立てを進めてください。マークの説明は、各ページの下にあります。

- A:** Identifies the assembly step and the section of the vehicle.
- B:** Details the key-number of parts, actual-size drawings and quantity of parts to use.
- C:** All parts, except screws, are identified by key numbers. When purchasing spare parts, identify the key number of the part required and cross reference this to the Spare Parts page, which shows the purchasable spare parts and the key numbers contained within.
- D:** This instruction manual uses several symbols. Pay careful attention to them during construction. Details are given at the bottom of each page.

- A:** Die Nummer der Baustufe sowie das zu bauende Teil werden angegeben.
- B:** Teilenummer, Teilename, Darstellung in Originalgröße und Anzahl.
- C:** Die Teilenummer stellt den Bezug zu unserer Bestellnummer her. Am Ende der Bauanleitung finden Sie eine Ersatzteilliste, die zu der Teilenummer die entsprechende Bestellnummer liefert.
- D:** Diese Bauanleitung verwendet verschiedene Piktogramme, deren Bedeutungen unten auf jeder Seite erklärt werden.



- A:** Numéro de la plage de montage et le nom de la pièce à assembler.
- B:** Numéro de référence de la pièce, nom, illustration en grandeur réelle et quantité utilisée.
- C:** Toutes les pièces, exceptées les vis, sont identifiées par un numéro de référence. Pour l'achat de pièces de rechange, trouvez ce numéro dans la liste pour pièces de rechange à la fin de cette notice. Toute à la gauche de cette même liste, vous trouverez ainsi le numéro de commande correspondant.
- D:** Cette notice utilise des icônes dans les plages de montage. Référez-vous au bas de chaque page pour savoir leur signification.

- A:** Indica el número del Paso y la Parte a ser montada.
- B:** Número, Nombre de la Pieza, Dibujo a escala real, Cantidad utilizada.
- C:** Todas las piezas, excepto los tornillos vienen identificadas por un número. Para comprarlas por separado, mire el número en la lista de piezas y apunte la referencia de la columna izquierda.
- D:** Este manual de instrucciones utiliza diversos símbolos. Téngalos en cuenta durante el montaje.

**3** 説明書に使われているマーク  
Symbols used throughout the instruction manual, comprise:

Erklärung zu den Symbolen in dieser Anleitung  
Liste des symboles à respecter lors du montage:  
Pictogramas utilizados en este manual de instrucciones

番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

可動するように組立てる。  
Ensure smooth, non-binding movement when assembling.  
Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.  
La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.  
Asegúrese que la pieza se mueve suavemente.

ネジロック剤を塗る。  
Apply threadlocker (screw cement).  
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.  
Appliquez du frein filet.  
Aplique líquido fijatornillos.

原寸図。  
True-to-scale diagram.  
Maßstabsgetreue Darstellung.  
Illustration à l'échelle.  
Dibujo a tamaño real.

左右同じように組立てる。  
Assemble left and right sides the same way.  
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.  
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.  
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

2セット組立てる(例)。  
Assemble as many times as specified.  
Sooft wie angegeben zusammenbauen.  
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.  
Repita las veces señaladas.

余分をカットする。  
Cut off excess.  
Überschüssiges Material abschneiden.  
Coupez l'excès.  
Corte el sobrante.


別購入品。  
Must be purchased separately!  
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!  
Doit être acheté séparément!  
Debe comprarse por separado.

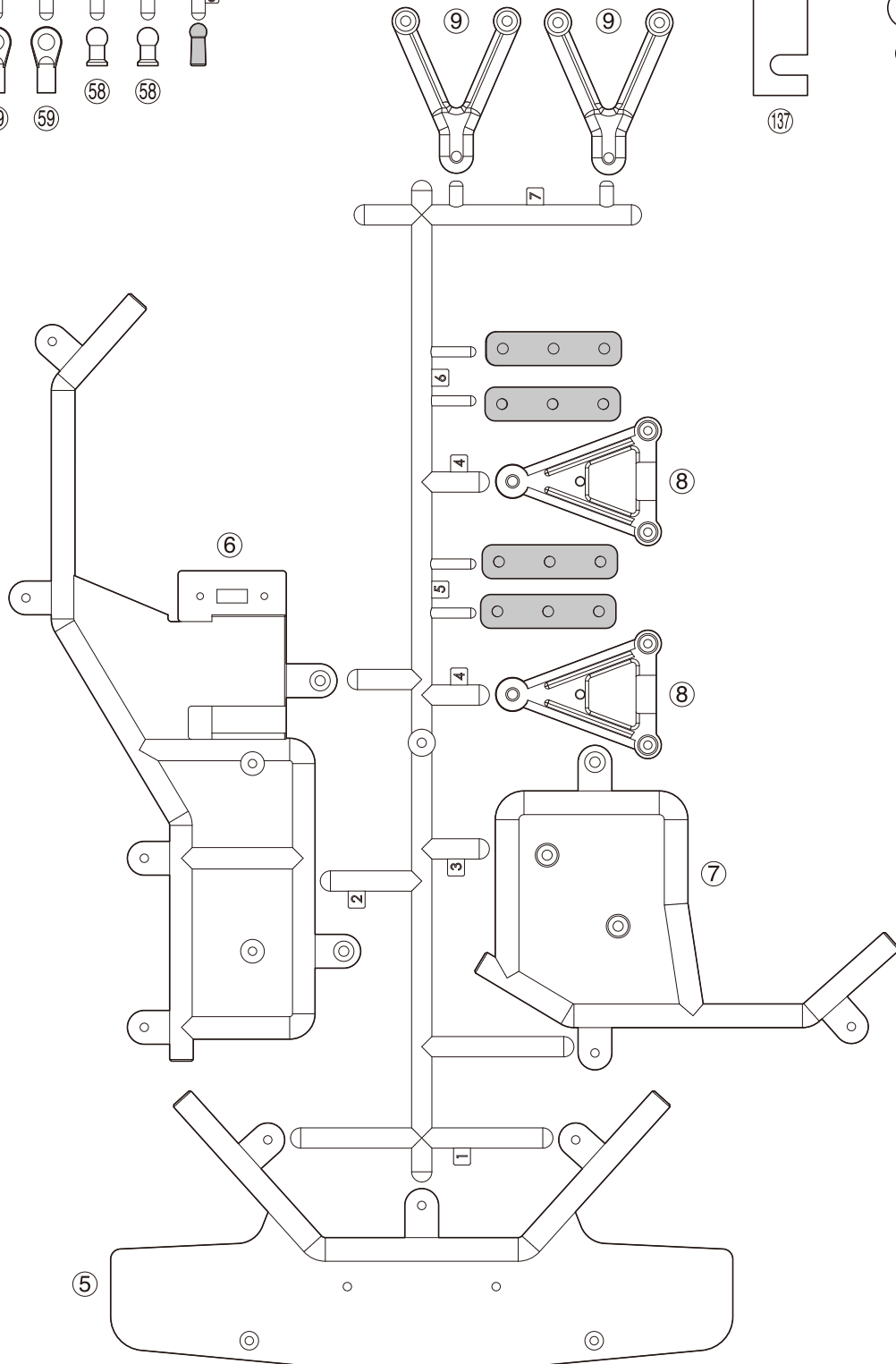
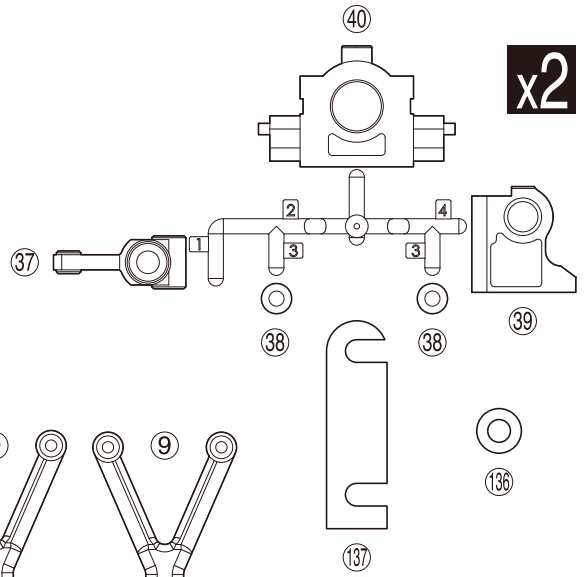
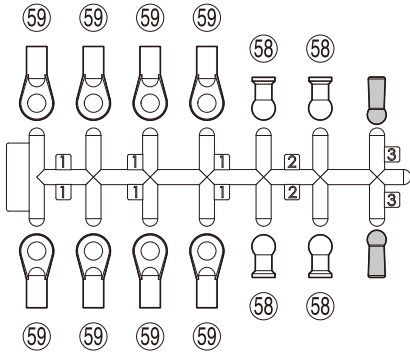
瞬間接着剤で接着する。  
Apply instant glue (CA glue, super glue).  
Verwenden Sie Sekundenkleber.  
Collez avec de la colle cyanoacrylate.  
Aplique pegamento cianocrilato



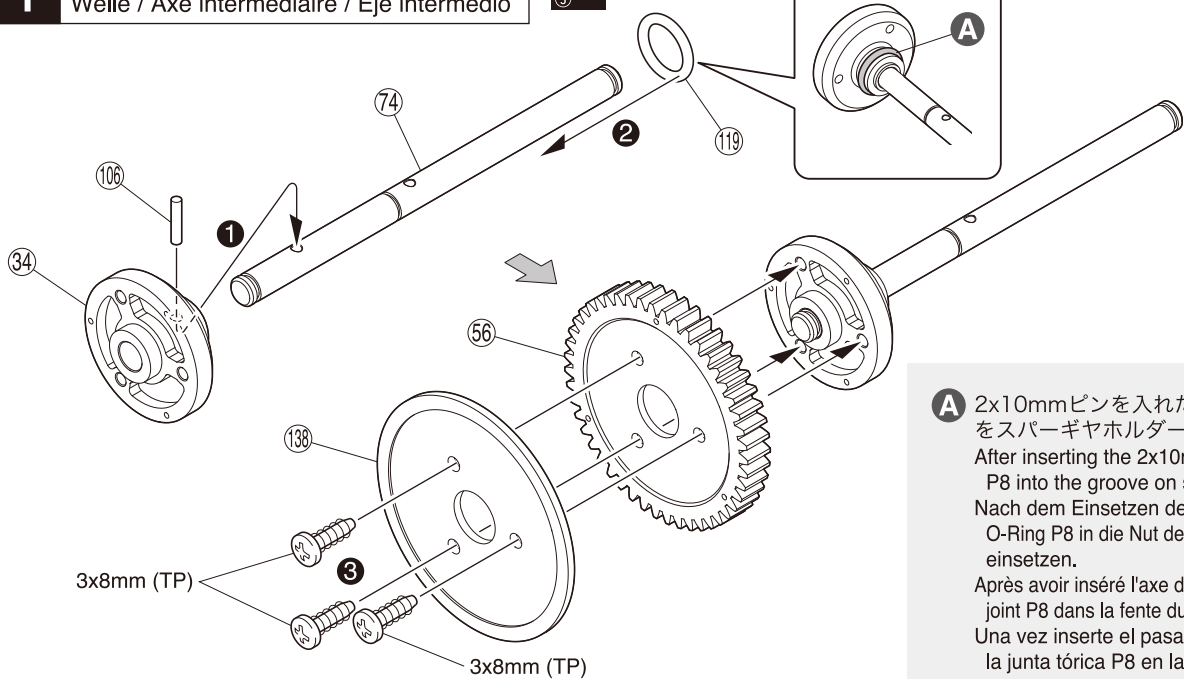
ランナー付ブラパーツ配置図 / ARRANGEMENT OF PLASTIC PARTS

Die Kunststoffteile an den Spritzlingen / Nomenclature des grappes de pièces plastique / Piezas Plásticas

▶  部分の部品は、使用しません。  
Shaded Parts are not used.



# 1 ミドルシャフト / Middle Shaft Welle / Axe intermédiaire / Eje intermedio



**A** 2x10mmピンを入れた後、P8 Oリングをスパーギヤホルダーのミゾにはめ込む。  
After inserting the 2x10mm pin, insert O-ring P8 into the groove on spur gear holder.  
Nach dem Einsetzen des 2x10 mm Stiftes, O-Ring P8 in die Nut des Hauptzahnradhalters einsetzen.  
Après avoir inséré l'axe de 2x10mm, insérer le joint P8 dans la fente du support de couronne.  
Una vez inserte el pasador 2x10mm, inserte la junta tórica P8 en la ranura.

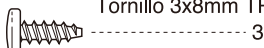
119 Oリング P8  
O-ring P8  
O-Ring P8  
Joint thorique P8  
Junta Tórica P8



E5 Eリング  
E-ring  
E-Ring E5  
Clips 5mm  
Clip E5



3 x 8mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschraube  
Vis TP 3x8mm  
Tornillo 3x8mm TP



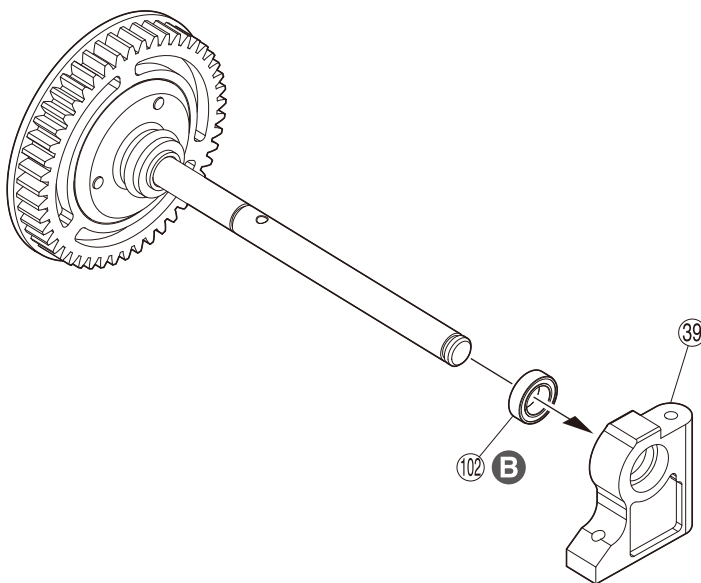
106 2 x 10mm ピン  
Pin  
Stift  
Axe 2x10mm  
Pasador



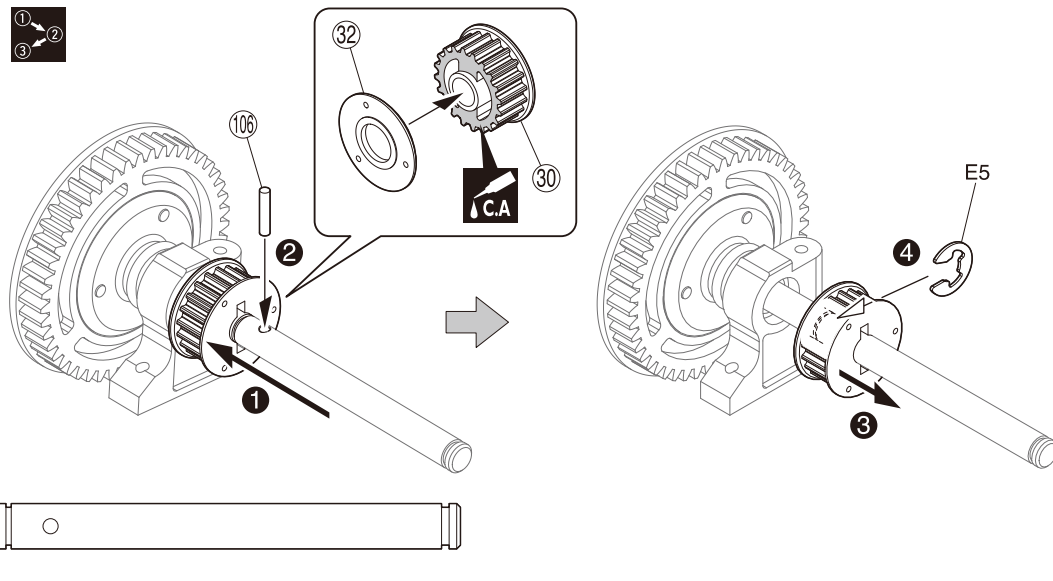
102 6 x 10mm ベアリング  
Ball Bearing  
Kugellager  
Roulements à billes  
Rodamiento



74 ミドルシャフト  
Middle Shaft  
Welle  
Axe intermédiaire  
Eje intermedio



**B** ベアリングを押し込む。  
Push bearing in.  
Kugellager eindrücken.  
Insérer le roulement.  
Empuje el rodamiento.



1 番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

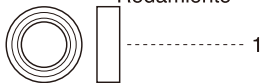
CA 瞬間接着剤で接着する。  
Apply instant glue (CA glue, super glue).  
Verwenden Sie Sekundenkleber.  
Collez avec de la colle cyanoacrylate.  
Aplique pegamento instantáneo.

## 2 ミドルシャフト / Middle Shaft Welle / Axe intermédiaire / Eje intermedio



**A** ベルトを掛けておく。  
Install the drive belt.  
Zahnriemen montieren.  
Insérer la courroie.  
Instale la correa.

⑩② 6 x 10mm ベアリング  
Ball Bearing  
Kugellager  
Roulements à billes  
Rodamiento



1

E5 Eリング  
E-ring  
E-Ring E5  
Clips 5mm  
Clip E5



1

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H

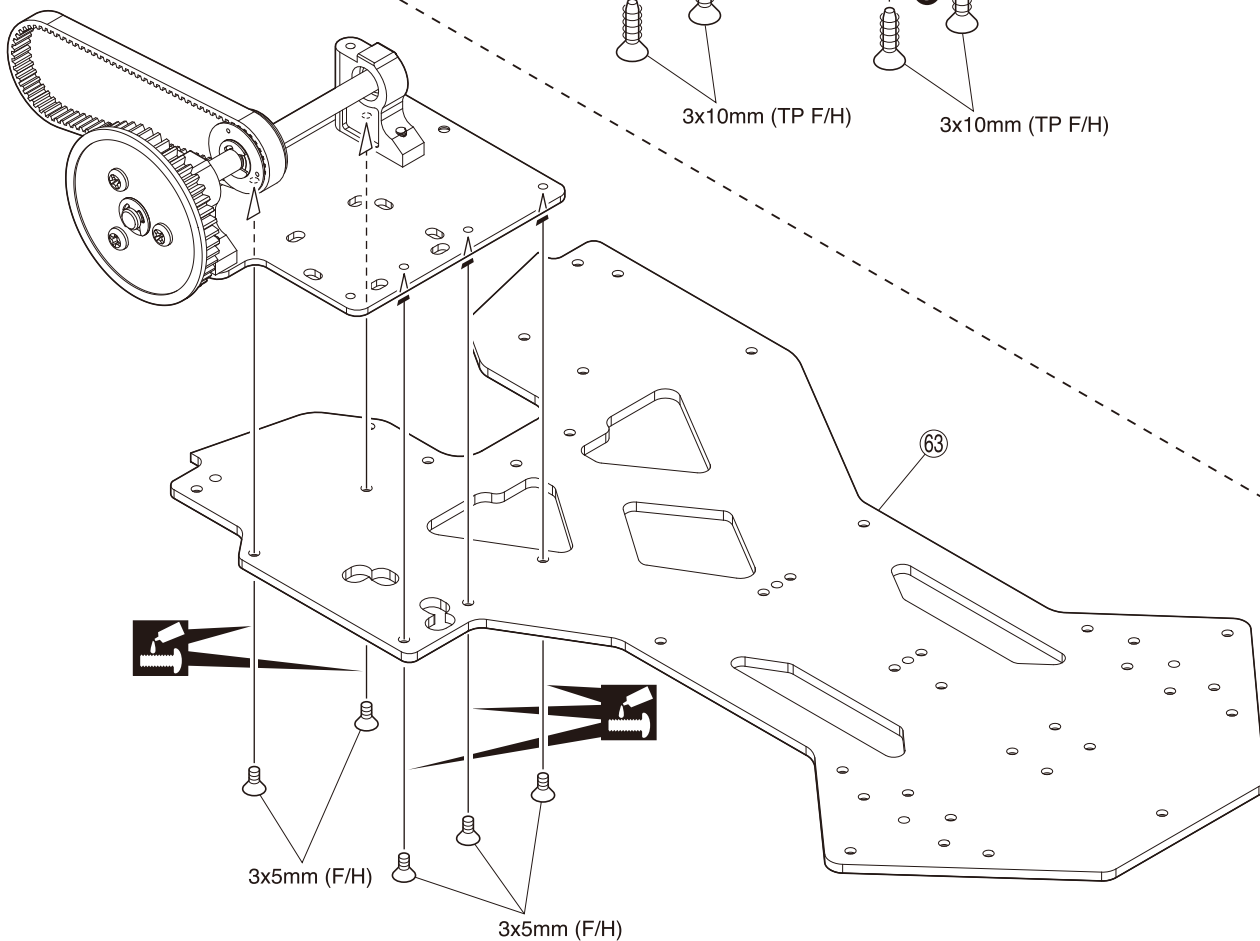
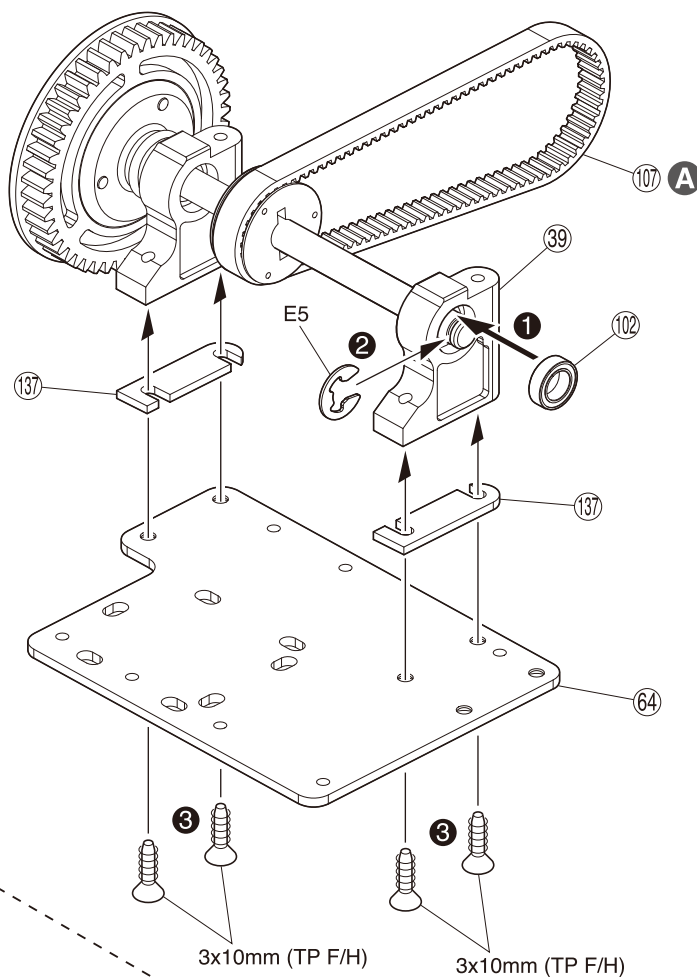


4

3 x 5mm サラビス  
F/H Screw  
SK Schraube  
Vis F/H 3x5mm  
Tornillo 3x5mm F/H



5



番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

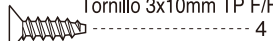


ネジロック剤を塗る。  
Apply threadlocker (screw cement).  
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.  
Appliquez du frein filet.  
Aplique líquido fijatornillos.

# 3

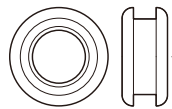
## リヤシャーシ / Rear Chassis Hinteres Chassis / Châssis arrière / Chasis trasero

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H



4

62 ゴムブッシュ  
Rubber Bushing  
Gummilager  
Bague caoutchouc  
Casquillo goma



2

3 x 8mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x8mm  
Tornillo 3x8mm



1

3 x 8mm サラビス  
F/H Screw  
SK Schraube  
Vis F/H 3x8mm  
Tornillo 3x8mm F/H



1

80 Tバーポスト  
T-Bar Post  
T- Bar Stütze  
Plot de T arrière  
Soporte T



2

81 Tバースプリングポスト  
T-Bar Spring Post  
T-Bar Federstütze  
Plot de ressort de T arrière  
Soporte



1

88 Tバースプリング  
T-Bar Spring  
T-Bar Feder  
Ressort de T arrière  
Muelle



1

3mm ワッシャー  
Washer  
Scheibe  
Rondelle 3mm  
Arandela 3mm



2

3mm ナイロンナット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon



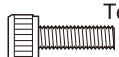
2

3 x 18mm サラビス  
F/H Screw  
SK Schraube  
Vis F/H 3x18mm  
Tornillo 3x18mm F/H

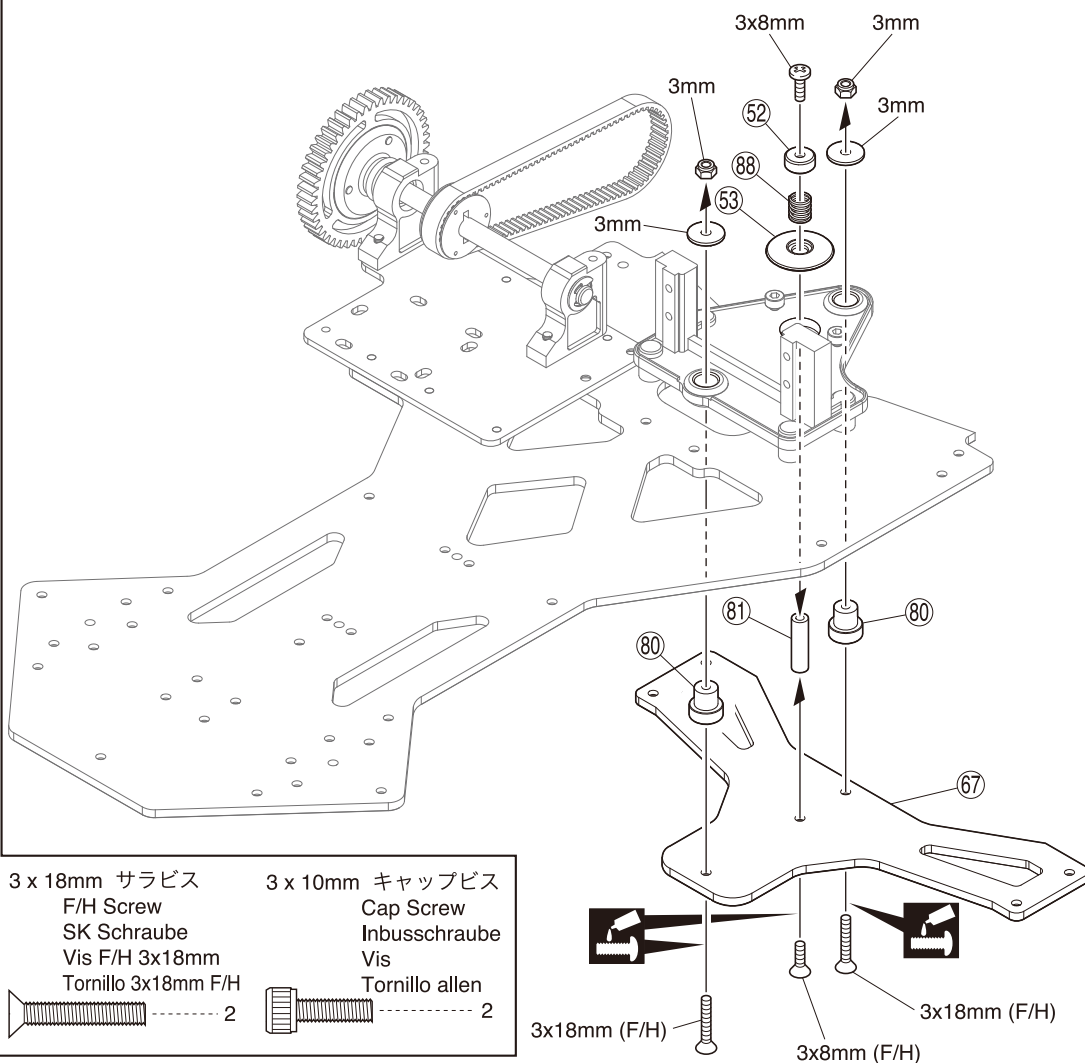
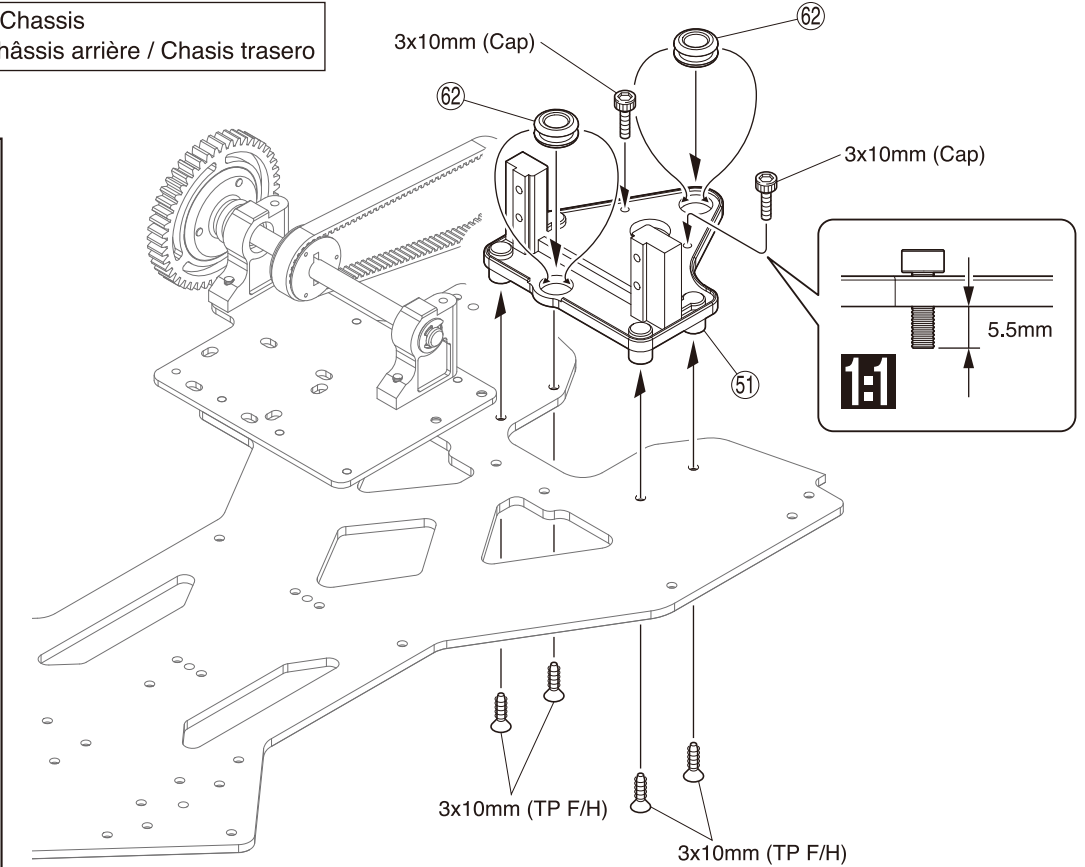


2

3 x 10mm キャップビス  
Cap Screw  
Inbusschraube  
Vis  
Tornillo allen



2



ネジロック剤を塗る。  
Apply threadlocker (screw cement).  
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.  
Appliquer du frein filet.  
Aplique líquido fijatornillos.

原寸図。  
True-to-scale diagram.  
Maßstabsgetreue Darstellung.  
Illustration à l'échelle.  
Dibujo a tamaño real.

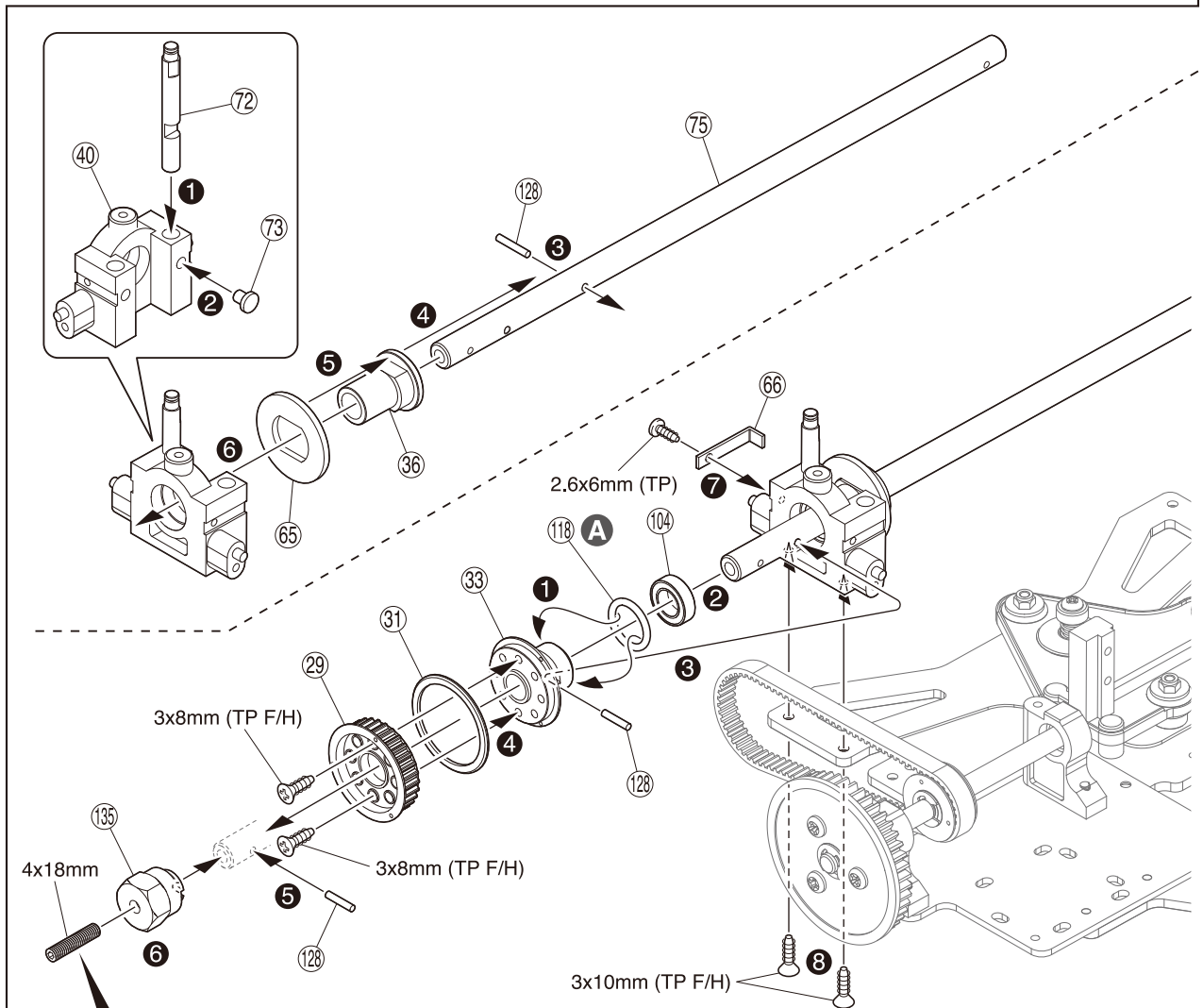


# 4

## リヤシャフト / Rear Axle Hintere Welle / Axe arrière / Eje trasero



|   |  |   |  |  |
|---|--|---|--|--|
| <b>75</b> リヤシャフト<br>Rear Axle<br>hintere Welle<br>Axe arrière<br>Eje trasero                  | <b>128</b> 2 x 12mm ピン<br>Pin<br>Stift<br>Axe 2x12mm<br>Pasador                              | <b>3 x 10mm TPサラビス</b><br>TP F/H Screw<br>SK Treibschraube<br>Vis TP F/H 3x10mm<br>Tornillo 3x10mm TP F/H | <b>3 x 8mm TPサラビス</b><br>TP F/H Screw<br>SK Treibschraube<br>Vis TP F/H 3x8mm<br>Tornillo 3x8mm TP F/H | <b>2.6 x 6mm TPビス</b><br>TP Screw<br>LK Treibschr<br>Vis TP 2.6x6mm<br>Tornillo 2.6x6mm TP |
| <b>65</b> ブレーキディスクローター<br>Brake Disk Roter<br>Brems Scheibe<br>Disque de frein<br>Disco freno | <b>104</b> 8 x 14mm ベアリング<br>Ball Bearing<br>Kugellager<br>Roulements à billes<br>Rodamiento | <b>118</b> Oリング<br>O-ring<br>O-Ring<br>Joint thorique<br>Junta Tórica                                     | <b>66</b> ブレーキパッド<br>Brake Pad<br>Bremsbelag<br>Came de frein<br>Leva freno                            | <b>4 x 18mm セットビス</b><br>Set Screw<br>Gewindestift<br>Vis BTR 4x18mm<br>Prisionero 4x18mm  |



**A** Oリングを(33)のミゾからズラしてはめておき、すべてを組立てた後、ミゾにはめ込む。  
Install pulley hub (33) onto axle, insert 2x12mm pin, then install O-ring in groove to secure pin.  
O-Ring aus der Nut entfernen und Teil (33) auf Welle montieren. Erst nach dem kompletten Zusammenbau den O-Ring in die Nut einsetzen.  
Glisser le joint dans en dehors de la fente & Insérer (33) sur l'axe. Compléter l'assemblage, puis placer le joint dans la fente.  
Instale la junta tórica e inserte (33) en el eje. Complete el montaje y coloque la junta tórica en la ranura.



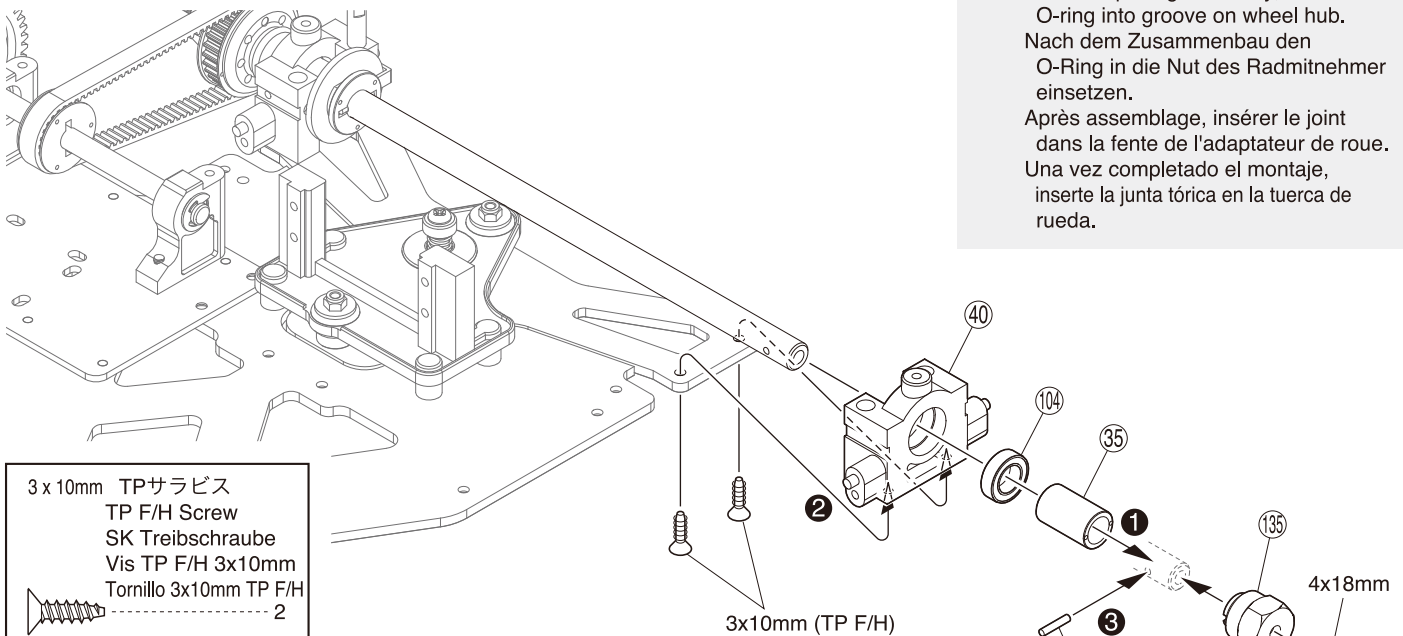
番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.



ネジロック剤を塗る。  
Apply threadlocker (screw cement).  
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.  
Appliquez du frein filet.  
Aplique liquido fijatornillos.

# 5

## リヤシャフト / Rear Axle Hintere Welle / Axe arrière / Eje trasero



3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H



2

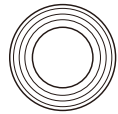
104 8 x 14mm ベアリング

Ball Bearing

Kugellager

Roulements à billes

Rodamiento



1

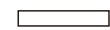
128 2 x 12mm

Pin

Stift

Axe 2x12mm

Pasador



1

4 x 18mm セットビス

Set Screw

Gewindestift

Vis BTR 4x18mm

Prisionero 4x18mm



1

**A** すべてを組込んだ後、Oリングをホイールハブのミゾにはめ込む。  
After completing assembly, insert O-ring into groove on wheel hub.  
Nach dem Zusammenbau den O-Ring in die Nut des Radmitnehmer einsetzen.  
Après assemblage, insérer le joint dans la fente de l'adaptateur de roue.  
Una vez completado el montaje, inserte la junta tórica en la tuerca de rueda.

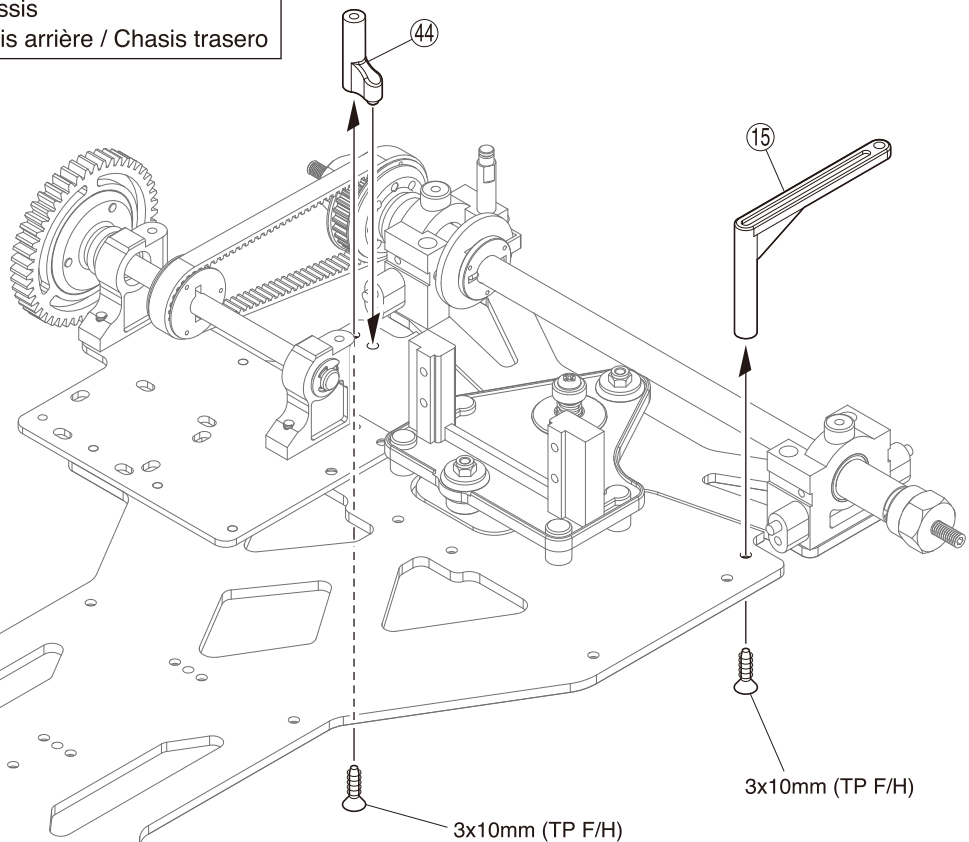
# 6

## リヤシャーシ / Rear Chassis Hinteres Chassis / Châssis arrière / Chasis trasero

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H



2



1, 2, 3 番号の順に組立てる。

Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

4 ネジロック剤を塗る。

Apply threadlocker (screw cement).  
Verwenden Sie Schraubensicherungslack.  
Appliquez du frein filet.  
Aplique líquido fijatornillos.

# 7

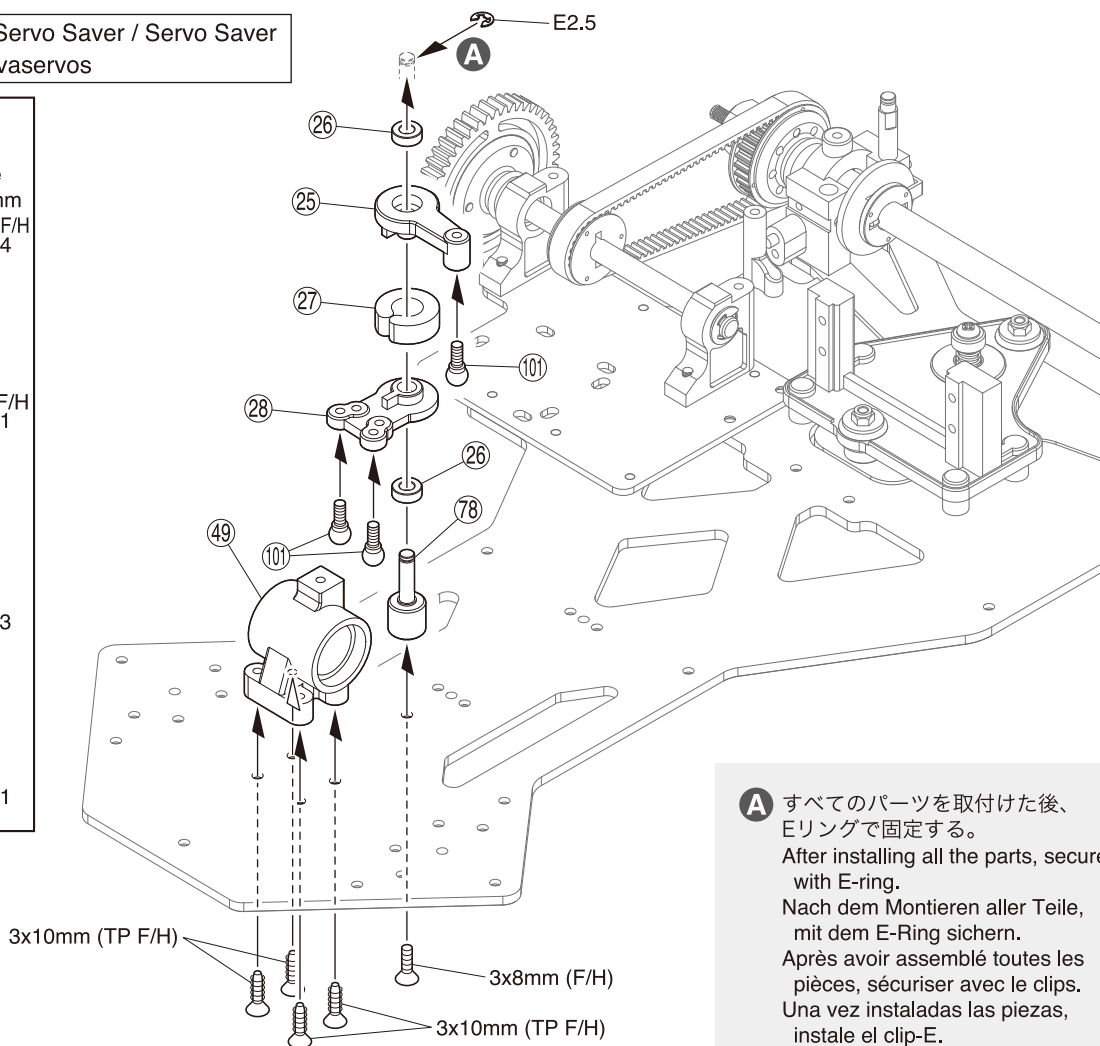
## サーボセイバー / Servo Saver / Servo Saver Sauve-servo / Salvaservos

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H  
----- 4

3 x 8mm サラビス  
F/H Screw  
SK Schraube  
Vis F/H 3x8mm  
Tornillo 3x8mm F/H  
----- 1

⑩① 5.8mm ピロボール  
Pillow Ball  
Kugelschraube  
Rotule 5.8mm  
Rótula 5.8mm  
----- 3

E2.5 Eリング  
E-ring  
E-Ring E2.5  
Clips 2.5mm  
Clip E2.5  
----- 1



**A** すべてのパーツを取付けた後、Eリングで固定する。  
After installing all the parts, secure with E-ring.  
Nach dem Montieren aller Teile, mit dem E-Ring sichern.  
Après avoir assemblé toutes les pièces, sécuriser avec le clips.  
Una vez instaladas las piezas, instale el clip-E.

3x10mm (TP F/H)

3x8mm (F/H)

3x10mm (TP F/H)

# 8

## フロントアーム / Front Arm vorderer Querlenker / Triangulation avant / Trapecios delanteros

3 x 15mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 3x15mm  
Tornillo 3x15mm TP  
----- 4

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H  
----- 6

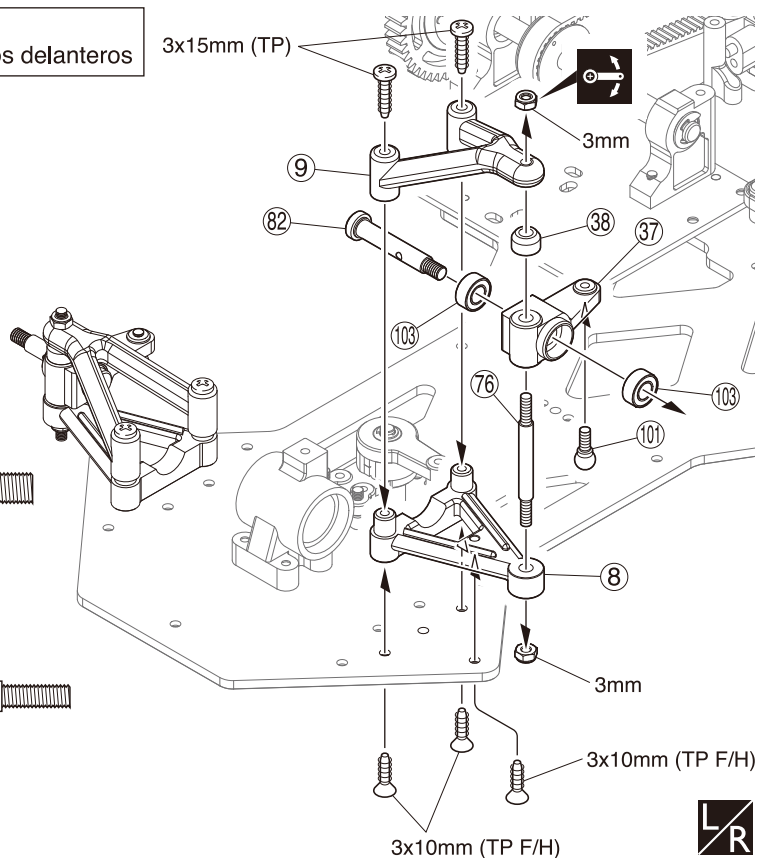
3mm ナイロンのット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon  
----- 4

⑩① 5.8mm ピロボール  
Pillow Ball  
Kugelschraube  
Rotule 5.8mm  
Rótula 5.8mm  
----- 2

⑩③ 5 x 10mm ベアリング  
Ball Bearing  
Kugellager  
Roulements à billes  
Rodamiento  
----- 4

⑧② ホイールシャフト (フロント)  
Wheel Shaft (Front)  
Welle Felge (Vorne)  
Axe Roue (Avant)  
Salida rueda (Delantera)  
----- 2

⑦⑥ キングピン  
King Pin  
Achsschenkelbolzen  
Vis à fusée  
King Pin  
----- 2



3x15mm (TP)

3mm

3mm

3x10mm (TP F/H)

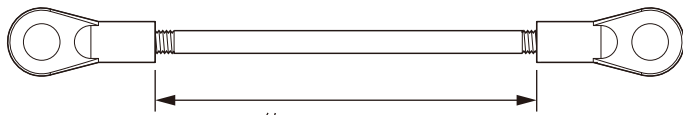
3x10mm (TP F/H)



**LR** 可動するように組立てる。  
Ensure smooth, non-binding movement when assembling.  
Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.  
La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.  
Asegúrese que la pieza se mueva suavemente.

**LR** 左右同じように組立てる。  
Assemble left and right sides the same way.  
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.  
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.  
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

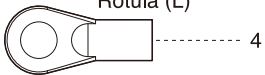
**9** タイロッド / Tie Rod  
Spurstange / Biellettes / Tirante



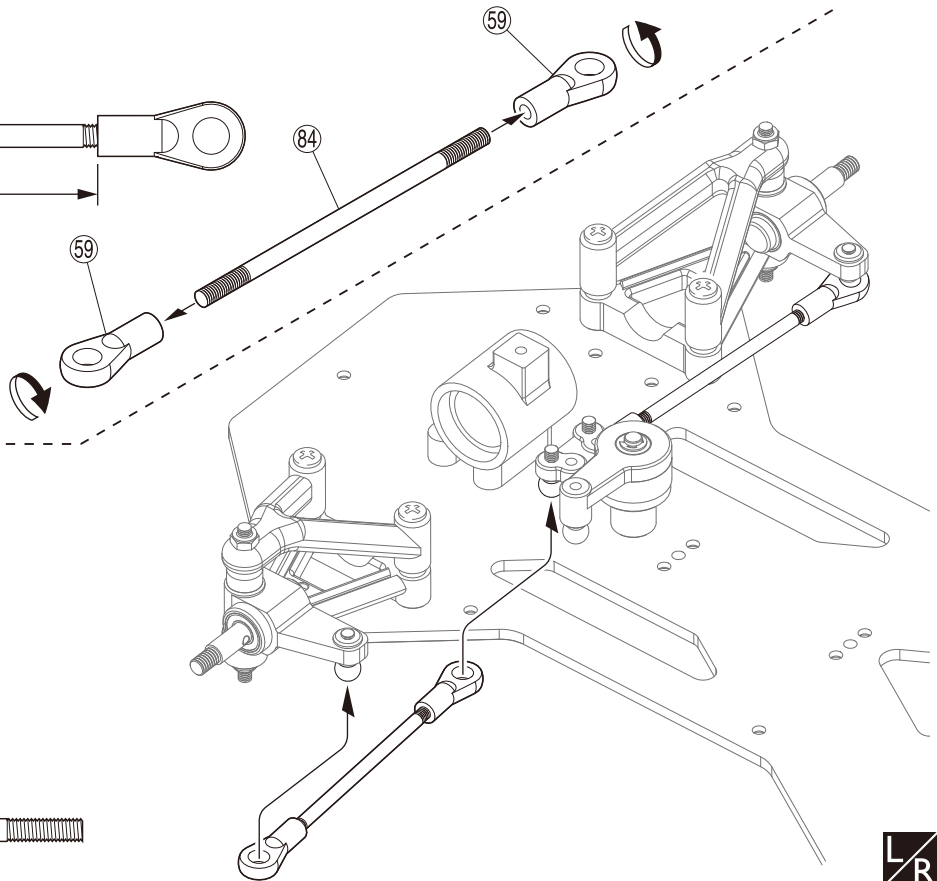
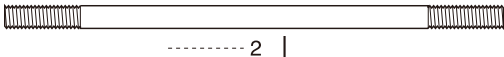
約50.5mm  
approx. 50.5mm  
ca. 50.5mm  
environ 50.5mm  
aprox. 50.5mm

**1:1** **x2**

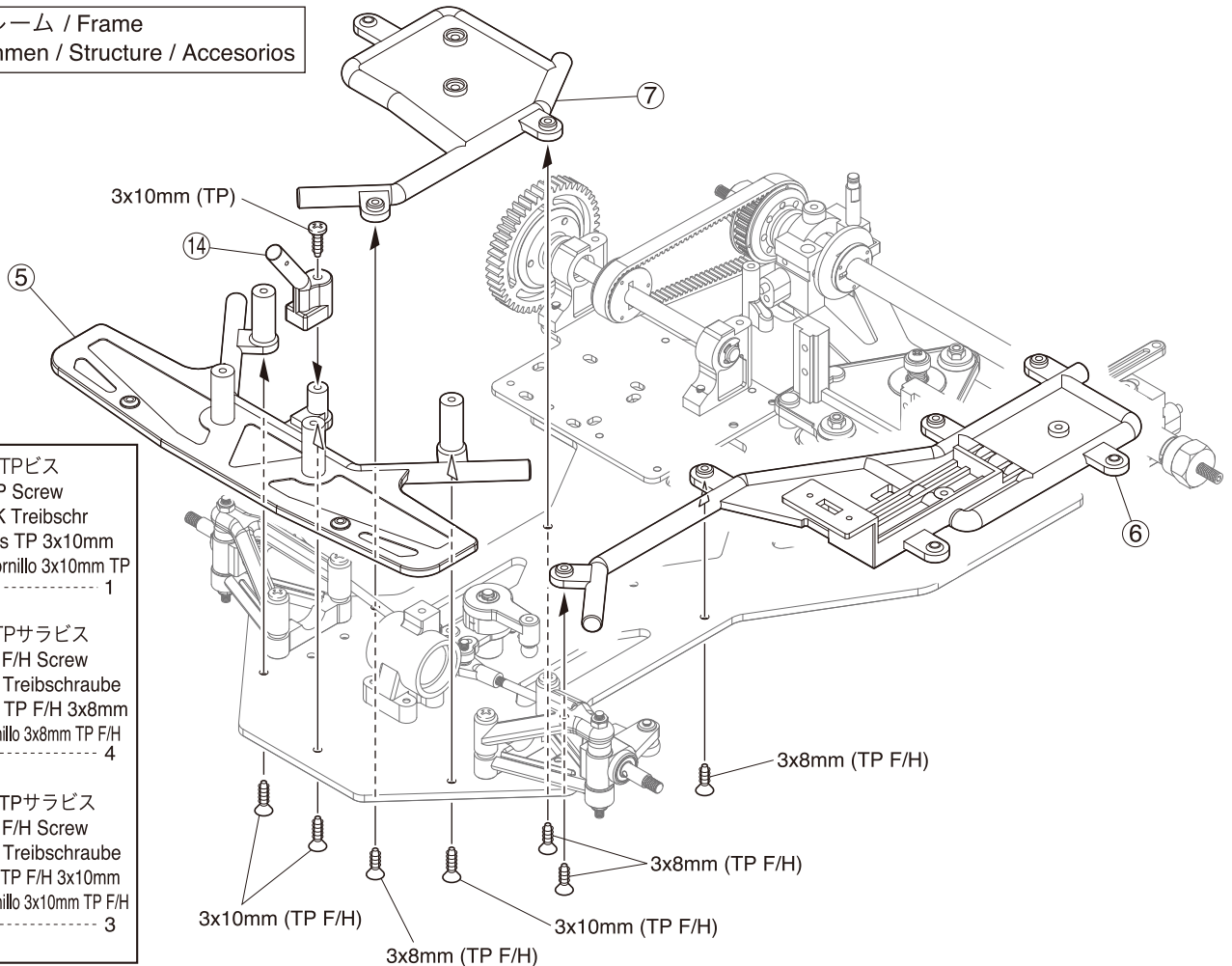
⑤9 5.8mm ボールエンド (L)  
Ball End (L)  
Kugelpfanne (L)  
Chape (L)  
Rótula (L)



⑧4 66mm タイロッド  
Tie Rod  
Spurstange  
Biellettes  
Tirante



**10** フレーム / Frame  
Rahmen / Structure / Accesorios



3 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP

..... 1

3 x 8mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x8mm  
Tornillo 3x8mm TP F/H

..... 4

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H

..... 3

3x10mm (TP F/H)

3x8mm (TP F/H)

3x8mm (TP F/H)

3x10mm (TP F/H)

3x8mm (TP F/H)

**1:1** 原寸図。  
True-to-scale diagram.  
Maßstabsgetreue Darstellung.  
Illustration à l'échelle.  
Dibujo a tamaño real.

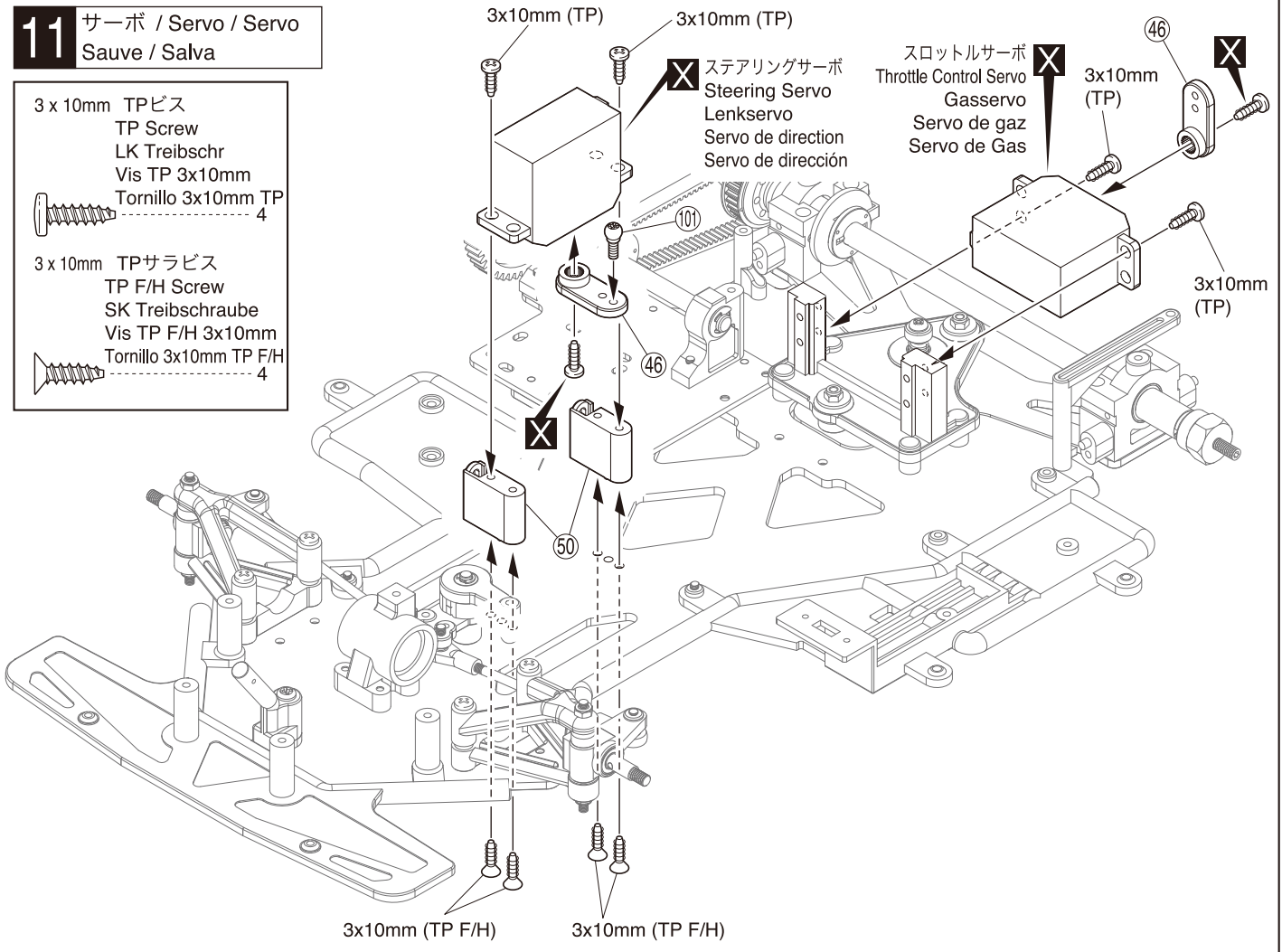
**x2** 2セット組立てる(例)。  
Assemble as many times as specified.  
Sooft wie angegeben zusammenbauen.  
Assemblez aussi souvent qu'indiqué.  
Repita las veces señaladas.

**LR** 左右同じように組立てる。  
Assemble left and right sides the same way.  
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.  
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.  
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.

**11** サーボ / Servo / Servo  
Sauve / Salva

3 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP  
4

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H  
4



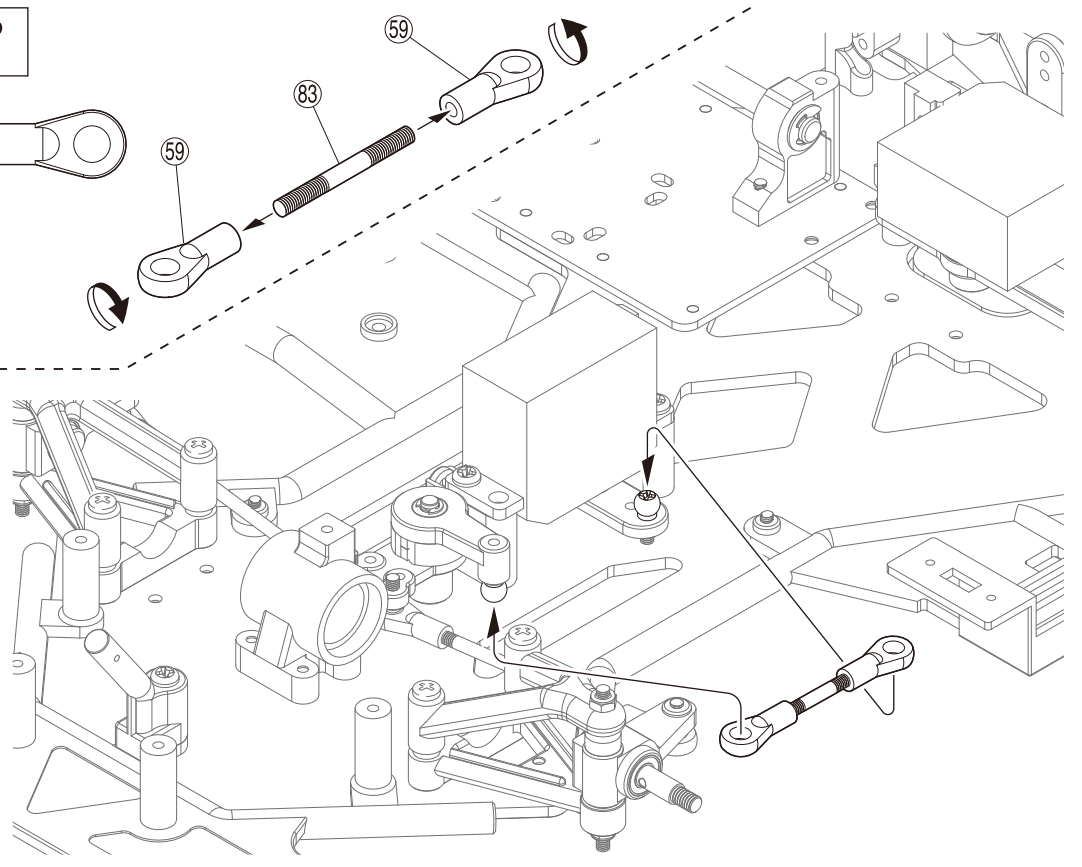
**12** サーボ / Servo / Servo  
Sauve / Salva

**1:1**

約18.5mm  
approx. 18.5mm  
ca. 18.5mm  
environ 18.5mm  
aprox. 18.5mm

⑤9 5.8mm ボールエンド (L)  
Ball End (L)  
Kugelpfanne (L)  
Chape (L)  
Rótula (L)

⑧3 30mm タイロッド  
Tie Rod  
Spurstange  
Biellette  
Tirante



**X** 別購入品。  
Must be purchased separately!  
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!  
Doit être acheté séparément!  
Debe comprarse por separado.

**1:1** 原寸図。  
True-to-scale diagram.  
Maßstabsgetreue Darstellung.  
Illustration à l'échelle.  
Dibujo a tamaño real.

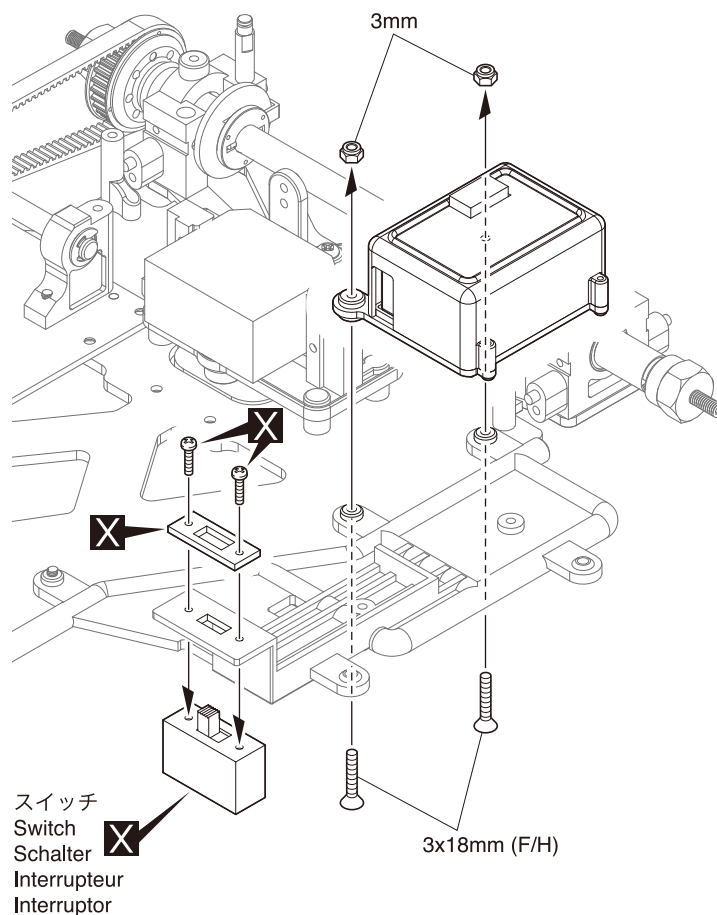
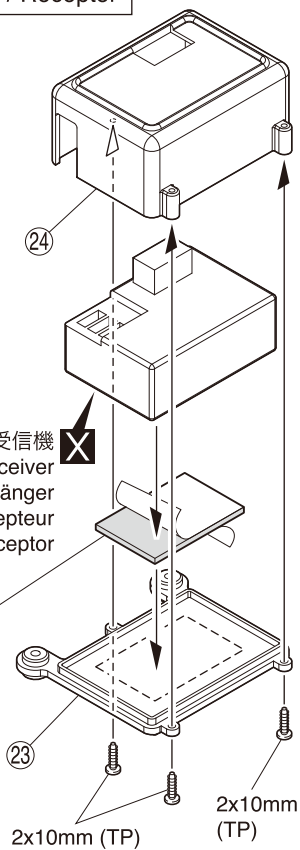
## 13 受信機 / Receiver Empfänger / Récepteur / Receptor

2 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 2x10mm  
Tornillo 2x10mm TP  
----- 3

3 x 18mm サラビス  
F/H Screw  
SK Schraube  
Vis F/H 3x18mm  
Tornillo 3x18mm F/H  
----- 2

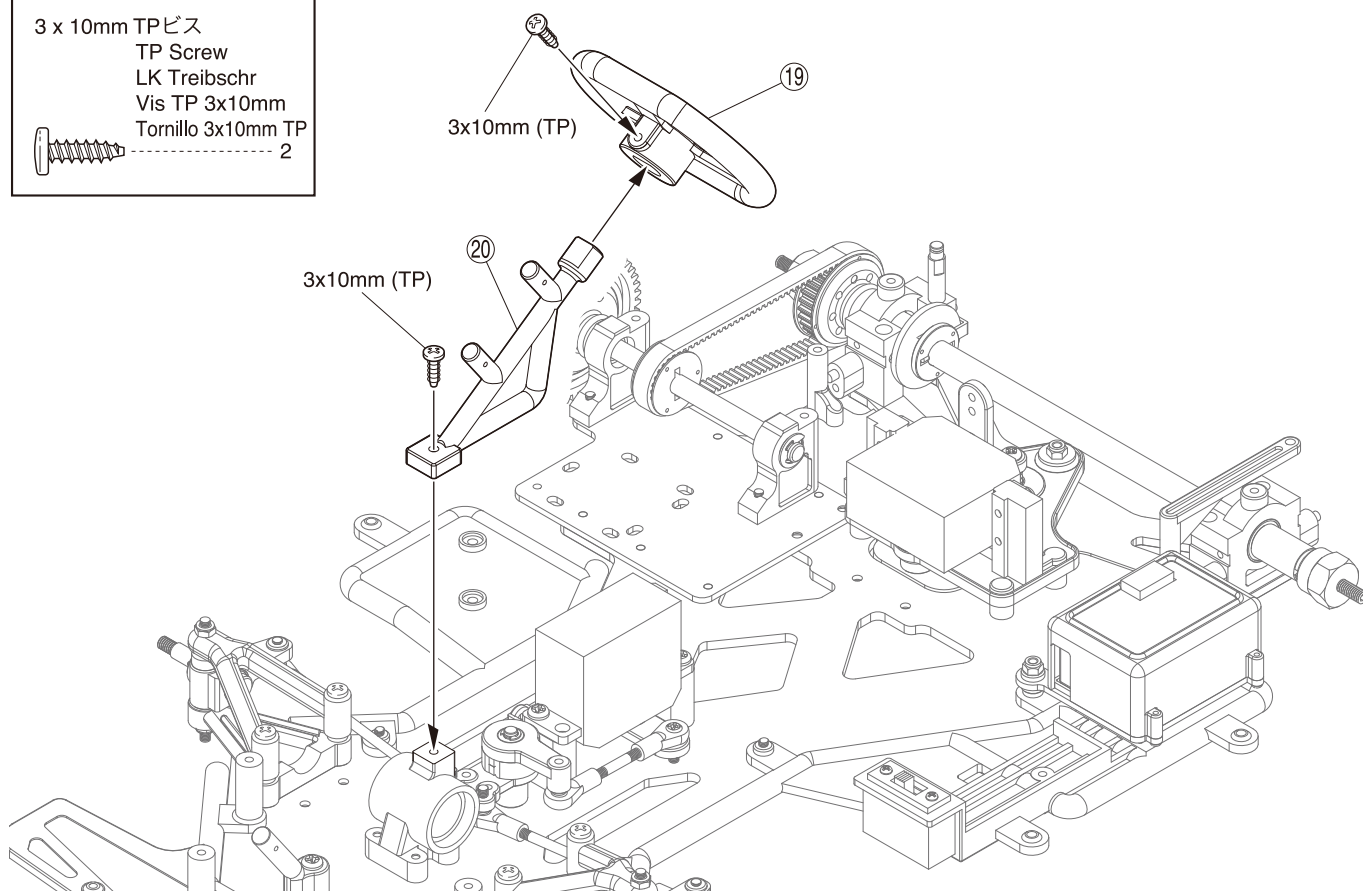
3mm ナイロナット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon  
----- 2

両面テープ  
Double-sided Tape  
Doppelseitiges Klebeband  
Adhésif double face  
Cinta de doble cara



## 14 ステアリングホイール / Steering Wheel Lenkrad / Volant de direction / Volante

3 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP  
----- 2



**X** 別購入品。  
Must be purchased separately!  
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!  
Doit être acheté séparément!  
Debe comprarse por separado.

# 15 ベルトカバー / Belt Cover

Zahnriemenabdeckung / Protection courroie / Protector correa

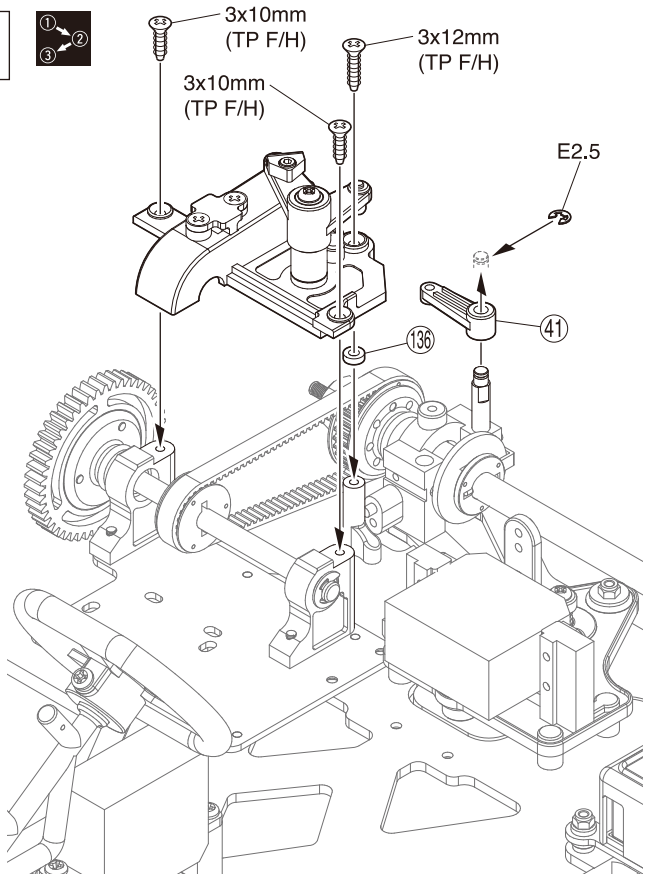
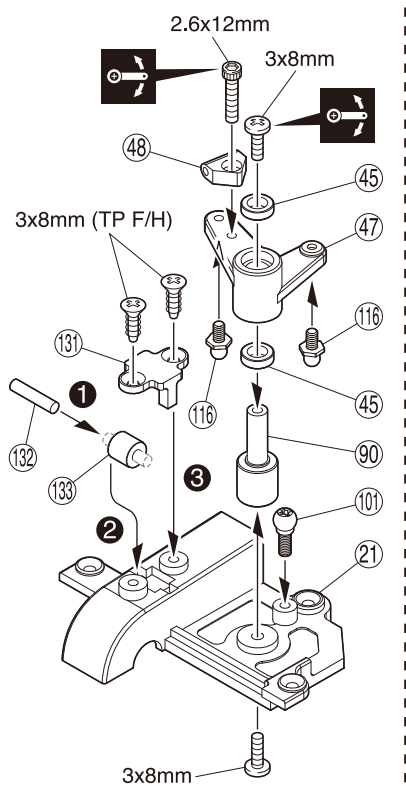
- 3 x 8mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x8mm  
Tornillo 3x8mm ----- 2

- 2.6 x 12mm キャップビス  
Cap Screw  
Inbusschraube  
Vis  
Tornillo allen ----- 1

- ①⑩ 4mm ボールスクリュー  
Ball Screw  
Kugelschraube  
Vis à boule  
Bola con tornillo ----- 2

- ⑨⑩ スロットルシャフト  
Throttle Shaft  
Welle  
Axe de commande de gaz  
Eje ----- 1

- ⑩⑪ 5.8mm ピロボール  
Pillow Ball  
Kugelschraube  
Rotule 5.8mm  
Rótula 5.8mm ----- 1



- 3 x 8mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x8mm  
Tornillo 3x8mm TP F/H ----- 2

- 3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H ----- 2

- 3 x 12mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x12mm  
Tornillo 3x12mm TP F/H ----- 1

- E2.5 Eリング  
E-ring  
E-Ring E2.5  
Clips 2,5mm  
Clip E2.5 ----- 1

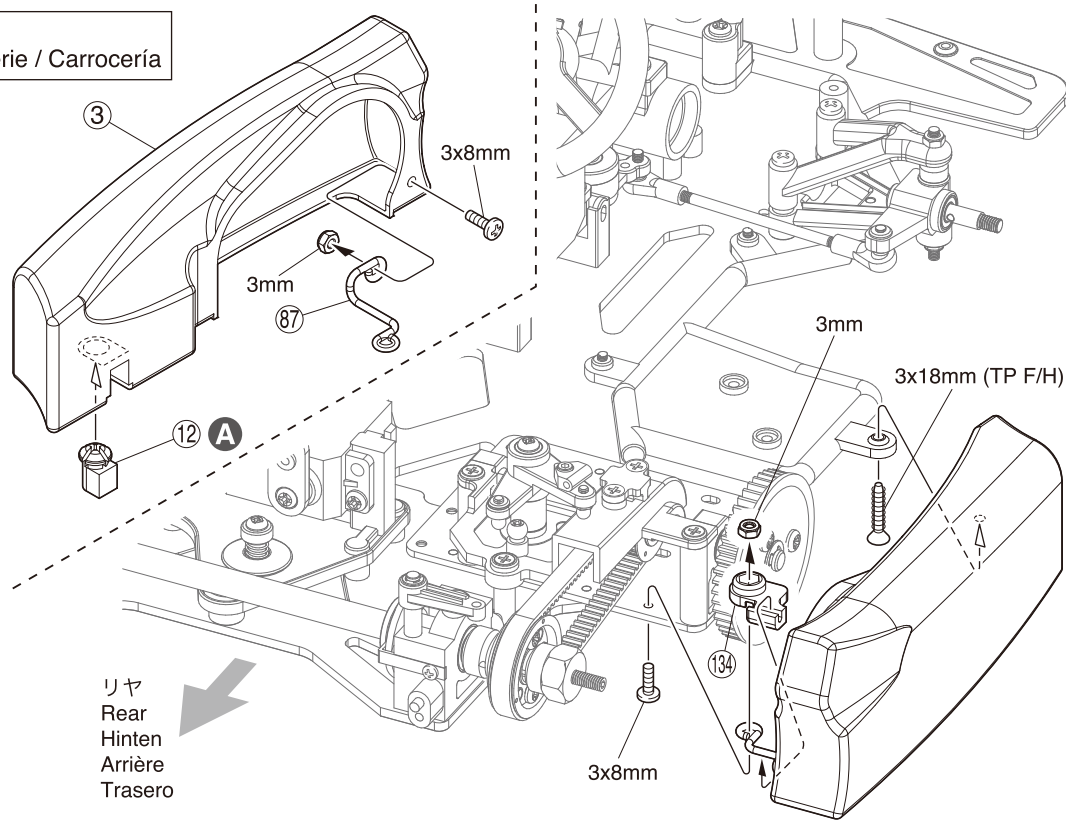
# 16 ボディ / Body Shell

Karosserie / Carrosserie / Carrocería

- 3 x 8mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x8mm  
Tornillo 3x8mm ----- 2

- 3mm ナイロンナット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon ----- 2

- 3 x 18mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x18mm  
Tornillo 3x18mm TP F/H ----- 1



**A** 奥まで押し込む。  
Insert all the way in.  
Komplett hineindrücken.  
Bien enfoncer à l'intérieur.  
Insertar por completo.

リヤ  
Rear  
Hinten  
Arrière  
Trasero

可動するように組立てる。  
Ensure smooth, non-binding movement when assembling.  
Das Teil muß sich leicht bewegen lassen.  
La pièce doit pouvoir pivoter autour de la vis.  
Asegúrese que la pieza se mueva suavemente.

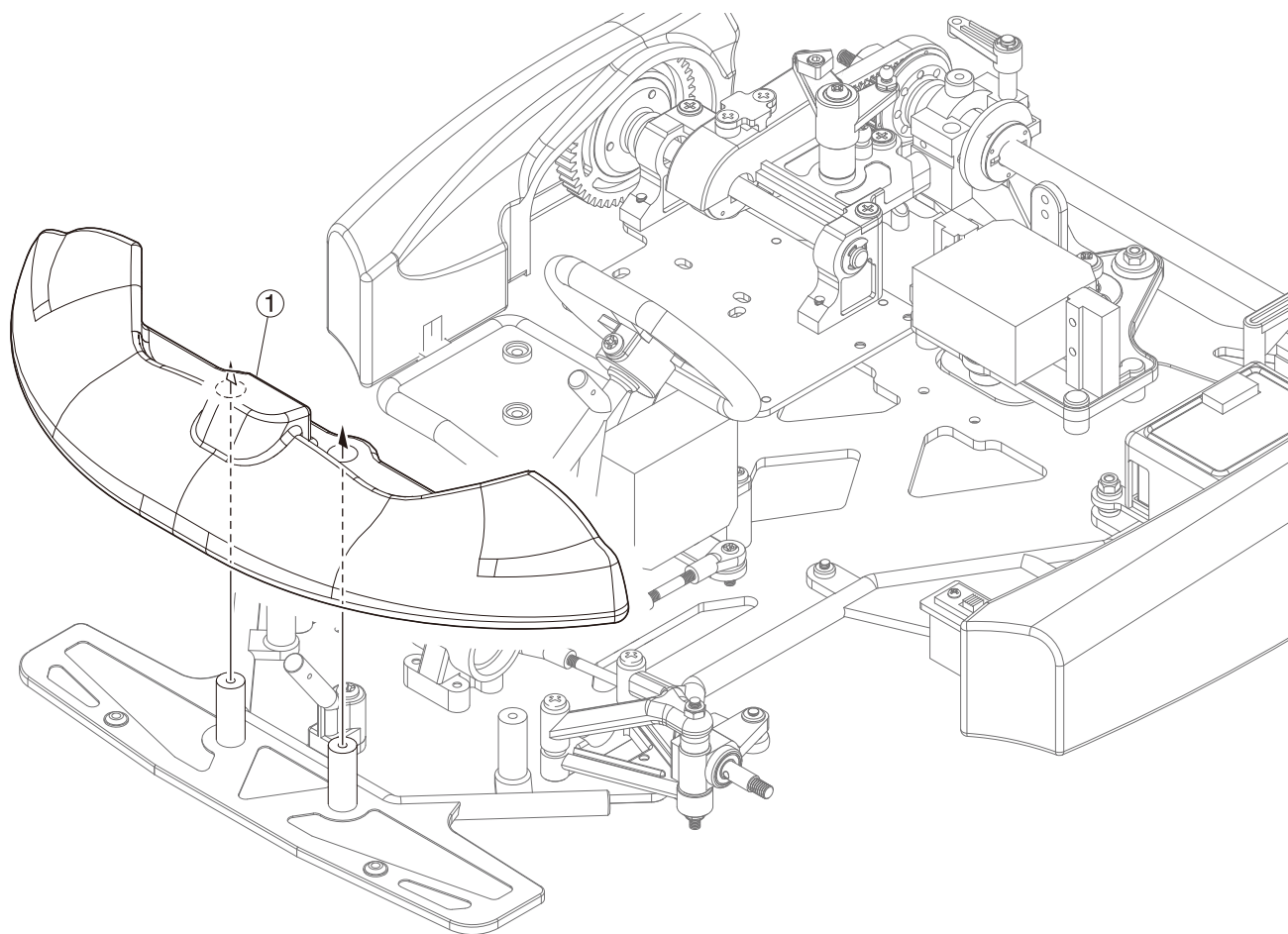
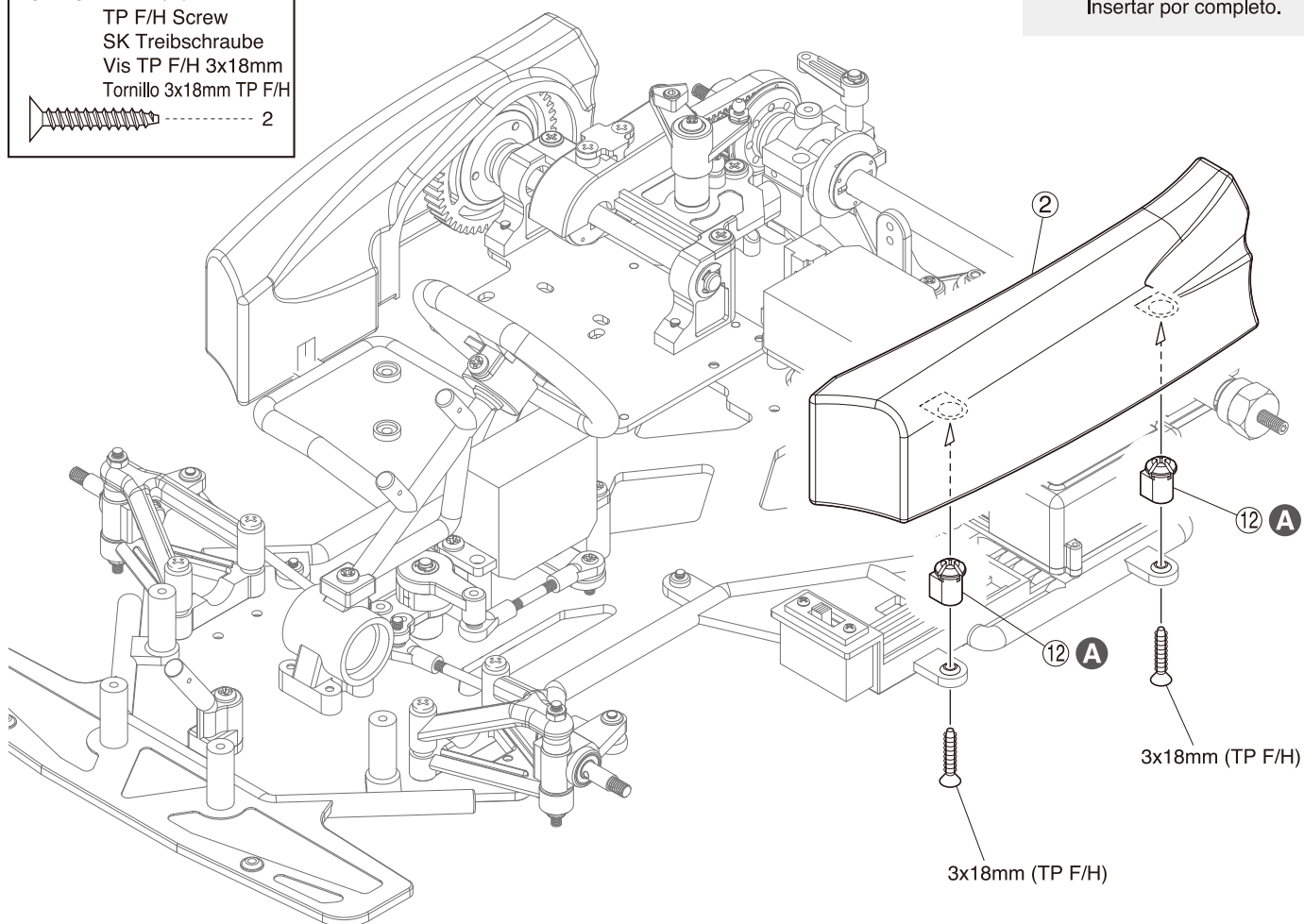
番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

**17** ボディ / Body Shell  
Karrosserie / Carrosserie / Carrocería

3 x 18mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x18mm  
Tornillo 3x18mm TP F/H



**A** 奥まで押し込む。  
Insert all the way in.  
Komplett hineindrücken.  
Bien enfoncer à l'intérieur.  
Insertar por completo.



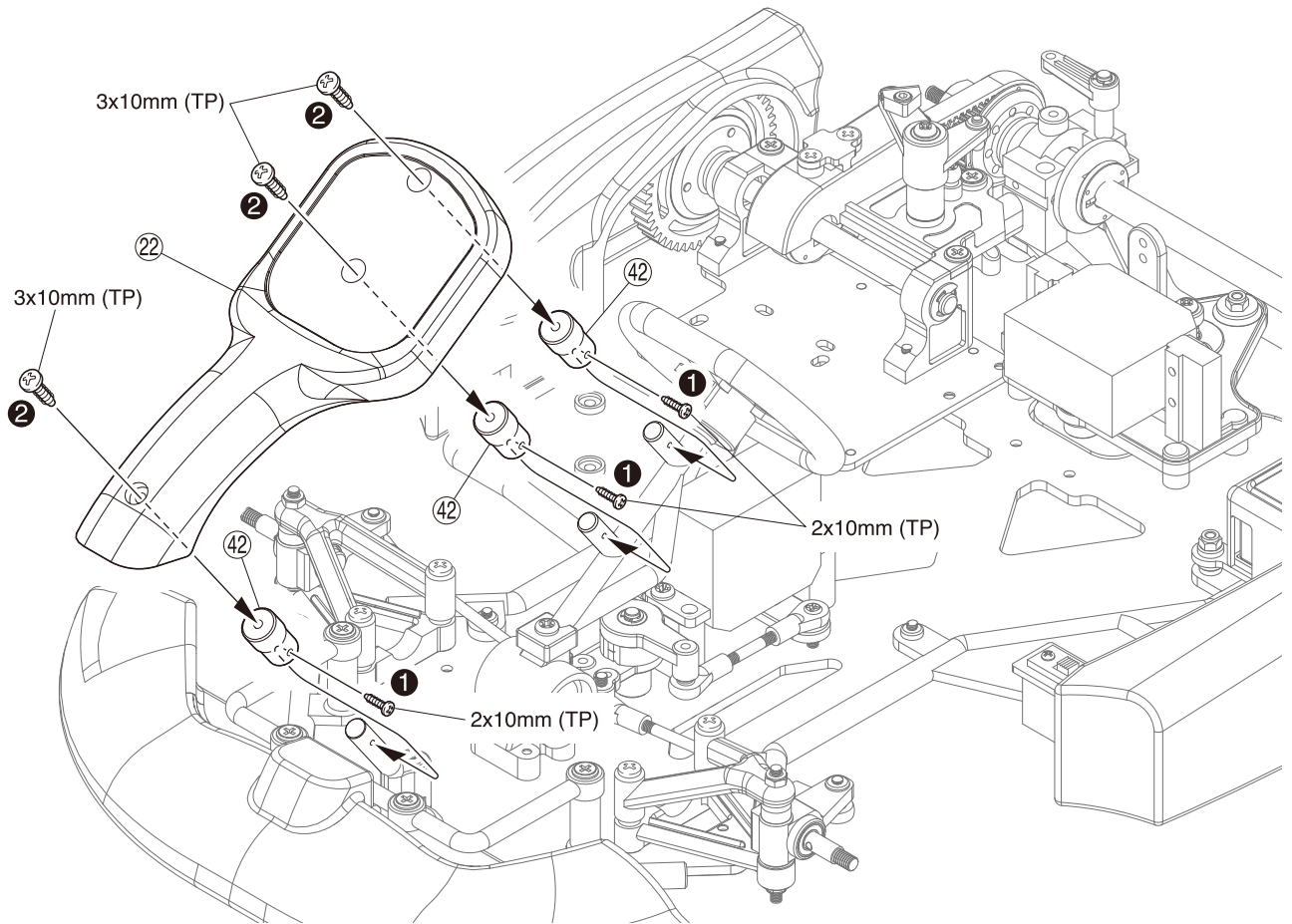
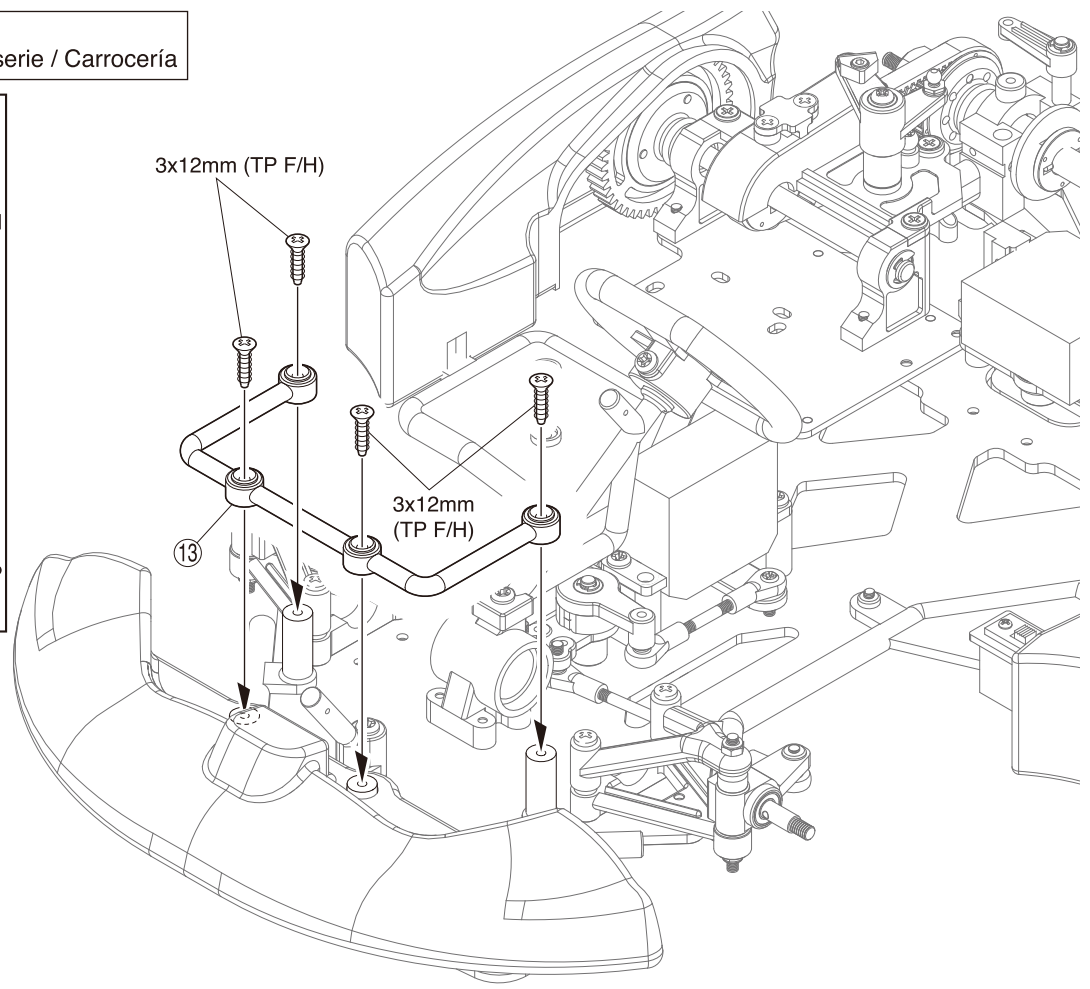



# 18 ボディ / Body Shell Karosserie / Carrosserie / Carrocería

3 x 12mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x12mm  
Tornillo 3x12mm TP F/H ..... 4

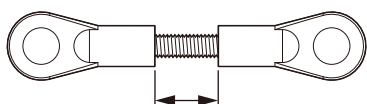
3 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP ..... 3

2 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 2x10mm  
Tornillo 2x10mm TP ..... 3



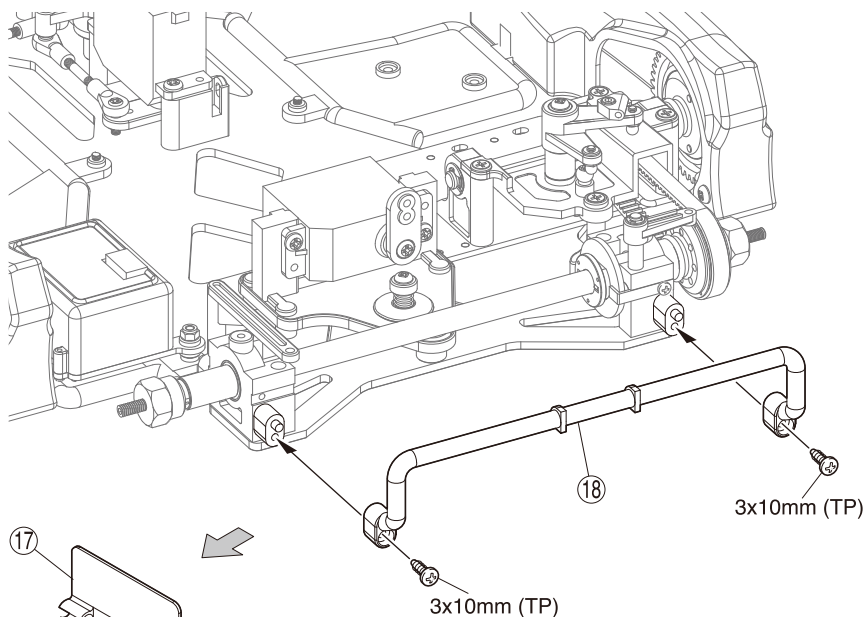
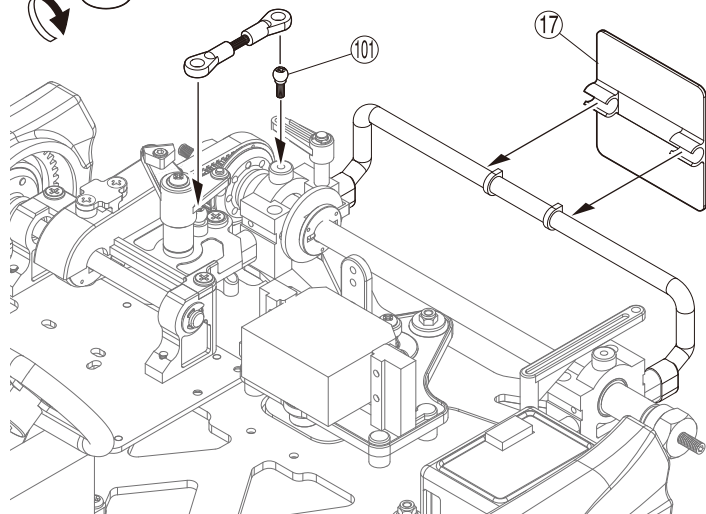
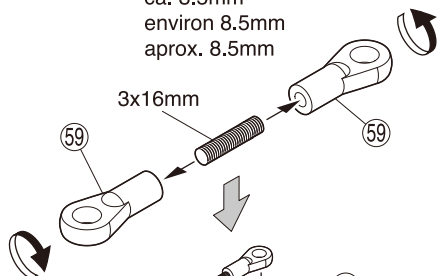
 番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

**19** ボディ / Body Shell  
Karrosserie / Carrosserie / Carrocería



**11**

約8.5mm  
approx. 8.5mm  
ca. 8.5mm  
environ 8.5mm  
aprox. 8.5mm



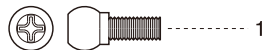
3 x 10mm TPビス  
TP Screw  
LK Treibschr  
Vis TP 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP

3 x 16mm セットビス  
Set Screw  
Gewindestift  
Vis BTR 3x16mm  
Prisionero 3x16mm



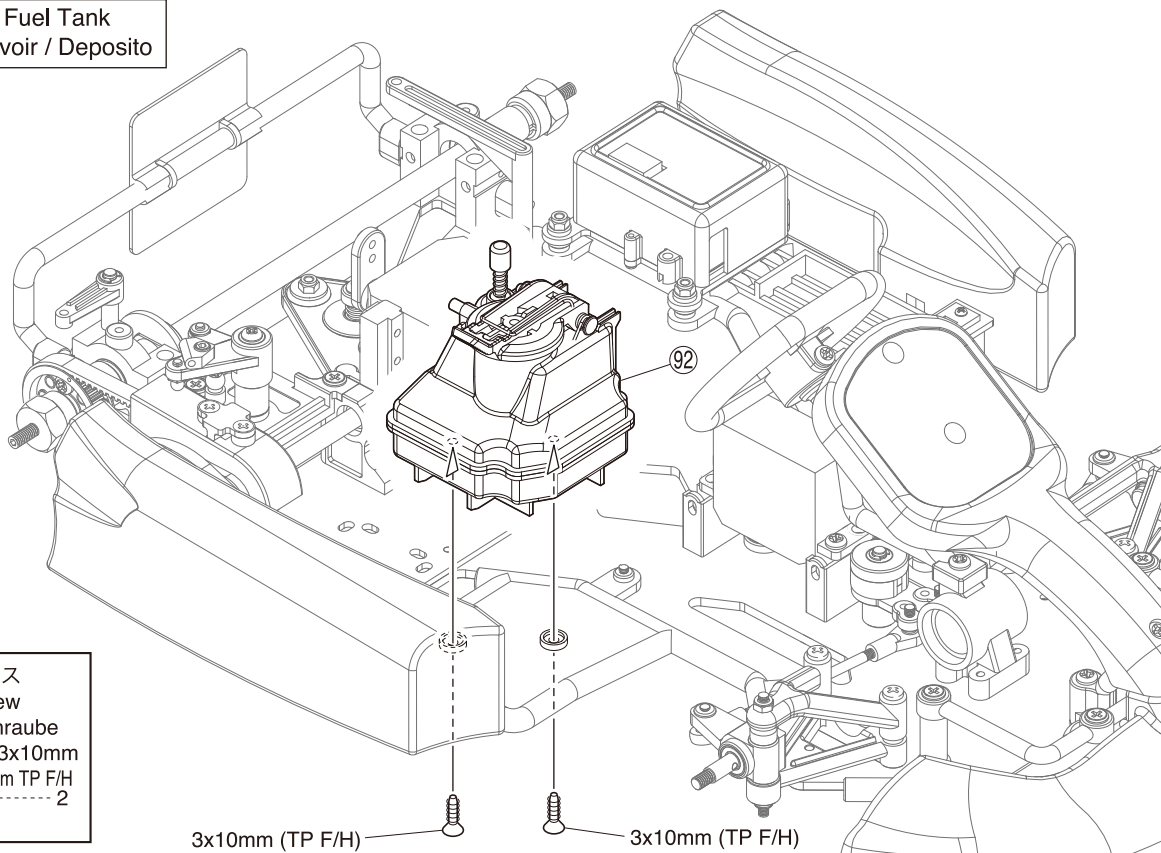
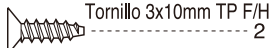
⑩ 5.8mm ピロボール  
Pillow Ball  
Kugelschraube  
Rotule 5.8mm  
Rótula 5.8mm

⑤ 5.8mm ボールエンド (L)  
Ball End (L)  
Kugelfanne (L)  
Chape (L)  
Rótula (L)



**20** 燃料タンク / Fuel Tank  
Tank / Réservoir / Deposito

3 x 10mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x10mm  
Tornillo 3x10mm TP F/H



3x10mm (TP F/H)

3x10mm (TP F/H)

**11** 原寸図。  
True-to-scale diagram.  
Maßstabsgetreue Darstellung.  
Illustration à l'échelle.  
Dibujo a tamaño real.

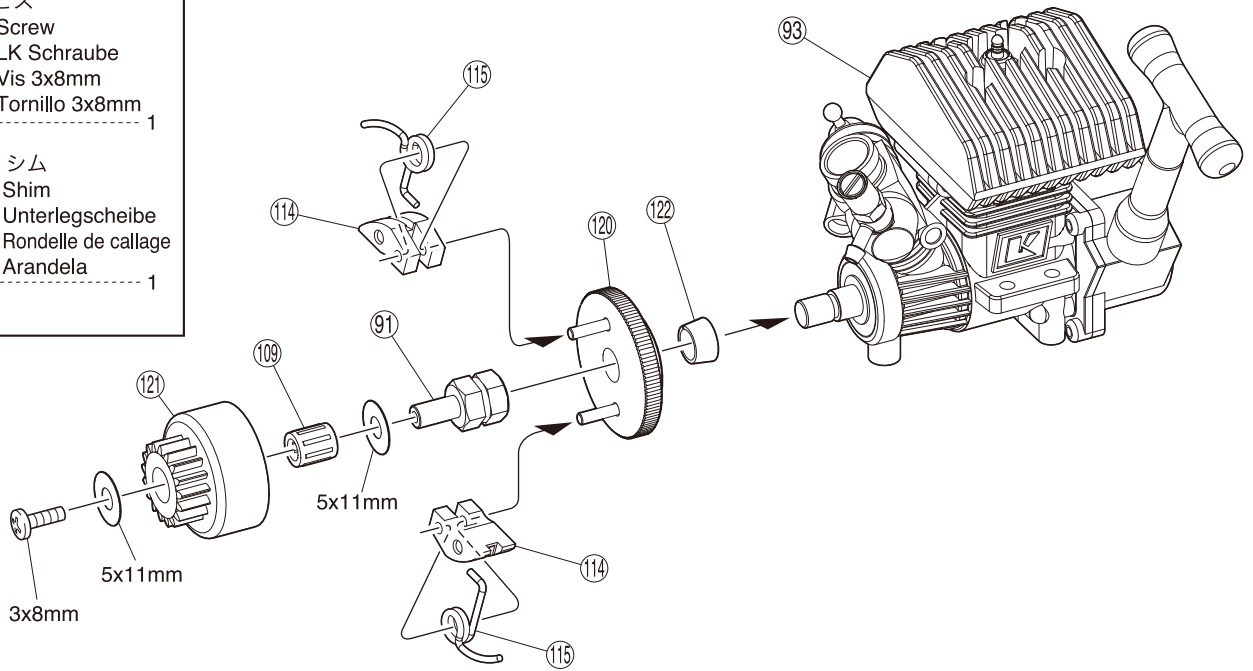
# 21

## エンジン / Engine Verbrennungsmotor / Moteur / Motor

3 x 8mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x8mm  
Tornillo 3x8mm



5 x 11mm シム  
Shim  
Unterlegscheibe  
Rondelle de callage  
Arandela



# 22

## エンジン / Engine Verbrennungsmotor / Moteur / Motor

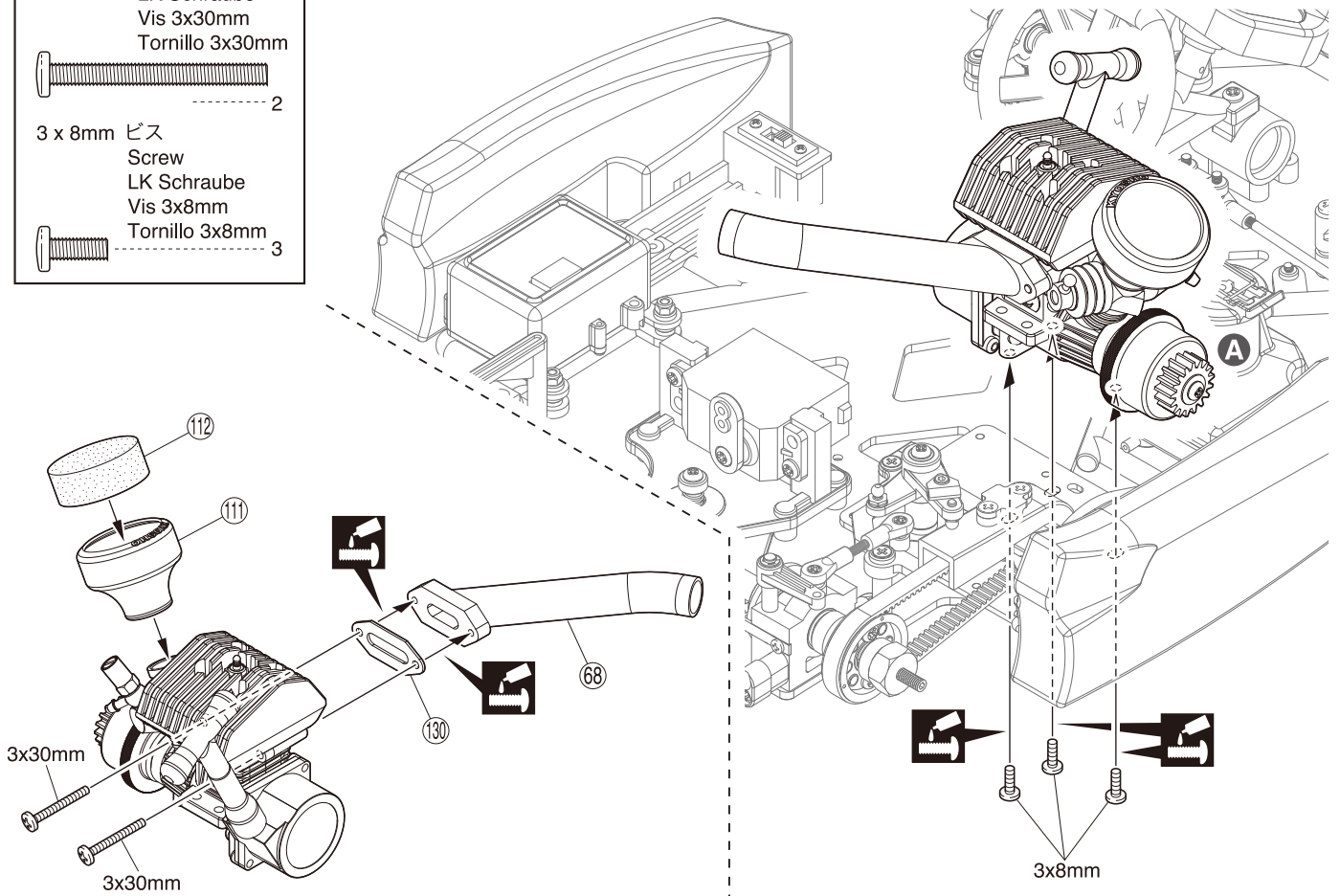
3 x 30mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x30mm  
Tornillo 3x30mm



3 x 8mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x8mm  
Tornillo 3x8mm



**A** ギヤのバックラッシュ (スキマ) は約0.2~0.3mmあけてエンジンを取付ける。  
After installing the engine, set the gear backlash (gap) to about 0.2~0.3mm.  
Motor mit einem Zahnflankenspiel (Spalt) von etwa 0,2 bis 0,3 mm einbauen.  
Installe le moteur en laissant un espace de 0.2~0.3mm pour l'entre-dents.  
Instale el motordejando una holgura de 0.2~0.3mm.



ネジロック剤を塗る。

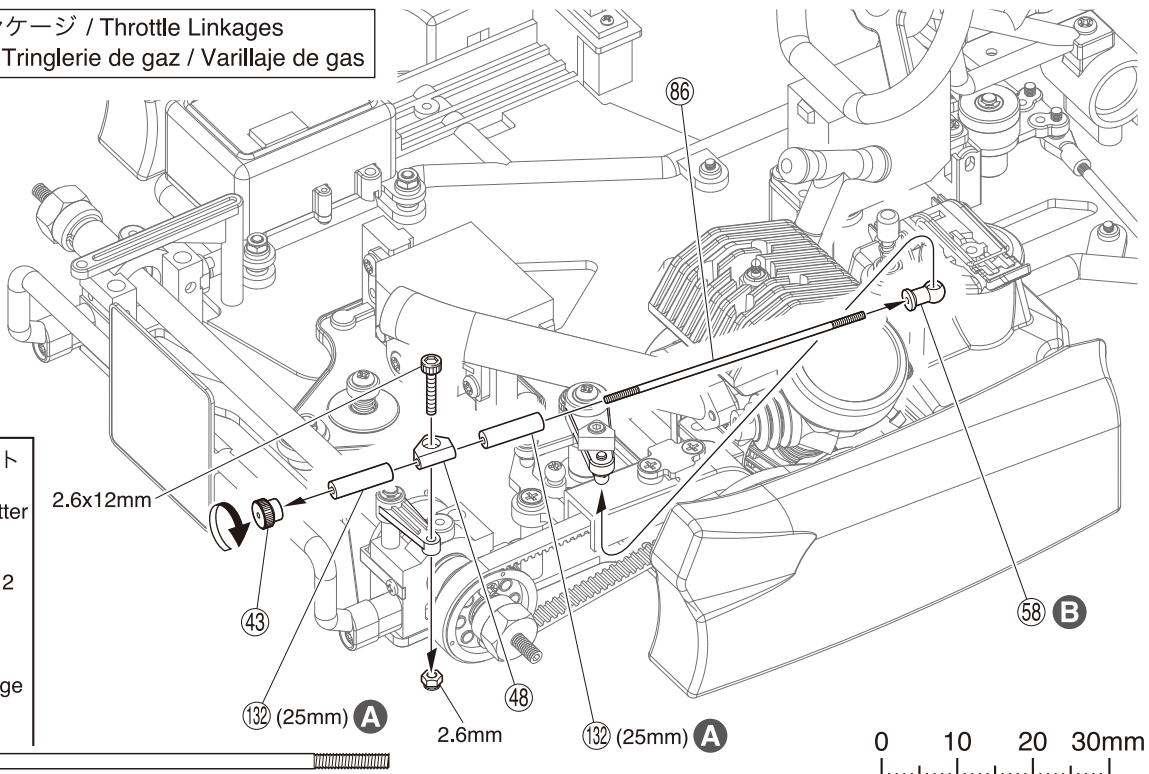
Apply threadlocker (screw cement).

Verwenden Sie Schraubensicherungslack.

Appliquer du frein filet.

Aplique líquido fijatornillos.

**23** スロットルリンケージ / Throttle Linkages  
Gasgestänge / Tringlerie de gaz / Varillaje de gas



2.6mm ナイロンナット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon

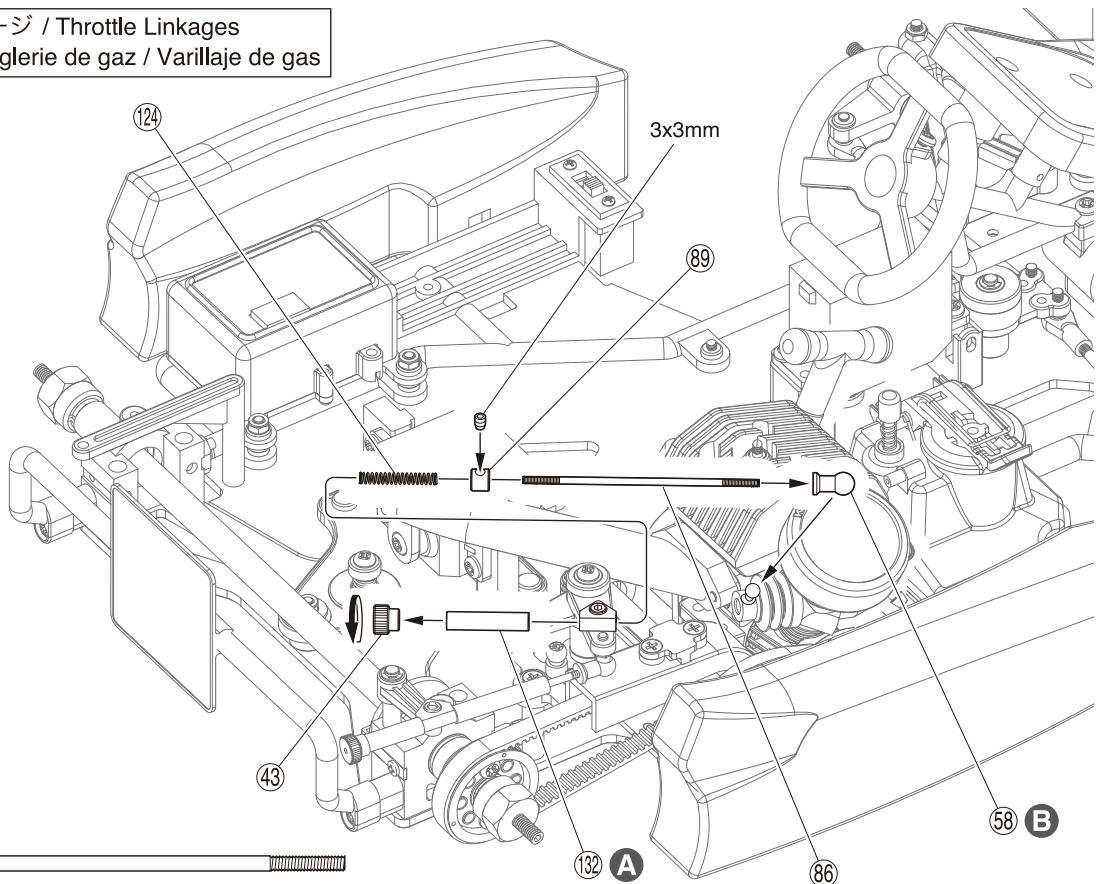
⑧⑥ 2 x 80mm ロッド  
Rod  
Anlenkgestänge  
Tringle  
Tirante

2.6 x 12mm キャップビス  
Cap Screw  
Inbusschraube  
Vis  
Tornillo allen

**A** シリコンチューブを25mmにカット  
Cut the ⑬② Silicone Tube to 25mm in length.  
Silikonschlauch ⑬② auf 25mm ablängen.  
Découper une longueur de 25mm de la durite silicone ⑬②.  
Corte el tubo de silicona ⑬② con una longitud de 25mm.

**B** ボールエンドを4mmねじ込む。  
Screw ball end in 4mm.  
Kugellager 4 mm eindrehen.  
Visser la chape de 4 mm.  
Apretar la bola unos 4mm.

**24** スロットルリンケージ / Throttle Linkages  
Gasgestänge / Tringlerie de gaz / Varillaje de gas



⑧⑨ 2mm ストッパー  
Stopper  
Stellring  
Arretoir  
Prisionero

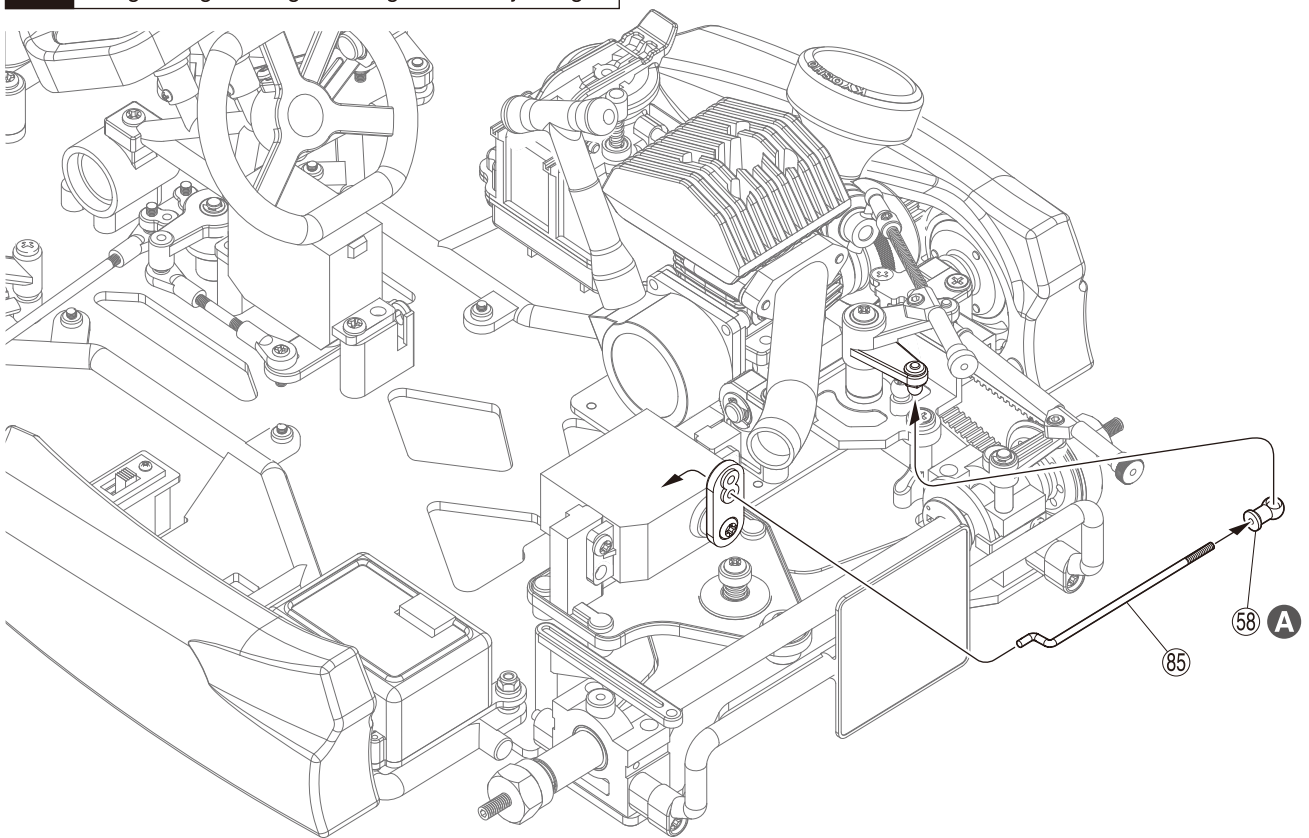
⑧⑥ 2 x 80mm ロッド  
Rod  
Anlenkgestänge  
Tringle  
Tirante

3 x 3mm セットビス  
Set Screw  
Gewindestift  
Vis BTR 3x3mm  
Prisionero 3x3mm

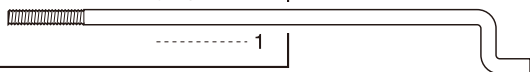
**A** シリコンチューブを25mmにカット  
Cut the ⑬② Silicone Tube to 25mm in length.  
Silikonschlauch ⑬② auf 25mm ablängen.  
Découper une longueur de 25mm de la durite silicone ⑬②.  
Corte el tubo de silicona ⑬② con una longitud de 25mm.

**B** ボールエンドを4mmねじ込む。  
Screw ball end in 4mm.  
Kugellager 4 mm eindrehen.  
Visser la chape de 4 mm.  
Apretar la bola unos 4mm.

**25** スロットルリンケージ / Throttle Linkages  
 Gasgestänge / Tringlerie de gaz / Varillaje de gas

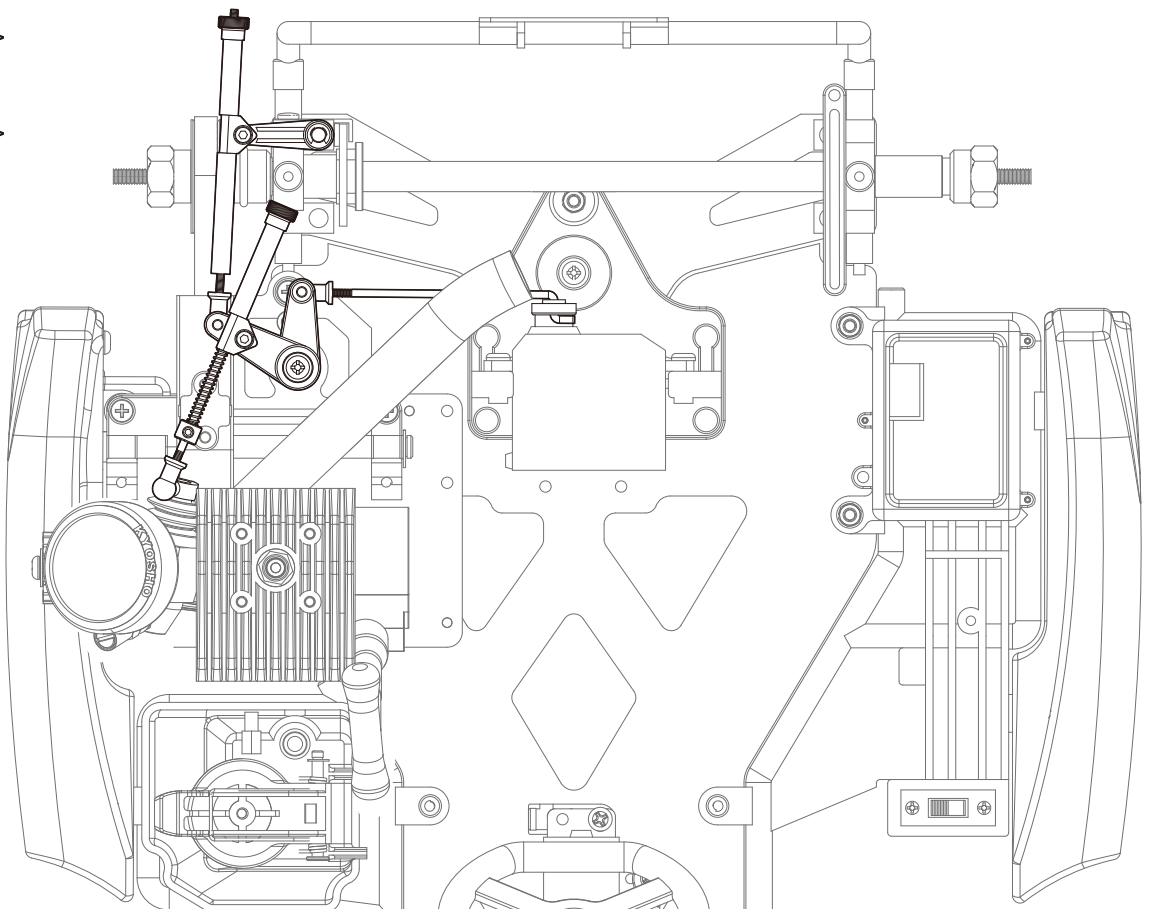


⑧5 2 x 65mm ロッド  
 Rod  
 Anlenkgestänge  
 Tringle  
 Tirante

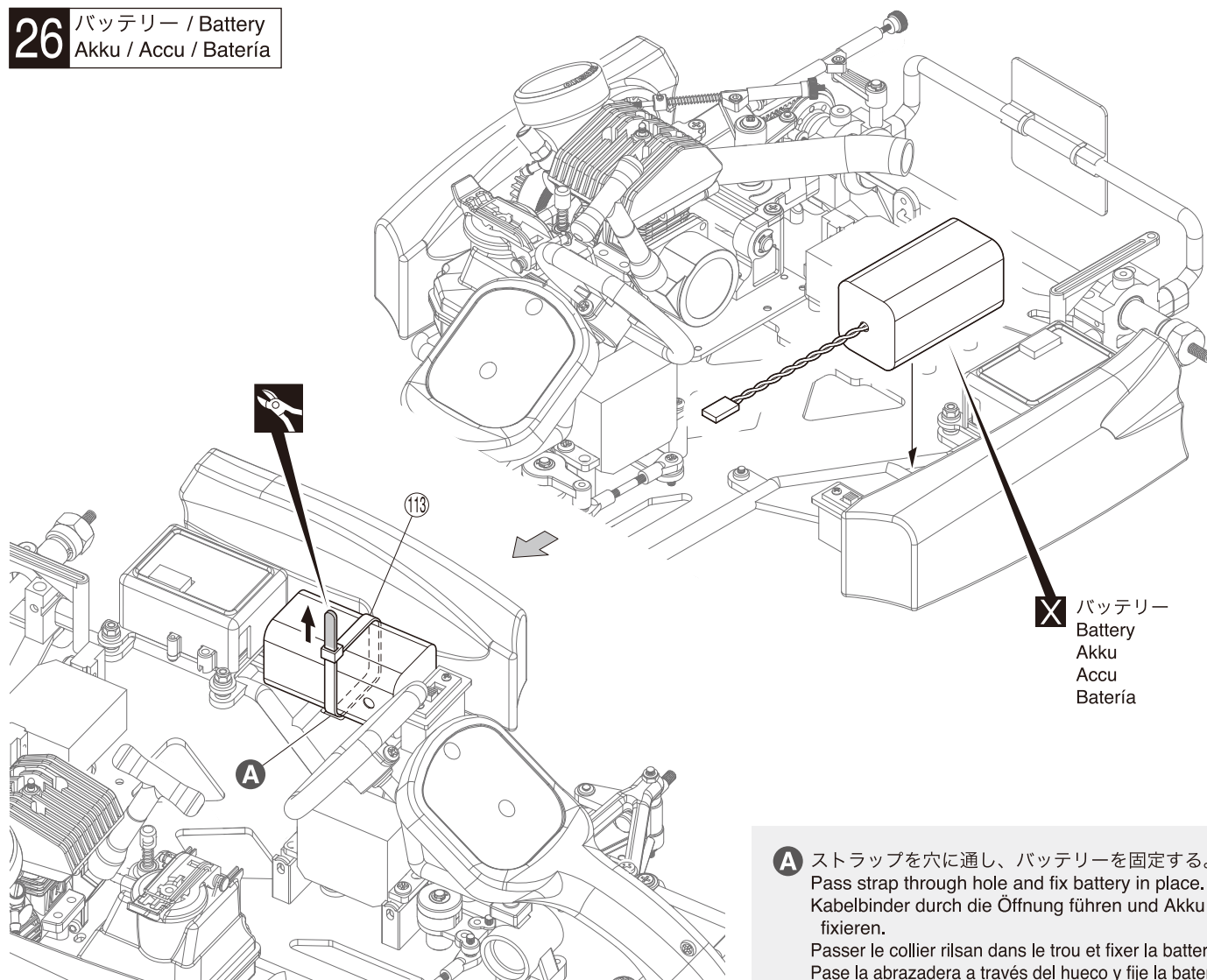


**A** ボールエンドを4mmねじ込む。  
 Screw ball end in 4mm.  
 Kugellager 4 mm eindrehen.  
 Visser la chape de 4mm.  
 Apretar la bola unos 4mm.

- < 完成図 >
- < Completed >
- < Komplett >
- < Assemblé >
- < Terminado >



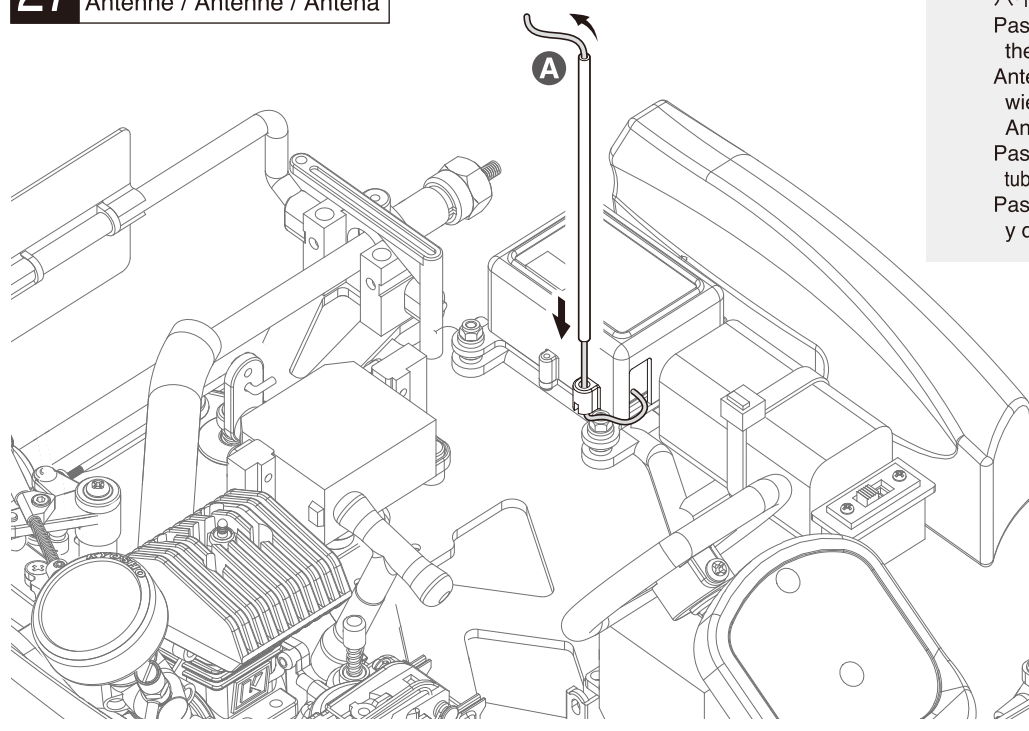
**26** バッテリー / Battery  
Akku / Accu / Bateria



**X** バッテリー  
Battery  
Akku  
Accu  
Bateria

**A** ストラップを穴に通し、バッテリーを固定する。  
Pass strap through hole and fix battery in place.  
Kabelbinder durch die Öffnung führen und Akku  
fixieren.  
Passer le collier rilsan dans le trou et fixer la batterie.  
Pase la abrazadera a través del hueco y fije la batería.

**27** アンテナ / Antenna  
Antenne / Antenne / Antena



**A** アンテナ線を図の様に通し、アンテナ  
パイプをベースに差し込む。  
Pass antenna wire through tube as shown,  
then insert antenna tube into base.  
Antennenkabel durch das Rohr führen,  
wie dargestellt und danach das  
Antennenrohr befestigen.  
Passer le cable de l'antenne au travers du  
tube d'antenne, puis l'insérer dans son support.  
Pase la antena a través del tubo  
y después fije el tubo en el soporte.

**X** 別購入品。  
Must be purchased separately!  
Das Teil ist nicht im Bausatz enthalten!  
Doit être acheté séparément!  
Debe comprarse por separado.

**X** 余分をカットする。  
Cut off excess.  
Überschüssiges Material abschneiden.  
Coupez l'excès.  
Corte el sobrante.

# 28 マフラー / Muffler Resonanzrohr / Echappement / Escape



2.6 x 15mm ボタンヘックスビス  
Button Hex Screw  
Inbusschraube  
Vis hexagonale  
Tornillo allen



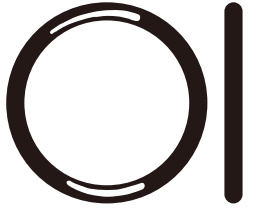
2

2.6mm ナイロンナット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon



2

117 Oリング P22  
O-ring P22  
O-Ring P22  
Joint thorique P22  
Junta Tórica P22

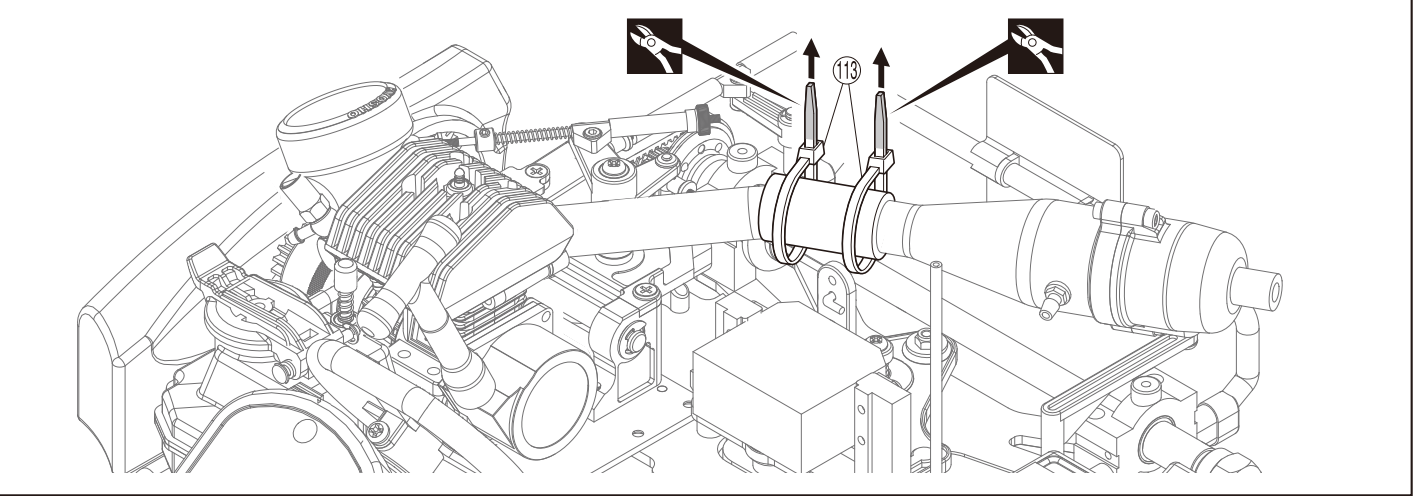
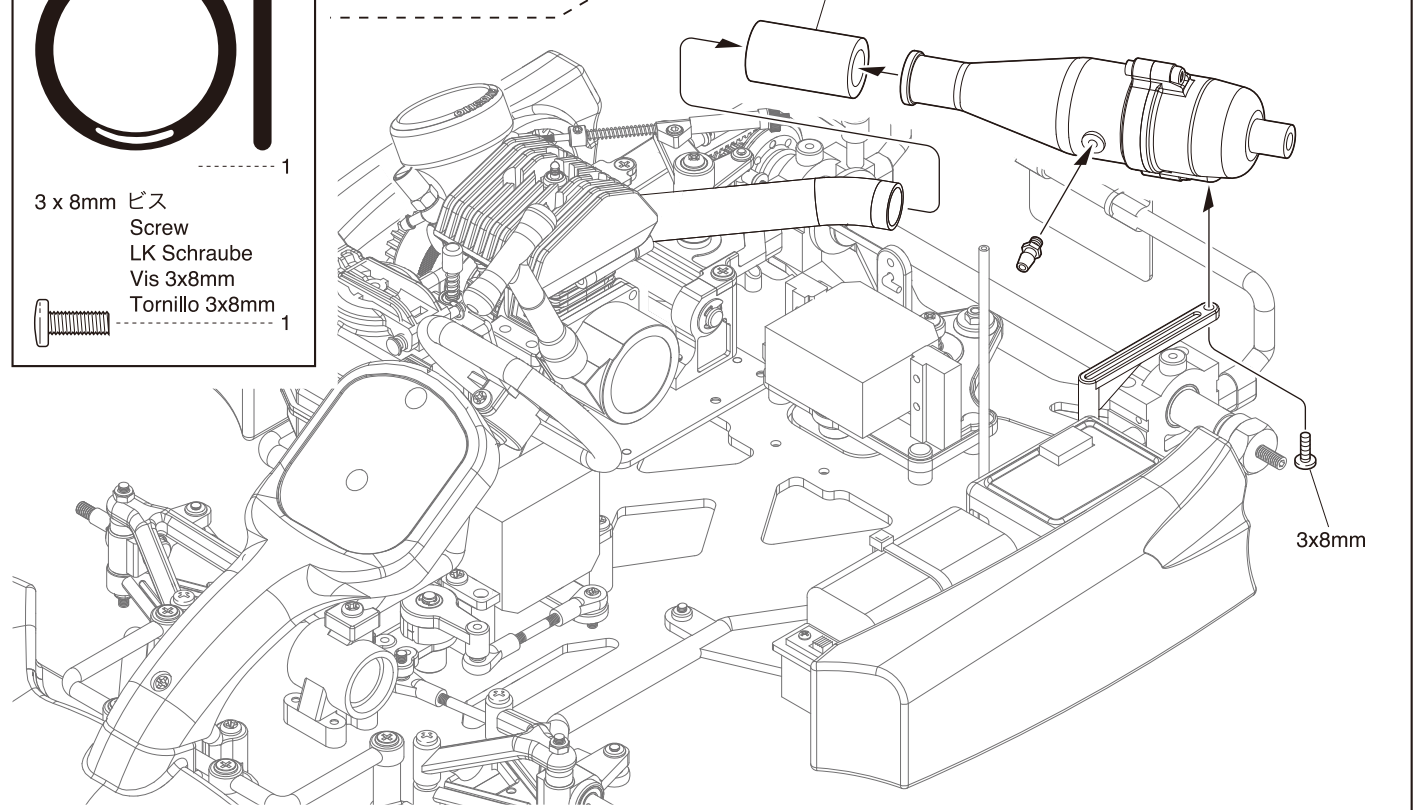
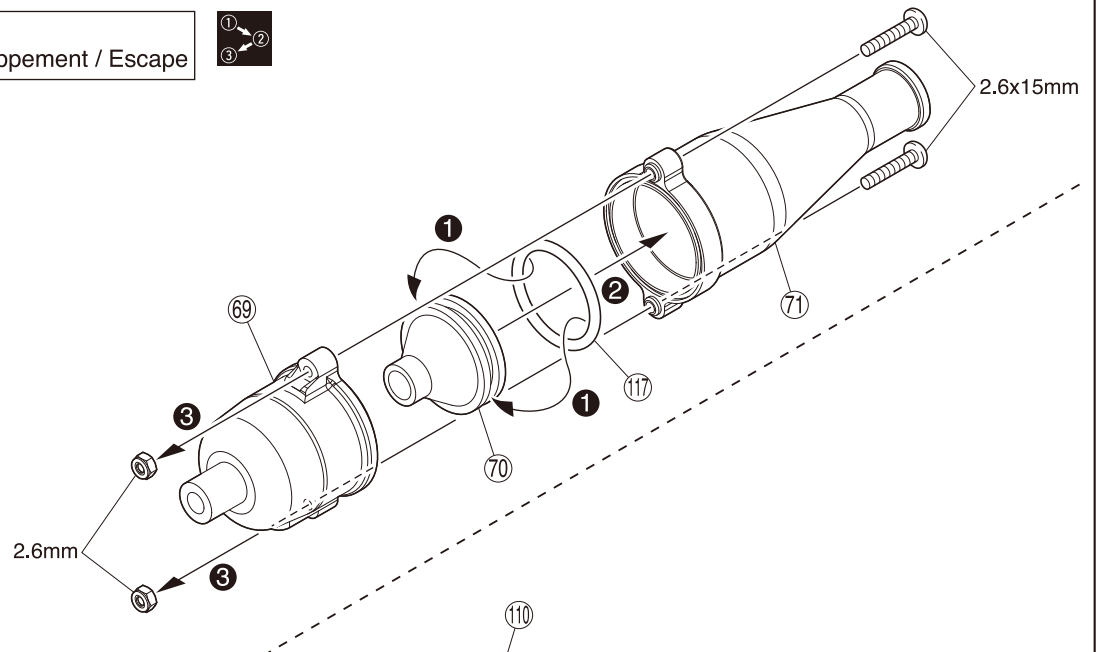


1

3 x 8mm ビス  
Screw  
LK Schraube  
Vis 3x8mm  
Tornillo 3x8mm



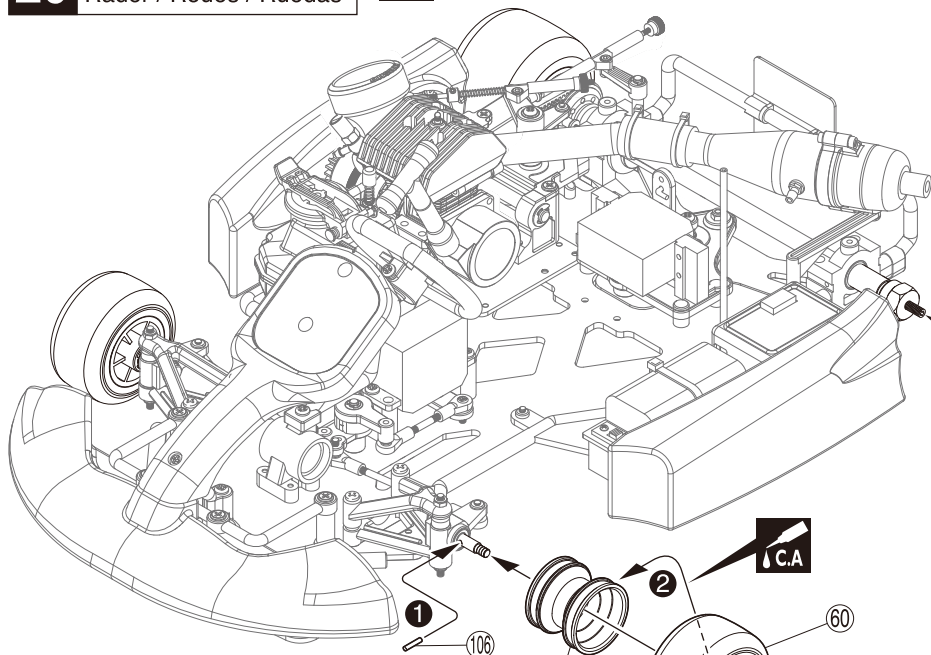
1



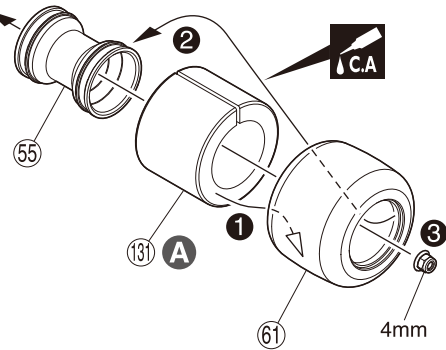
番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

余分をカットする。  
Cut off excess.  
Überschüssiges Material abschneiden.  
Coupez l'excès.  
Corte el sobrante.

# 29 タイヤ / Wheels Räder / Roues / Ruedas



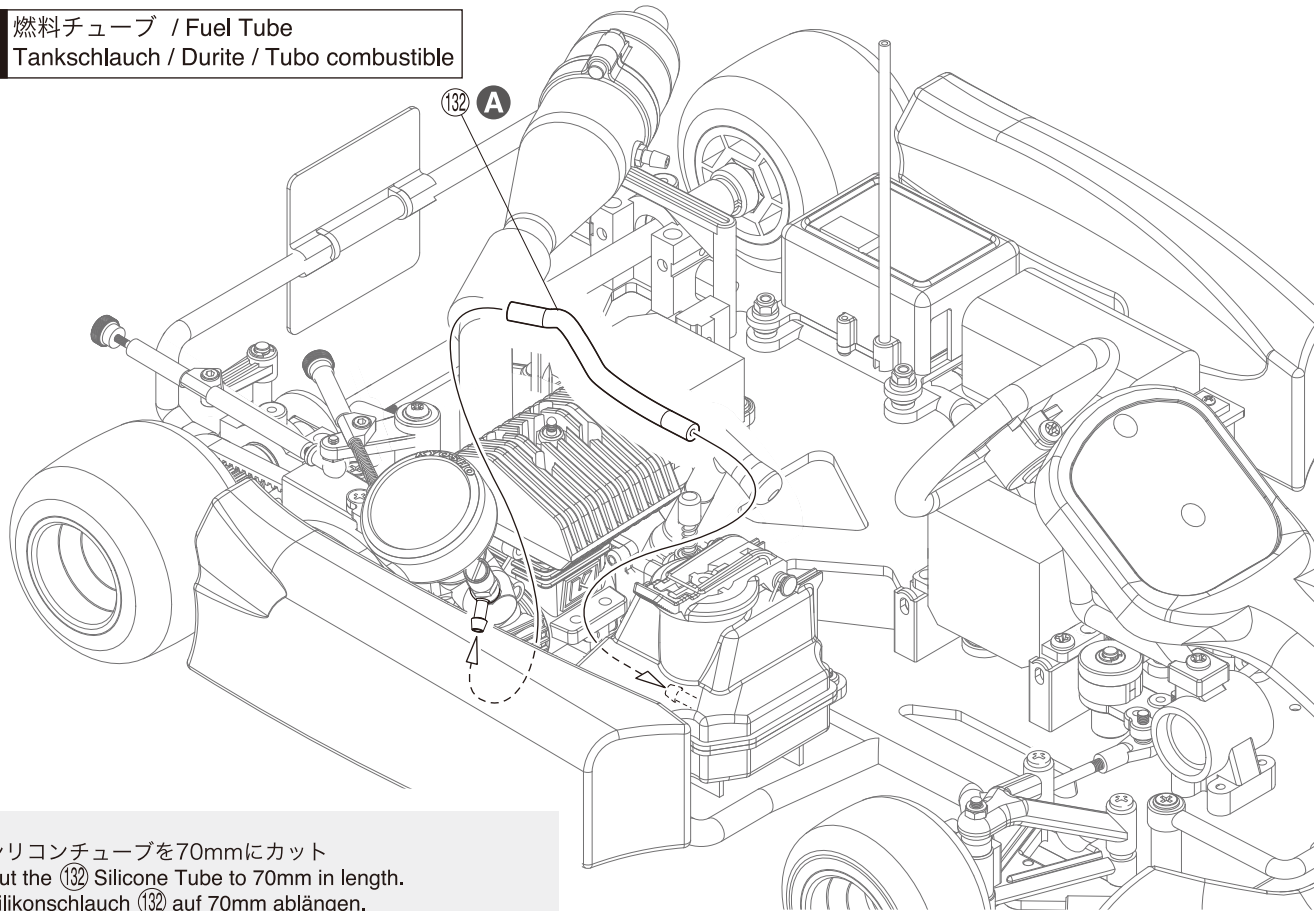
- 4mm ナイロンナット  
Nylon Nut  
Kunststoffmutter  
Ecrou nylon  
Tuerca Nylon 4
- 
- ⑩6 2 x 10mm ピン  
Pin  
Stift  
Axe 2x10mm  
Pasador 2
- 



**A** インナー sponge をリヤタイヤに入れる。  
Insert inner sponges inside the rear tires.  
Reifeneinlagen in die hinteren  
Reifen einsetzen.  
Insérer la mousse de pneus dans les pneus arrière.  
Inserte la esponja en el interior de las  
ruedas traseras.



# 30 燃料チューブ / Fuel Tube Tankschlauch / Durite / Tubo combustible



**A** シリコンチューブを70mmにカット  
Cut the ⑬2 Silicone Tube to 70mm in length.  
Silikonschlauch ⑬2 auf 70mm ablängen.  
Découper une longueur de 70mm de la durite silicone ⑬2.  
Corte el tubo de silicona ⑬2 con una longitud de 70mm.



番号の順に組立てる。  
Assemble in the specified order.  
In der angegebenen Reihenfolge zusammenbauen.  
Assemblez dans l'ordre indiqué.  
Realice el montaje en el orden indicado.

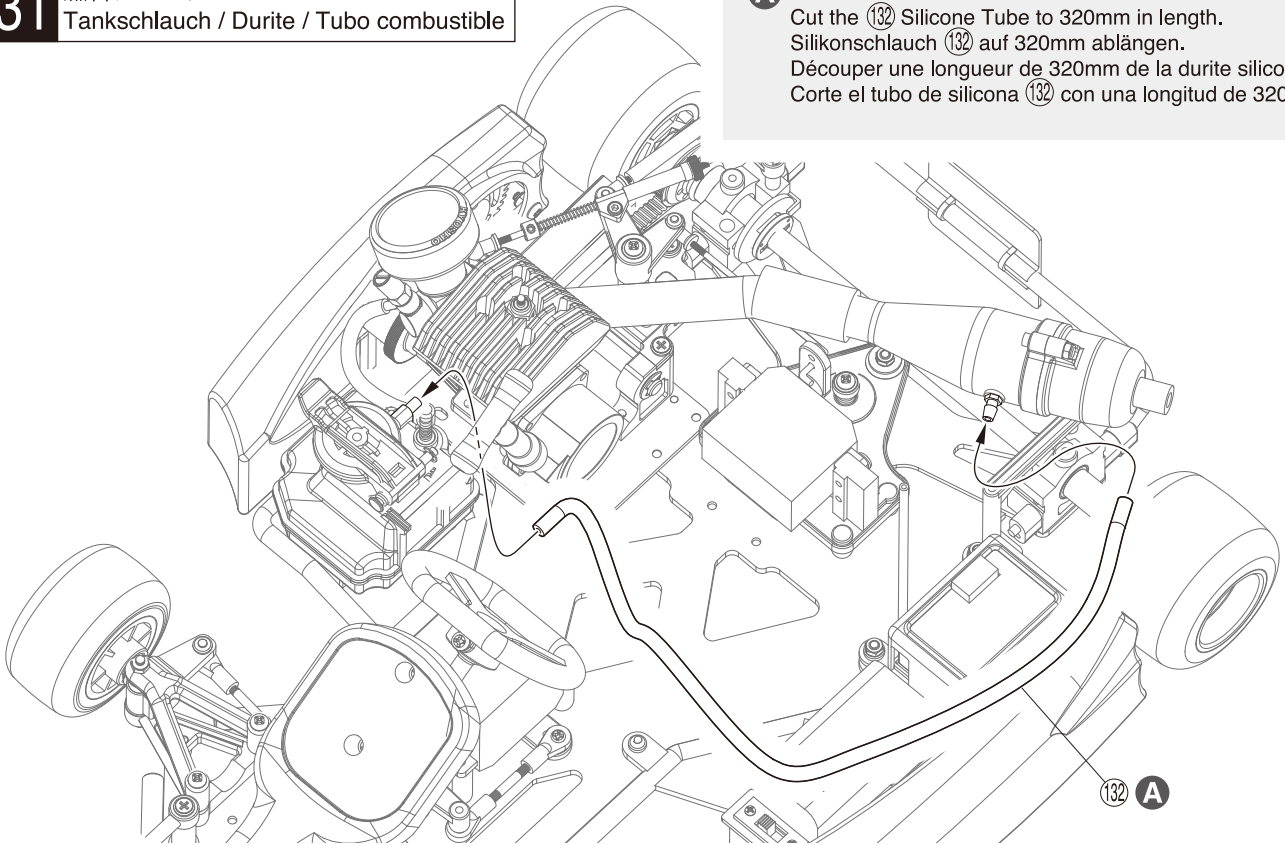
瞬間接着剤で接着する。  
Apply instant glue (CA glue, super glue).  
Verwenden Sie Sekundenkleber.  
Collez avec de la colle cyanoacrylate.  
Aplique pegamento instantáneo.

左右同じように組立てる。  
Assemble left and right sides the same way.  
Bauen Sie eine linke und eine rechte Seite.  
Assemblez le côté gauche comme le côté droit.  
Realice el montaje de igual forma en ambos lados.



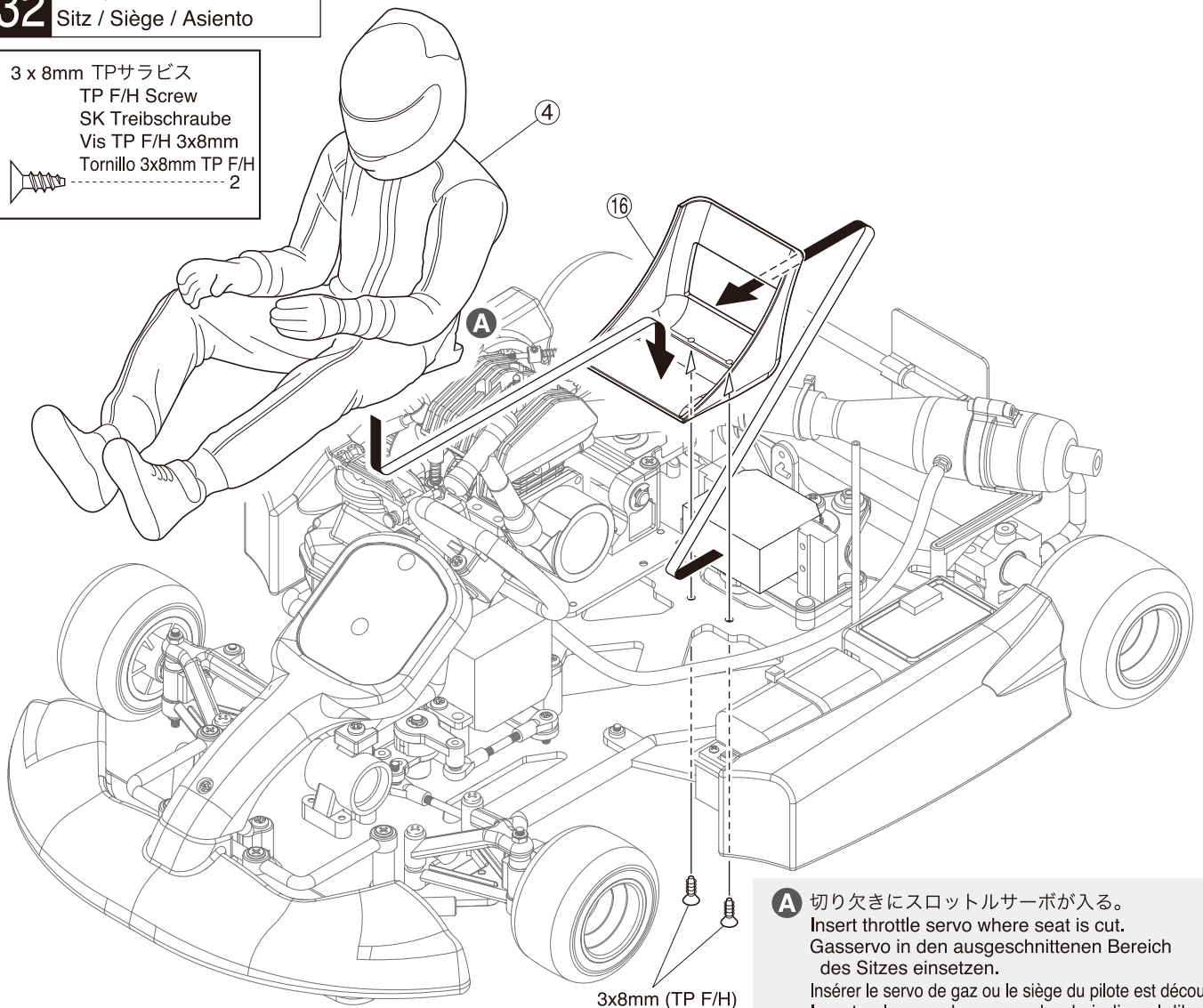
**31** 燃料チューブ / Fuel Tube  
Tankschlauch / Durite / Tubo combustible

**A** シリコンチューブを320mmにカット  
Cut the (132) Silicone Tube to 320mm in length.  
Silikonschlauch (132) auf 320mm ablängen.  
Découper une longueur de 320mm de la durite silicone (132).  
Corte el tubo de silicona (132) con una longitud de 320mm.



**32** シート / Seat  
Sitz / Siège / Asiento

3 x 8mm TPサラビス  
TP F/H Screw  
SK Treibschraube  
Vis TP F/H 3x8mm  
Tornillo 3x8mm TP F/H  
----- 2

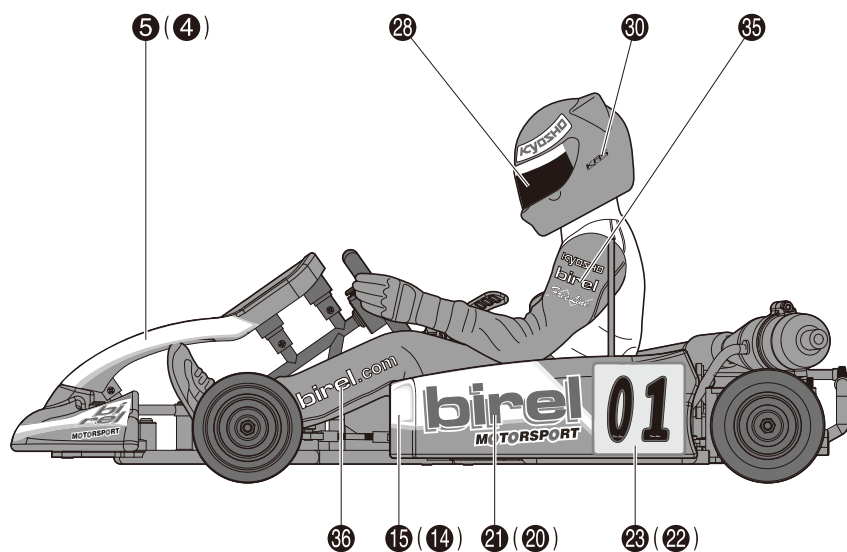
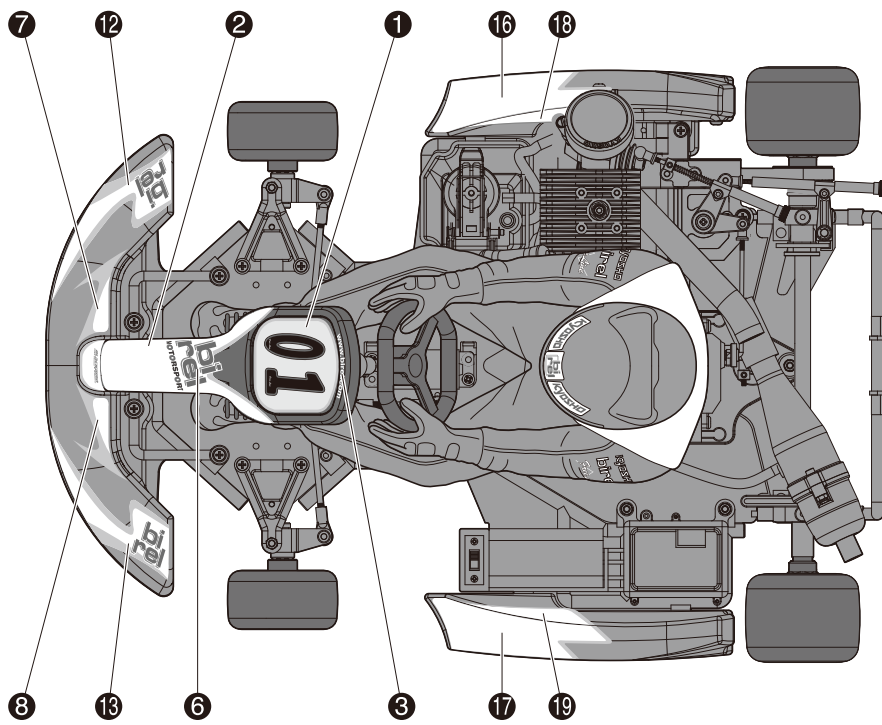
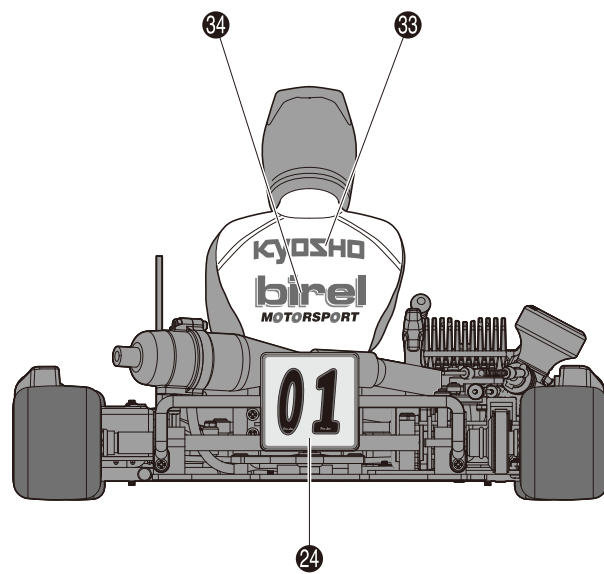
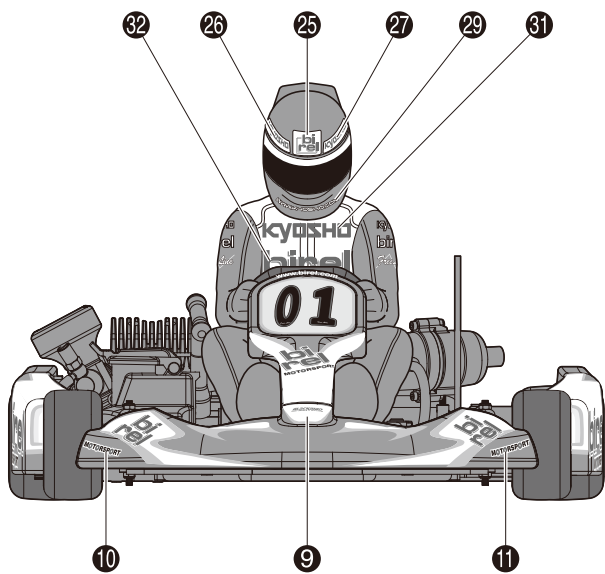


**A** 切り欠きにスロットルサーボが入る。  
Insert throttle servo where seat is cut.  
Gasservo in den ausgeschnittenen Bereich  
des Sitzes einsetzen.  
Insérer le servo de gaz où le siège du pilote est découpé.  
Inserte el servo de gas en donde indica el dibujo.

**33** デカール / Decals / Aufkleber  
Autocollants / Adhesivos

▶ 図の位置に ① から順にデカールをはる。  
Apply the decals to the positions indicated in numerical order.  
Tragen Sie die Aufkleber in der Reihenfolge ihrer Nummern auf.  
Appliquez les autocollants dans l'ordre de leur numéro.  
Coloque los adhesivos siguiendo el orden indicado.

▶ カッコの中は反対側用のデカールナンバーです。  
The decal numbers between brackets are only for the opposite side.  
Die Aufkleber in Klammern sind für die andere Seite.  
Les autocollants entre parenthèses sont pour le côté opposé.  
Los números entre paréntesis son para el lado opuesto.



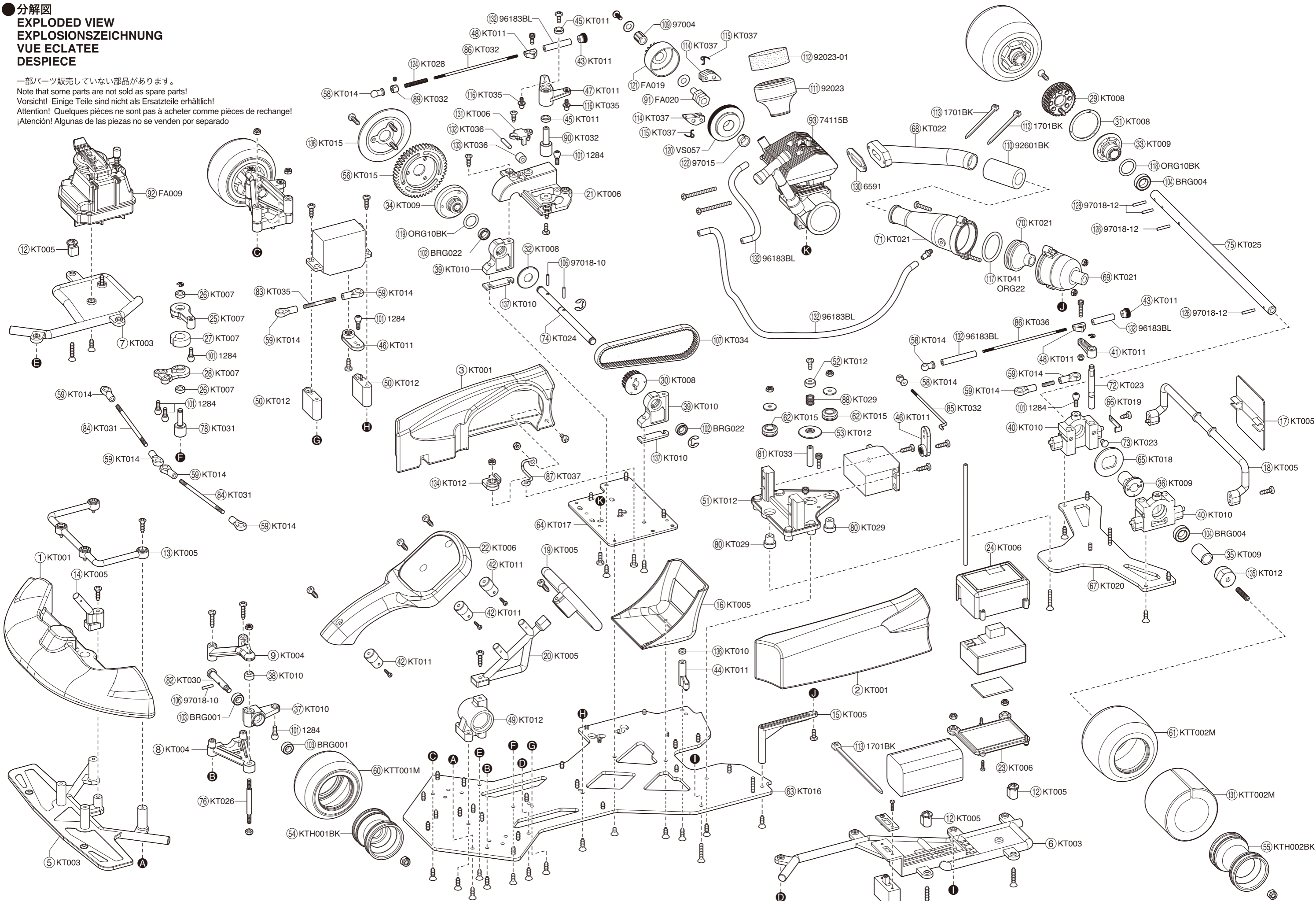
---

MEMO

A series of horizontal dashed lines for writing.

● 分解図  
**EXPLODED VIEW**  
**EXPLOSIONSZEICHNUNG**  
**VUE ECLATEE**  
**DESPIECE**

一部パーツ販売していない部品があります。  
 Note that some parts are not sold as spare parts!  
 Vorsicht! Einige Teile sind nicht als Ersatzteile erhältlich!  
 Attention! Quelques pièces ne sont pas à acheter comme pièces de rechange!  
 ¡Atención! Algunas de las piezas no se venden por separado



# スペアパーツ SPARE PARTS

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No.    | パーツ名 Part Names                     | 内容 (キーNo.と入数) Quantity           | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|-----------|-------------------------------------|----------------------------------|----------|-------------------|
| KT001     | レーシングカートボディセット Racing Kart Body Set | ① ② ③ x 1 ⑫ x 3                  | 1995     | 210<br>一律<br>(税込) |
| KT002     | ドライバー人形 Driver Figure Set           | ④ x 1                            | 3045     |                   |
| KT003     | フレームセット Frame Set                   | ⑤ ⑥ ⑦ x 1 ⑧ ⑨ x 2                | 1155     |                   |
| KT004     | サスアームセット Suspension Arm Set         | ⑧ ⑨ x 1                          | 315      |                   |
| KT005     | ステアリングホイールセット Steering Wheel Set    | ⑬ ⑭ ⑮ ⑯ ⑰ ⑱ ⑲<br>⑳ x 1 ㉑ x 6     | 840      |                   |
| KT006     | ベルトカバーセット Belt Cover Set            | ㉒ ㉓ ㉔ ㉕ x 1 ㉖ x 1                | 840      |                   |
| KT007     | サーボセイバーセット Servo Saver Set          | ㉗ ㉘ ㉙ x 1 ㉚ x 2                  | 315      |                   |
| KT008     | プーリーセット Pulley Set                  | ㉛ ㉜ ㉝ ㉞ x 1                      | 420      |                   |
| KT009     | スパークギヤホルダーセット Spur Gear Holder Set  | ㉟ ㊱ ㊲ ㊳ x 1                      | 420      |                   |
| KT010     | アクスルホルダーセット Axle Holder Set         | ㊴ ㊵ ㊶ ㊷ ㊸ x 1 ㊹                  | 420      |                   |
| KT011     | サーボホーンセット Servo Horn Set            | ㊺ ㊻ ㊼ ㊽ x 1<br>㊾ ㊿ ① ② x 2 ③ x 3 | 420      |                   |
| KT012     | サーボマウントセット Servo Mount Set          | ④ ⑤ ⑥ ⑦ ⑧ ⑨ x 1<br>⑩ ⑪ x 2       | 735      |                   |
| KTH001 BK | フロントホイール Front Wheel                | ⑫ x 2                            | 420      |                   |
| KTH002 BK | リアホイール Rear Wheel                   | ⑬ x 2                            | 525      |                   |
| KT013 -47 | スパークギヤ (47T) Spur Gear (47T)        | ⑭ x 1 ⑮ x 1                      | 420      |                   |
| KT014     | ボールエンドセット Ball End Set              | ⑯ x 2 ⑰ x 4 ⑱ x 8                | 315      |                   |
| KTT001 M  | フロントタイヤ Front Tire                  | ⑲ x 2                            | 630      |                   |
| KTT002 M  | リアタイヤ Rear Tire                     | ⑳ ㉑ x 2                          | 1050     |                   |
| KT015     | ラバーブッシュ Rubber Bushing              | ㉒ x 2                            | 315      |                   |
| KT016     | メインシャシー Main Chassis                | ㉓ x 1                            | 4725     |                   |
| KT017     | エンジンプレート Engine Mount Plate         | ㉔ x 1                            | 840      |                   |
| KT018     | ブレーキディスクローター Brake Disk Rotor       | ㉕ x 1                            | 210      |                   |
| KT019     | ブレーキパッド Brake Pad                   | ㉖ x 1                            | 210      |                   |
| KT020     | Tバープレート T-Bar Plate                 | ㉗ x 1                            | 1050     |                   |
| KT021     | マフラーセット Muffler Set                 | ㉘ ㉙ ㉚ ㉛ ㉜ x 1                    | 1050     |                   |
| KT022     | マニホールド Manifold                     | ㉝ x 1                            | 945      |                   |
| KT023     | ブレーキシャフトセット Brake Shaft Set         | ㉞ ㉟ x 1                          | 525      |                   |
| KT024     | ミドルシャフト Middle Shaft                | ㊱ x 1                            | 420      |                   |
| KT025     | リアシャフト Rear Shaft                   | ㊲ x 1                            | 630      |                   |
| KT026     | キングピン King Pin                      | ㊳ x 2                            | 315      |                   |
| KT027     | ステアリングポスト Steering Post             | ㊴ x 2                            | 315      |                   |
| KT028     | リンケージストッパーセット Linkage Stopper Set   | ㊵ ㊶ ㊷ x 1                        | 525      |                   |
| KT029     | Tバーポストセット T-Bar Post Set            | ㊸ ㊹ x 1 ㊺ x 2                    | 630      |                   |
| KT030     | フロントホイールシャフト Front Wheel Shaft      | ㊻ x 2                            | 525      |                   |

| 品番 No.      | パーツ名 Part Names                               | 内容 (キーNo.と入数) Quantity | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|-------------|---|------------------------|----------|-------------------|
| KT031       | タイロッドセット Tie Rod Set                          | ㊼ x 1 ㊽ x 2            | 525      | 210<br>一律<br>(税込) |
| KT032       | リンケージロッドセット Linkage Rod Set                   | ㊾ x 1 ㊿ x 2            | 420      |                   |
| KT033       | サイドボディマウント Side Body Mount                    | ① x 1                  | 210      |                   |
| KT034       | リヤベルト (73) Rear Belt (73)                     | ② x 1                  | 1155     |                   |
| KT035       | 4mmボールスクリュー 4mm Ball Screw                    | ③ x 2                  | 315      |                   |
| KT036       | テンショナーセット Tensioner Set                       | ④ ⑤ x 1                | 210      |                   |
| KT037       | クラッチシューセット Clutch Shoe Set                    | ⑥ ⑦ x 2                | 630      |                   |
| KTD001      | ビレル R31-SEデカールセット Birel R31-SE Decal Set      | x 1 Set                | 1155     |                   |
| 97018 -10   | 2x10mmピン 2x10mm Pin                           | ⑧ x 5                  | 210      |                   |
| 97018 -12   | 2x12mmピン 2x12mm Pin                           | ⑨ x 5                  | 210      |                   |
| ORG22       | シリコンOリング (P22) Silicone O-ring (P22)          | ⑩ x 4                  | 420      |                   |
| ORG10 BK    | Oリング (P10) O-ring (P10)                       | ⑪ x 4                  | 210      |                   |
| BRG001      | シールドベアリング (5x10x4) Shield Bearing (5x10x4)    | ⑫ x 4                  | 1050     |                   |
| BRG004      | シールドベアリング (8x14x4) Shield Bearing (8x14x4)    | ⑬ x 2                  | 1050     |                   |
| BRG022      | シールドベアリング (6x10x3) Shield Bearing (6x10x3)    | ⑭ x 2                  | 1050     |                   |
| FA009       | 燃料タンク Fuel Tank                               | ⑮ x 1                  | 1050     |                   |
| FA019       | クラッチベル (17T) Clutch Bell (17T)                | ⑯ x 1                  | 630      |                   |
| FA020       | パイロットシャフト Pilot Shaft                         | ⑰ x 1                  | 420      |                   |
| 97004       | クラッチベアリング Clutch Bearing                      | ⑱ x 1                  | 630      |                   |
| 97015       | テーパードコレット Tapered Collet                      | ㉑ x 1                  | 263      |                   |
| VS057       | フライホイール Flywheel                              | ㉒ x 1                  | 1050     |                   |
| 1284        | 5.8mm ピロボール (銀) 5.8mm Pillow Ball (Silver)    | ㉓ x 8                  | 210      |                   |
| 1701BK      | カラーストラップ (M / ブラック) Color Strap (M / Black)   | ㉔ x 18                 | 263      |                   |
| 96183 BL    | カラーシリコンチューブ Color Silicone Tube               | ㉕ x 1                  | 578      |                   |
| 6591        | マフラーガスケット Muffler Gasket                      | ㉖ x 5                  | 210      |                   |
| 74115B      | GZ15エンジン GZ15 Engine                          | ㉗ x 1                  | 13650    |                   |
| 92023       | エアークリーナー Air Cleaner                          | ㉘ ㉙ x 1                | 420      |                   |
| 92023 -01   | エアークリーナー スポンジ Air Cleaner Sponge              | ㉚ x 3                  | 315      |                   |
| 92601 BK    | 耐熱マフラージョイントパイプ Muffler Joint Pipe             | ㉛ x 2                  | 840      |                   |
| 82106 -01   | 送信機用アンテナ (KT-6) Antena for Transmitter (KT-6) |                        | 735      |                   |
| 82106 -03   | サーボ (KS102BK) Servo (KS102BK)                 |                        | 6300     |                   |
| 82106 -03-1 | サーボギヤセット (KS102BK) Servo Gear Set (KS102BK)   |                        | 210      |                   |
| 82106 -04   | 受信機 (KR-1NBK) Receiver (KR-1NBK)              |                        | 5775     |                   |

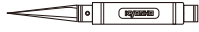
キットの部品の一部にはスペアパーツとして販売していない物があります。京商ではオプションパーツを販売していますのでお買い求めください。Some of the parts included are not available as spare parts. Purchase optional parts instead.

## アクセサリ ACCESSORY

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No.    | パーツ名 Part Names  | 内容 Description      | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|-----------|--|---------------------|----------|-------------------|
| ★ 607012  | トルネードシリコンチューブ(クリア)<br>Tornado Silicone Fuel Tube (Clear) | 視認性にも優れたシリコン製燃料チューブ | 420      | 210<br>一律<br>(税込) |
| ★ 607012P | トルネードシリコンチューブ(ピンク)<br>Tornado Silicone Fuel Tube (Pink)  | 視認性にも優れたシリコン製燃料チューブ | 420      |                   |

| 品番 No.    | パーツ名 Part Names  | 内容 Description      | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|-----------|--|---------------------|----------|-------------------|
| ★ 607012G | トルネードシリコンチューブ(グリーン)<br>Tornado Silicone Fuel Tube (Green)  | 視認性にも優れたシリコン製燃料チューブ | 420      | 210<br>一律<br>(税込) |
| ★ 607012Y | トルネードシリコンチューブ(イエロー)<br>Tornado Silicone Fuel Tube (Yellow) | 視認性にも優れたシリコン製燃料チューブ | 420      |                   |



## ツール TOOL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No. | パーツ名 Part Names  | 内容 Description                                      | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|--|---|----------|-------------------|
| 36202  | クイックフュエルガン 1/10<br>Quick Fuel Gun 1/10                       | 瞬時に燃料をタンクに注入<br>Instantly fills fuel tank           | 4200     | 210<br>一律<br>(税込) |
| 36219  | SPナイフエッジリーマー<br>SP Knife Edge Reamer                         | ボディのマウント用穴開けに便利<br>Tool for making holes on bodies. | 1890     |                   |
| 80161  | アルミ車高ゲージ<br>Aluminum Ride Height Gauge                       | 使いやすい大型タイプ<br>Large type.                           | 1575     | 210<br>一律<br>(税込) |
| 80162  | フライホイールプーラー<br>Flywheel Puller                               | フライホイール取外し工具<br>Detaching tool for flywheel.        | 2625     |                   |
| 80164  | クロスレンチ (5.5/7.0/8.0/10mm)<br>Cross Wrench (5.5/7.0/8.0/10mm) |   | 473      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 87651  | メンテナンス スタンド<br>Maintenance Stand                             | 作業性アップの専用スタンド<br>Aluminum stand for maintenance.    | 1890     |                   |
| 87652  | メンテナンス スタンドS<br>Maintenance Stand S                          | 作業性アップの専用スタンド<br>Aluminum stand for maintenance.    | 1365     |                   |

| 品番 No. | パーツ名 Part Names  | 内容 Description                                       | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|--|--|----------|-------------------|
| 92022  | マルチ車高ゲージ<br>Multi Ride Height Gauge                                | 車高測定ツール<br>Measures chassis height                   | 840      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 96163  | バッグ付きセッティングガラスボードセット (440x330)<br>Bag with Setting Glass Board Set | セッティング用ガラスボードと専用バッグのセット<br>Glass board & special bag | 7140     |                   |
| 96421B | SPクイック フュエルポンプ 250cc<br>Quick Fuel Pump 250cc                      | スピーディーな給油が可能<br>For quick refueling.                 | 840      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 96422B | SPクイック フュエルポンプ 500cc<br>Quick Fuel Pump 500cc                      | スピーディーな給油が可能<br>For quick refueling.                 | 1050     |                   |



## ボックス・バッグ BOX・BAG

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No. | パーツ名 Part Names             | 内容 Description  | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|-----------------------------|---|----------|-------------------|
| 80460  | ピットボックスDX<br>Pit Box DX     | サイズ / 542x300x397mm<br>Size / 542x300x397mm                   | 16800    | 210<br>一律<br>(税込) |
| 80461  | ピットボックス<br>Pit Box          | 工具収納に最適 420x240x330mm<br>Good for storing tools 420x240x330mm | 7140     |                   |
| 80462  | ツールボックス<br>Tool Box         | サイズ / 330x230x65mm<br>Size / 330x230x65mm                     | 1890     | 210<br>一律<br>(税込) |
| 80463  | パーツボックス(L)<br>Parts Box (L) | サイズ / 410x264x43mm<br>Size / 410x264x43mm                     | 1890     |                   |
| 80464  | パーツボックス(M)<br>Parts Box (M) | サイズ / 232x122x32mm<br>Size / 232x122x32mm                     | 578      |                   |

| 品番 No. | パーツ名 Part Names                                   | 内容 Description                              | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|---|---|----------|-------------------|
| 80465  | パーツボックス(S)<br>Parts Box (S)                       | サイズ / 120x83x25mm<br>Size / 120x83x25mm     | 158      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 80466  | パーツボックス(SS)<br>Parts Box (SS)                     | サイズ / 89x36x26mm<br>Size / 89x36x26mm       | 420      |                   |
| 87611  | スーパーテンキャリングバッグ<br>SuperTen Carry Bag              | サイズ / 575x420x260mm<br>Size / 575x420x260mm | 5040     | 210<br>一律<br>(税込) |
| 87822  | Team KYOSHO プロポバッグ<br>Team KYOSHO Transmitter Bag | 送信機用バッグ<br>Bag for transmitter.             | 2940     |                   |
| 87921  | ピュアテンキャリングバッグ<br>PureTen Carry Bag                | サイズ / 550x28x260mm<br>Size / 550x28x260mm   | 3990     |                   |



## エレクトリック ELECTRIC

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No. | パーツ名 Part Names  | 内容 Description  | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|--|---|----------|-------------------|
| 36203  | デジタルヒートモニター Temp Monitor   | 車載型デジタル温度計 Onboard digital thermometer                              | 3990     | 210<br>一律<br>(税込) |
| 36207  | サーモメーターmini Thermo Meter TN006   | 非接触型デジタル温度計 一式 Noncontact digital thermometer 1set                  | 2940     |                   |
| 36215  | スパークブースター2.0(コンディションメーター付) Spark Booster 2.0 (Condition Meter)           | バッテリーコンディションメーター付プラグヒーター Spark booster with battery condition meter | 1890     |                   |
| 36216S | スパークブースター2.0(オリオン2200バッテリー付) Spark Booster 2.0 (With ORION 2200 Battery) | バッテリーコンディションメーター付プラグヒーター Spark booster with battery condition meter | 2730     |                   |
| 36217  | ブースターチャージャー2.0 Booster Charger 2.0                                       | デジタルピークオートカット付プラグヒートチャージャー Plug heater delta peak auto-cut charger  | 1995     |                   |

| 品番 No. | パーツ名 Part Names  | 内容 Description   | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|--|--|----------|-------------------|
| 36304  | K.R.F マルチタイヤセッター K.R.F Multi Tire Setter                           | 1/10~1/8用タイヤに対応 手動式 ※ハブは別売 For 1/10-1/8 tires. Adapter sold separately | 17640    | 210<br>一律<br>(税込) |
| 71162  | 6V X-FORCE 600ニカドバッテリー 6V X-FORCE 600 Ni-Cd Battery                | 受信機用ストレート Straight battery for receiver.                               | 3990     |                   |
| ★72301 | Power Zone AC / DCクイックチャージャー Power Zone AC / DC Quick Charger      | 1~12対応チャージャー 1 - 12 compatible charger                                 | 18690    | ★                 |
| ★72321 | Poewr Zone PS-25A (安定化電源) Power Zone PS-25A (AC/DC Power Supplier) | AC100V電源-DC12V安定化電源 AC100V-DC12V Electronic equipment.                 | 14700    |                   |



## ケミカル・オイル CHEMICAL・OIL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No. | パーツ名 Part Names                                       | 内容 Description   | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|---|--|----------|-------------------|
| ★36901 | スーパーパワークリーナー Super Power Cleaner                      | マシンの汚れ落とし Cleaner spray of car.                              | 893      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 96152  | シリコンシール Silicone Seal                                 | デフオイルの漏れ防止 Avoid diff oil leak.                              | 840      |                   |
| 96154  | KYOSHOスペシャルグルー(14g) KYOSHO Special Glue (14g)         | 瞬間接着剤 Instant Glue   | 735      | ★                 |
| 96155  | KYOSHOスペシャルプライマー(220ml) KYOSHO Special Primer (220ml) | 瞬間接着剤の硬化促進剤 Stiffening accelerant of instant glue.           | 2100     |                   |
| 96159  | ダストガードプライマー Dust Guard Primer                         | マフラーの汚れの焼きつき、こびりつき防止 Prevents dirt from sticking on mufflers | 1890     |                   |
| 96160  | FRPジェルシート(1.0) FRP Gel Sheet (1.0)                    | ボディ補修や強化等に For Body repair and reinforcement                 | 2100     |                   |
| 96168  | フッ素パウダー Fluorine Powder                               | 摺動性UP Delivers smoother and efficient movement.              | 1050     |                   |
| 96169  | エアークリーナーオイル(100cc) Air Cleaner Oil (100cc)            | エアークリーナー専用オイル Oil for air cleaner                            | 840      |                   |
| 96175  | 放熱グリス(10g) Thermal Grease (10g)                       | 熱伝導促進グリス Grease improves conduction of heat.                 | 945      |                   |

| 品番 No.  | パーツ名 Part Names                                | 内容 Description                                       | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|---------|--|--|----------|-------------------|
| 96178   | ロックタイト(中強度) Loctite (medium strength)          | ネジのゆるみ防止剤(10cc) Screw cement. (10cc)                 | 1260     | 210<br>一律<br>(税込) |
| 96180   | マイクロロンプレジジョンオイル Microlon Precision Oiler       | ベアリング潤滑剤(7.4cc) Great fuel bearings (7.4cc)          | 3150     |                   |
| 96181   | マイクロロントップエンド Microlon Top End                  | 燃料潤滑剤(30cc) Glow fuel additive (30cc)                | 5145     | ★                 |
| 96182   | マイクロロンアッセンブリルブリカント Microlon Assembly Lubricant | エンジン組立潤滑剤(20g) Engine lubricant (20g)                | 3570     |                   |
| 96508   | HGジョイントグリス HG Joint Grease                     | ジョイント部用グリス Grease for joint part.                    | 840      |                   |
| 96509   | ワンウェイベアリンググリス OneWay Bearing Grease            | ワンウェイベアリング用グリス Grease for one-way bearing            | 840      |                   |
| 96625   | SPベアリングリキッド SP Bearing Liquid                  | ベアリング本来の性能を発揮 Retrieves potentiality of Bearing.     | 1050     |                   |
| ★607011 | トルネードアフターランオイル Tornado After Run Oil           | 使用後のエンジンメンテナンス用(50ml) For Engine maintenance. (50ml) | 630      |                   |



## 模型用燃料 GLOW FUEL

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No.  | パーツ名 Part Names                  | 内容 Description                                       | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|---------|----------------------------------|--|----------|-------------------|
| ★73111  | KYOSHO RACING KANAI FUEL 20%     | 20%ニトロ・3.8リットル 20% Nitro. 3.8 Litter                 | 3990     | 210<br>一律<br>(税込) |
| ★607005 | トルネードフェュエル20EX Tornado Fuel 2.5L | オランダ製高品質燃料 ニトロ20% 20% Nitro fuel made in Netherlands | 3570     |                   |

## その他 OTHERS












★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.














| 品番 No.  | パーツ名 Part Names  | 内容 Description                                    | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|---------|--|---|----------|-------------------|
| 36220   | K.R.Fエアフィルター(Oil付) K.R.F Air Filter (with oil)         | 吸入面積を増大した形状のスポンジエアフィルター Increased air intake area | 840      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 36220-4 | K.R.Fエアフィルター(Oil無) 4pcs K.R.F Air Filter (no oil) 4pcs | 吸入面積を増大した形状のスポンジエアフィルター Increased air intake area | 2520     |                   |
| 96161   | セッティングウエイト Setting Weight                              | バランス取り用ウエイト Weights for balance adjustment        | 504      |                   |













| 品番 No. | パーツ名 Part Names                             | 内容 Description                              | ★定価 (税込) | ★発送手数料            |
|--------|---|---|----------|-------------------|
| 96165B | アルミテープ(40x2500mm) Aluminum Tape (40x2500mm) | ボディの補修、補強用テープ Tape to repair/reinforce body | 420      | 210<br>一律<br>(税込) |
| 96172  | シリコンオイルケース(16本) Silicone Oil Case (16pcs)   | シリコンオイル用ケース Case for silicon oil            | 735      |                   |

# ビス・ナット類 SCREW・NUT etc.

★ FOR JAPANESE MARKET ONLY.

| 品番 No.   | サイズ (mm)<br>Size (mm)       | 入数 (各)<br>QUANTITY |
|--|-----------------------------|--------------------|
|  ナベビス<br>Round Head Screw ★210 (税込)                     |                             |                    |
| 1101   | 2x6・2x8・2x10・2x15           | 5 each             |
| 1102   | 2.6x8・2.6x10・2.6x12・2.6x14  | 5 each             |
| 1103   | 3x4・3x6・3x8・3x10・3x12       | 5 each             |
| 1104   | 3x14・3x16・3x18・3x20         | 5 each             |
| 1105   | 4x6・4x8・4x10・4x12           | 5 each             |
| 1106   | 3x22・3x24・3x26・3x28         | 5 each             |
| 1107   | 2.6x25                      | 10 pcs             |
| 1108   | 2.6x30                      | 8 pcs              |
|  バインドビス<br>Bind Screw ★210 (税込)                         |                             |                    |
| 1110   | 2.6x4・2.6x6・2.6x8・2.6x12    | 5 each             |
| 1111   | 3x4・3x6・3x8・3x10・3x12       | 5 each             |
| 1112   | 3x14・3x16・3x18・3x20         | 5 each             |
| 1113   | 4x6・4x8・4x10・4x12           | 5 each             |
| 1114   | 3x22・3x25・3x28・3x30         | 5 each             |
| 1115   | 4x15・4x18・4x20・4x22         | 5 each             |
|  サラビス<br>Flat Head Screw ★210 (税込)                      |                             |                    |
| 1117   | 2.6x6                       | 10 pcs             |
| 1118   | 2.6x8・2.6x10・2.6x12・2.6x14  | 5 each             |
| 1119   | 3x6・3x8・3x10・3x12           | 5 each             |
| 1120   | 3x14・3x16・3x18・3x20         | 5 each             |
| 1121   | 4x8・4x10・4x15・4x20          | 5 each             |
| 1122   | 3x22・3x24・3x26・3x28         | 5 each             |
| 1123   | 3x30・3x32・3x34・3x35         | 5 each             |
| 1168   | 4x12                        | 10 pcs             |
| 1197   | 4x6                         | 10 pcs             |
|  キャップビス<br>Cap Screw ★210 (税込)                          |                             |                    |
| 1124   | 2x8・2x10・2x12・2x14          | 2 each             |
| 1125   | 2.6x8・2.6x10・2.6x12・2.6x14  | 2 each             |
| 1126   | 3x8・3x10・3x12・3x14          | 2 each             |
| 1127   | 3x15・3x16・3x18・3x20         | 2 each             |
| 1128   | 3x25・3x30・3x35・3x40         | 2 each             |
| 1129   | 4x10・4x15・4x20              | 2 each             |
| 1130   | 4x25・4x28・4x30              | 2 each             |
| 1131   | 4x35・4x40・4x45              | 2 each             |
| 1196   | 2.6x18                      | 4 pcs              |
|  キャップビス<br>Cap Screw ★315 (税込)                        |                             |                    |
| 1391   | 3x22                        | 5 pcs              |
|  ナベタッピングビス<br>Round Head Self-Tapping Screw ★210 (税込) |                             |                    |
| 1132   | 2x4・2x6・2x8・2x10            | 5 each             |
| 1133   | 2.6x6・2.6x8・2.6x10・2.6x12   | 5 each             |
| 1134   | 3x6・3x8・3x10・3x12・3x14      | 5 each             |
| 1135   | 3x15・3x16・3x18・3x20         | 5 each             |
| 1136   | 3x25・3x30・3x35              | 5 each             |
| 1137   | 2.6x14・2.6x15・2.6x16・2.6x18 | 5 each             |
|  バインドタッピングビス<br>Bind Self-Tapping Screw ★210 (税込)     |                             |                    |
| 1140   | 2.6x6・2.6x8・2.6x10・2.6x12   | 5 each             |
| 1141   | 3x6・3x8・3x10・3x12・3x14      | 5 each             |
| 1142   | 3x15・3x16・3x18・3x20         | 5 each             |
| 1143   | 4x10・4x15・4x18              | 5 each             |
|  サラタッピングビス<br>Flat Head Self-Tapping Screw ★210 (税込)  |                             |                    |
| 1147   | 2.6x6・2.6x8・2.6x10・2.6x12   | 5 each             |
| 1148   | 3x6・3x8・3x10・3x12・3x14      | 5 each             |
| 1149   | 3x15・3x16・3x18・3x20         | 5 each             |
| 1150   | 4x15・4x20・4x25              | 5 each             |
| 1151   | 4x8・4x12                    | 5 each             |
|  ボタンヘックスビス<br>Button Hex Screw ★315 (税込)              |                             |                    |
| 1366   | 3x6                         | 10 pcs             |
| 1367   | 3x8                         | 10 pcs             |
| 1368   | 3x10                        | 10 pcs             |
| 1370   | 3x12                        | 10 pcs             |
| 1388   | 3x15                        | 10 pcs             |
| 1389   | 3x18                        | 10 pcs             |
| 1395   | 3x25                        | 5 pcs              |
|  ボタンヘックスビス<br>Button Hex Screw ★420 (税込)              |                             |                    |
| 1369   | 2.6x5                       | 10 pcs             |
|  ボタンヘックスビス<br>Button Hex Screw ★315 (税込)              |                             |                    |
| 1401   | 4x8                         | 10 pcs             |
| 1402   | 4x18                        | 5 pcs              |
| 1403   | 4x22                        | 5 pcs              |
| 1406   | 2x5                         | 10 pcs             |

| 品番 No.  | サイズ (mm)<br>Size (mm) | 入数 (各)<br>QUANTITY |
|---|-----------------------|--------------------|
|  ボタンヘックスビス<br>Button Hex Screw ★315 (税込)                           |                       |                    |
| 1404  | 4x10                  | 10 pcs             |
| 1405  | 4x15                  | 5 pcs              |
| 1407  | 2x8                   | 10 pcs             |
| 1408  | 4x20                  | 5 pcs              |
|  ボタンヘックスビス<br>Button Hex Screw ★420 (税込)                           |                       |                    |
| 1411  | 4x6                   | 10 pcs             |
| 1412  | 4x25                  | 5 pcs              |
| 1413  | 4x20                  | 5 pcs              |
|  フランジ付キャップビス<br>Flanged Cap Screw ★210 (税込)                        |                       |                    |
| 1153  | 3x6・3x8・3x10          | 2 each             |
| 1154  | 4x8・4x10・4x12         | 2 each             |
|  サラ小丸ビス<br>Oval Head Screw ★210 (税込)                               |                       |                    |
| 1157  | 2x8・2x10              | 10 each            |
|  セットビス<br>Set Screw ★210 (税込)                                      |                       |                    |
| 1160  | 3x6・3x12・3x14・3x16    | 3 each             |
| 1161  | 3x3・3x4・3x5・3x10      | 3 each             |
| 1162  | 4x4・4x5・4x8・4x12      | 3 each             |
| 1163  | 5x4・5x5・5x6           | 3 each             |
| 1164  | 5x30・5x40             | 3 each             |
| 1165  | 3x20・3x25             | 3 each             |
| 1166  | 4x8                   | 10 pcs             |
| 1167  | 4x20                  | 2 pcs              |
|  チタンバインドタッピングビス<br>Titanium Bind Self-Tapping Screw ★420 (税込)      |                       |                    |
| 1301  | 3x8                   | 10 pcs             |
| 1302  | 3x10                  | 10 pcs             |
| 1303  | 3x12                  | 10 pcs             |
| 1304  | 3x15                  | 8 pcs              |
|  チタンバインドビス<br>Titanium Bind Screw ★420 (税込)                        |                       |                    |
| 1311  | 3x8                   | 10 pcs             |
| 1312  | 3x10                  | 10 pcs             |
| 1313  | 3x15                  | 10 pcs             |
| 1314  | 3x18                  | 8 pcs              |
|  チタンサラタッピングビス<br>Titanium Flat Head Self-Tapping Screw ★420 (税込) |                       |                    |
| 1321  | 3x8                   | 10 pcs             |
| 1322  | 3x10                  | 10 pcs             |
| 1323  | 3x12                  | 10 pcs             |
| 1324  | 3x15                  | 8 pcs              |
|  チタンサラタッピングビス<br>Titanium Flat Head Self-Tapping Screw 630 (税込)  |                       |                    |
| 1325  | 4x15                  | 4 pcs              |
| 1326  | 4x20                  | 4 pcs              |
| 1327  | 4x25                  | 4 pcs              |
|  チタンサラビス<br>Titanium Flat Head Screw ★420 (税込)                   |                       |                    |
| 1331  | 3x8                   | 10 pcs             |
| 1332  | 3x10                  | 10 pcs             |
| 1333  | 3x12                  | 10 pcs             |
| 1334  | 3x15                  | 8 pcs              |
|  チタンサラビス<br>Titanium Flat Head Screw ★630 (税込)                   |                       |                    |
| 1335  | 4x6                   | 8 pcs              |
| 1336  | 4x10                  | 6 pcs              |
| 1337  | 4x15                  | 5 pcs              |
| 1338  | 4x20                  | 4 pcs              |
|  チタンビスボタンヘックス<br>Titanium Socket Screw ★525 (税込)                 |                       |                    |
| 1361  | 3x8                   | 8 pcs              |
| 1362  | 3x10                  | 8 pcs              |
| 1363  | 3x12                  | 8 pcs              |
| 1364  | 3x15                  | 8 pcs              |
| 1365  | 3x6                   | 8 pcs              |
|  チタンビスサラヘックス<br>Titanium Socket F/H Screw ★525 (税込)              |                       |                    |
| 1371  | 3x8                   | 8 pcs              |
| 1372  | 3x10                  | 8 pcs              |
| 1373  | 3x12                  | 8 pcs              |
| 1374  | 3x15                  | 8 pcs              |
| 1375  | 3x6                   | 8 pcs              |

| 品番 No.   | 径<br>mm                | 入数 (各)<br>QUANTITY |
|--|------------------------|--------------------|
|  サラヘックスビス<br>Flat Head Hex Screw ★315 (税込)                        |                        |                    |
| 1376   | 3x6                    | 10 pcs             |
| 1377   | 3x8                    | 10 pcs             |
| 1378   | 3x10                   | 10 pcs             |
| 1379   | 3x5                    | 10 pcs             |
| 1392   | 3x15                   | 10 pcs             |
| 1393   | 3x18                   | 10 pcs             |
|  サラヘックスビス<br>Flat Head Hex Screw ★420 (税込)                        |                        |                    |
| 1396   | 4x10                   | 10 pcs             |
| 1397   | 4x12                   | 10 pcs             |
| 1398   | 4x15                   | 10 pcs             |
| 1399   | 4x18                   | 6 pcs              |
| 1411   | 4x6                    | 10 pcs             |
| 1412   | 4x25                   | 5 pcs              |
|  ナット<br>Nut ★210 (税込)   |                        |                    |
| 1171   | 2mm・2.6mm              | 10 each            |
| 1172   | 3mm・4mm                | 10 each            |
|  フランジ付ナット<br>Flanged Nut ★210 (税込)                                |                        |                    |
| 1174   | 3mm                    | 10 pcs             |
| 1175   | 4mm                    | 10 pcs             |
|  ナイロンナット<br>Nylon Nut ★210 (税込)                                   |                        |                    |
| 1177   | 2.6mm                  | 5 pcs              |
| 1178   | 3mm                    | 5 pcs              |
| 1179   | 4mm                    | 5 pcs              |
| 1181   | 5mm                    | 4 pcs              |
| 1183   | 3mm (薄)                | 5 pcs              |
|  フランジ付ナイロンナット<br>Flanged Nylon Nut ★210 (税込)                      |                        |                    |
| 1180   | 4mm                    | 5 pcs              |
|  フランジ付スチールカラーナット<br>Flanged Steel Color Nut ★315 (税込)            |                        |                    |
| 1357   | 4mm (ブルー)              | 8 pcs              |
| 1358   | 4mm (レッド)              | 8 pcs              |
|  フランジ付スチールカラーナイロンナット<br>Flanged Steel Color Nylon Nut ★420 (税込) |                        |                    |
| 1359   | 4mm (ブルー)              | 8 pcs              |
| 1360   | 4mm (レッド)              | 8 pcs              |
|  アルミナイロンナット<br>Aluminum Nylon Nut ★315 (税込)                     |                        |                    |
| 1341   | 4mm (シルバー)             | 4 pcs              |
| 1342   | 4mm (ブルー)              | 4 pcs              |
| 1343   | 4mm (レッド)              | 4 pcs              |
| 1344   | 4mm (ゴールド)             | 4 pcs              |
| 1345   | 3mm (シルバー)             | 5 pcs              |
| 1346   | 3mm (ブルー)              | 5 pcs              |
| 1347   | 3mm (レッド)              | 5 pcs              |
| 1349   | 3mm (シルバー) (薄)         | 5 pcs              |
| 1350   | 3mm (ブルー) (薄)          | 5 pcs              |
| 1351   | 3mm (レッド) (薄)          | 5 pcs              |
| 1353   | 4mm (シルバー)             | 5 pcs              |
| 1354   | 4mm (ブルー)              | 5 pcs              |
| 1355   | 4mm (レッド)              | 5 pcs              |
|  ワッシャー<br>Washer ★210 (税込)                                      |                        |                    |
| 1185   | 2mm・2.6mm・3mm          | 10 each            |
| 1186   | 4mm・5mm                | 10 each            |
| 1189   | 2.6 x 7 x 0.5          | 10 pcs             |
| 1190   | 7x 11 x 0.5・7 x 11 x 1 | 3 each             |
|  ワッシャー<br>Washer ★420 (税込)                                      |                        |                    |
| 1188   | 3 x 10 x 1             | 10 pcs             |
| 96651  | 12 x 15 x 0.5          | 10 pcs             |
|  Eリング<br>E-Clips ★158 (税込)                                      |                        |                    |
| 1380   | E1.5                   | 10 pcs             |
| 1381   | E2.0                   | 10 pcs             |
| 1382   | E2.5                   | 10 pcs             |
| 1383   | E3.0                   | 10 pcs             |
| 1384   | E4.0                   | 10 pcs             |
| 1385   | E5.0                   | 10 pcs             |
| 1386   | E6.0                   | 10 pcs             |
| 1387   | E7.0                   | 6 pcs              |
| 1390   | E10.0                  | 6 pcs              |

ここに明記された以外のビス、ナット等は『ユーザー相談室』にお問い合わせください。





京商ホームページ  
[www.kyosho.com](http://www.kyosho.com)

メーカー指定の純正部品を使用して  
安全にR/Cを楽しみましょう。

京商株式会社  
〒243-0034 神奈川県厚木市船子153  
●ユーザー相談室直通電話 046-229-4115  
お問い合わせは：月曜～金曜(祝祭日を除く)10：00～18：00  
80410901-1 PRINTED IN TAIWAN